

*Səid ibn Əli ibn Vəhf əl-Qahtani*

# **MÜSƏLMANIN QALASI**

*Quran və sünnədən seçilmiş  
dua və zikrlər*

**Hədiyyədir!  
Satışı qadağandır!**

**Tərcümə edən: Əlixan Musayev**

**Redaktorlar:**

M. Qarayev

A. Salehli

F. Allahverdiyev

*Bu kitabdakı hədislərin hamısı şeyx Albaninin kitablarında nəql edilmiş eyni hədislərlə müqayisə edilərək təhqiq olunmuşdur.*

**Bu kitab Azərbaycan Respublikası  
Dini Qurumlarla İş üzrə Dövlət Komitəsinin  
razılığı ilə çap edilmişdir.  
(DK-1020/d 13.11.2002)**

## **Mərhəmətli, Rəhmli Allahın adı ilə!**

### **Müqəddimə**

Şübhəsiz ki, həmd Allaha məxsusdur! Biz Ona həmd edir, Onu köməyə çağırır, Ondən bağışlanma və bizi doğru yola yönəltməyi diləyir, nəflərimizin şərindən və pis əməllərimizdən qorunmaq üçün yalnız Ona pənah aparırıq. Allah kimə hidayət verərsə, o, doğru yolda olar, kimi azdırarsa, onu doğru yola yönəldən tapılmaz. Mən şahidlik edirəm ki, Allahdan başqa ibadətə haqqı olan məbud yoxdur, təkdir, şəriki yoxdur və şahidlik edirəm ki, Muhəmməd Onun qulu və elçisidir. Ona, onun ailəsinə, onun əshabələrinə və Qiyamət gününədək gözəl tərzdə onların ardınca gedənlərə Allahın salavatı və çoxlu salamı olsun!

Bu, mənim “Quran və Sünnədən götürülmüş zikrlər, dualar və ovsunla müalicə” kitabımdan ixtisar etdiyim müxtəsər variantdır. Səfərdə daşınması asan olsun deyə, onun “Zikrlər” bölməsini saxlayıb qalan hissəsini ixtisar etdim.

Mən bu kitabda ancaq zikrlərin mətnini yazmış və hər zikrin mənbəsini göstərmək üçün orijinalda olan bir və ya iki mənbəni qeyd etməklə kifayətlənmişəm. Hədisi rəvayət edən əshabənin kim olduğunu öyrənmək və ya daha çox mənbəni bilmək istəyən kəs orijinala müraciət etsin. Qüdrət və qüvvət sahibi olan Allaha – Onun gözəl adları və uca sifətləri ilə yalvarıram ki, bunu Kəramətli Üzü xatirinə olan xalis əməllərdən etsin, həyatımda və ölümümdən sonra onunla mənə, habelə onu oxuyan, çap edən və yayılmasına can atan hər kəsə fayda versin. Şübhəsiz ki, pak və müqəddəs Allah bunlara hamidir və buna qadirdir. Peyğəmbərimiz Muhəmmədə, onun ailəsinə, onun əshabələrinə və Qiyamət gününədək gözəl tərzdə onların ardınca gedənlərə Allahın salavatı və salamı olsun!

*Müəllif*

*Hicri 1409-cu il, Səfər ayı.*

## Zikrin fəziləti

Uca Allah buyurur:

﴿فَاذْكُرُونِي أَذْكُرْكُمْ وَاشْكُرُوا لِي وَلَا تَكْفُرُونِ﴾

«Məni yad edin ki, Mən də sizi yad edim! Mənə şükür edin, Mənə küfr etməyin».<sup>1</sup>

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اذْكُرُوا اللَّهَ ذِكْرًا كَثِيرًا﴾

«Ey iman gətirənlər! Allahı çox-çox zikr edin».<sup>2</sup>

﴿وَالذِّكْرِينَ اللَّهُ كَثِيرًا وَالذِّكْرِتِ أَعَدَّ اللَّهُ لَهُم

﴿مَغْفِرَةً وَأَجْرًا عَظِيمًا﴾

«... Allahı çox zikr edən kişilər və qadınlar üçün Allah bağışlanma və böyük mükafat hazırlamışdır».<sup>3</sup>

<sup>1</sup> əl-Bəqərə, 152.

<sup>2</sup> əl-Əhzab, 41.

<sup>3</sup> əl-Əhzab, 35.

﴿وَأَذْكُر رَبِّكَ فِي نَفْسِكَ تَضَرُّعًا وَخِيفَةً وَدُونَ الْجَهْرِ مِنَ الْقَوْلِ بِالْغُدُوِّ وَالْآصَالِ وَلَا تَكُن مِنَ الْغَافِلِينَ﴾

«Səhər-axşam ürəyində yalvararaq və qorxaraq, səsi qaldırmadan Rəbbini yad et və qafillərdən olma!»<sup>1</sup>

Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Rəbbini yad edənlə Rəbbini yad etməyənin misalı diri ilə ölünün misalına bənzəyir».<sup>2</sup>

Başqa bir rəvayətdə o ﷺ demişdir: «Sizə əməllərinizin ən xeyirlisini, Sahibiniz yanında ən təmiz olanını, dərəcələriniz içində ən yüksəyini, sizin üçün qızıl-gümüş xərcləməkdən daha xeyirlisini, düşməninizlə qarşılaşıb onların boyunlarını vurmağınızdan, onların da sizin boyunlarınızı vurmasından daha

<sup>1</sup> əl-Ə'raf, 205.

<sup>2</sup> «Fəthul-Bari», 11/208; Muslim isə bu hədisi belə rəvayət etmişdir: «Allah yad edilən evlə Allah yad edilməyən evin misalı diri ilə ölünün misalına bənzəyir». 1/539.

xeyirlisini bildirimmi?» (Səhabələr) dedilər: «Bəli!» O dedi: «Uca Allahı zikr etməkdir».<sup>1</sup>

Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Uca Allah buyurur: «Mən qulumun barəmdəki zənni yanındayam. Məni yad etdikcə onunlayam. O Məni öz-özlüyündə yad etsə, Mən də onu Öz-Özlüyümdə yad edərəm. O Məni camaatın yanında yad etsə, Mən onu onlardan daha xeyirli camaatın (mələklərin) yanında yad edərəm. O Mənə bir qarış yaxınlaşsa, Mən ona bir ərəş yaxınlaşaram. O Mənə bir ərəş yaxınlaşsa, Mən ona bir qulac yaxınlaşaram. O Mənə doğru yeriyərək gəlsə, Mən ona doğru yüyürərək gələrəm».<sup>2</sup>

Abdullah ibn Busr ؓ rəvayət edir ki, bir kişi (Peyğəmbərə ﷺ) dedi: «Ey Allahın

---

<sup>1</sup> ət-Tirmizi, 5/459; İbn Macə, 2/1245. Bax: «Səhih ibn Macə», 2/316; «Səhihu-t-Tirmizi», 3/139.

<sup>2</sup> əl-Buxari, 8/171; Muslim, 4/2061. Bu, əl-Buxarinin mətnidir.

elçisi! İslam ayinlərinin çoxluğu mənə ağır gəlir. Mənə elə bir şey öyrət ki, ondan bərk-bərk yapışım». O dedi: «Çalış ki, dilin daim Allahı zikr etməklə islah qalsın».<sup>1</sup>

Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Kim Allahın Kitabından bir hərf oxusa, bununla ona bir savab yazılır. Bu savab isə on savab misləndədir. Mən demirəm «əlif, ləm, mim» bir həfddir. Əksinə, əlif bir hərf, ləm bir hərf, mim bir həfddir».<sup>2</sup>

Uqbə ibn Amir ؓ demişdir: «Biz Süffədə<sup>3</sup> olarkən Peyğəmbər ﷺ gəlib dedi: «Hansınız hər səhər Büthan, yaxud əl-Əqiq vadisinə gedib günah işləmədən və qohumluq əlaqələrini kəsmədən oradan

<sup>1</sup> ət-Tirmizi, 5/458; İbn Macə, 2/1246. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 3/139; «Səhih ibn Macə», 2/317.

<sup>2</sup> ət-Tirmizi, 5/175. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 3/9 və «Səhihul-Camius-Səğir», 5/340.

<sup>3</sup> [Süffə – Peyğəmbər ﷺ məscidində, ev-eşiyi olmayan əshabələr üçün ayrılmış bir yerdir.]

hörgüclü iki maya dəvə gətirmək istəyir». Biz dedik: «Ey Allahın elçisi! Biz bunu istəyirik». O dedi: «Sizlərdən biri səhər məscidə gedib qüdrət və qüvvət sahibi olan Allahın Kitabından iki ayə öyrənərsə, yaxud (onları) oxuyarsa, bu onun üçün iki dəvədən daha xeyirli olar. Üç (ayə) onun üçün üç (dəvədən), dörd (ayə) onun üçün dörd (dəvədən) daha xeyirli olar. (Öyrənilən və oxunulan) ayələrin sayı nə qədərdirsə, o qədər də dəvələrdən daha xeyirlidir».<sup>1</sup>

Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Kim oturduğu (hər hansı) bir yerdə Allahı yad etməsə, (Axirətdə) Allah onu peşmançılığa məruz qoyar. Kim uzandığı (hər hansı) bir yataqda Allahı yad etməsə, (Axirətdə) Allah onu peşmançılığa məruz qoyar».<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Muslim, 1/553.

<sup>2</sup> Əbu Davud, 4/264 və başqaları. Bax: «Səhih əl-Cami», 5/342.

Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Hər hansı bir məclisdə oturub, orada Allahı yad etməyən və öz peyğəmbərinə salavat gətirməyən bir camaat (Qiyamət günü) mütləq peşmançılığa məruz qalar. Sonra Allah istəsə onlara əzab verər, istəsə onları bağışlayar».<sup>1</sup>

Peyğəmbər ﷺ demişdir: «O camaat ki, məclisdən Allahı zikr etməmiş qalxırlar, onlar uzunqulaq leşi üzərindən qalxmış kimidirlər. Buna görə onlar peşman olacaqlar».<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Ət-Tirmizi. Bax: «Səhihu-t-Tirmizi», 3/140.

<sup>2</sup> Əbu Davud, 4/264; Əhməd, 2/389. Bax: «Səhih əl-Cami», 5/176.

## (1) Yuxudan oyanarkən edilən zikrlər

۱ – (( الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَحْيَانَا بَعْدَ مَا أَمَاتَنَا وَإِلَيْهِ النُّشُورُ ))

1. [Əlhəmdulilləhil-ləzi əhyənə bə'də mə əmətənə və ileyhin-nuşur.]

1. «Bizi öldürdükdən sonra dirildən Allaha həmd olsun. (Ölüb dirildikdən sonra isə) qayıdış Onadır».<sup>1</sup>

۲ – (( لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ، سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ، وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ، رَبِّ اغْفِرْ لِي ))

2. [Lə iləhə illəllahu vahdəhu lə şərrikə ləhu, ləhul-mulku va ləhul-həmdu va huvə alə kulli şeyin qadir, subhanal-lahi, valhəmdulilləhi, va lə iləhə illəllahu, vallahu əkbər, va lə həulə va lə quvvətə illə billəhil-aliyyil-azim, rabbiğfir li]

<sup>1</sup> Fəthul-Bari, 11/113; Muslim, 4/2083.

2. «Allahdan başqa məbud yoxdur, O təkdir, Onun şəriki yoxdur. Mülk Onundur və həmd Onadır! O hər şeyə Qadir-dir. Allah pak və müqəddəsdir. Həmd Allahadır. Allahdan başqa məbud yoxdur. Allah ən Böyükdür. Qüdrət və güc yalnız Uca və Böyük Allahdadır! Ey Rəbbim məni bağışla!»<sup>1</sup>

۳ – (( الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي عَافَانِي فِي جَسَدِي، وَرَدَّ عَلَيَّ

رُوحِي، وَأَذِنَ لِي بِذِكْرِهِ ))

3. [Əlhəmdulilləhil-ləzi afəni fi cəsədi, va raddə aleyyə ruhi, va əzinə li bizikrihi]

3. «Bədənimə salamatlıq verən, ruhumu mənə qaytaran və mənə Onu yad etməyə izin verən Allaha həmd olsun!»<sup>2</sup>

<sup>1</sup> «Kim gecə oyanarkən bunları desə, bağışlanar, dua etsə, ona cavab verilər. Qalxıb dəstəmaz alsə, sonra namaz qılsa, namazı qəbul olunar». «Fəthul-Bari», 3/39 və başqaları. Bu, ibn Macənin mətnidir. Bax: «Səhih ibn Macə», 2/335.

<sup>2</sup> ət-Tirmizi, 5/473. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 3/144.

٤- ﴿إِنِّ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاخْتِلَافِ اللَّيْلِ

وَالنَّهَارِ لَآيَاتٍ لِأُولِي الْأَلْبَابِ ﴿١١٠﴾ الَّذِينَ يَذْكُرُونَ اللَّهَ قِيَمًا

وَقُعُودًا وَعَلَىٰ جُنُوبِهِمْ وَيَتَفَكَّرُونَ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ

رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَطْلًا سُبْحَانَكَ فَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ﴿١١١﴾ رَبَّنَا

إِنَّكَ مَنْ تَدْخِلِ النَّارَ فَقَدْ أَخْرَيْتَهُ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ ﴿١١٢﴾

رَبَّنَا إِنَّا سَمِعْنَا مُنَادِيًا يُنَادِي لِلإِيمَنِ أَنْ ءَامِنُوا بِرَبِّكُمْ فَآمَنَّا

رَبَّنَا فَاعْفُرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَكَفِّرْ عَنَّا سَيِّئَاتِنَا وَتَوَفَّنَا مَعَ الْأَبْرَارِ

﴿١١٣﴾ رَبَّنَا وَءَاثِنَا مَا وَعَدْتَنَا عَلَىٰ رُسُلِكَ وَلَا تُخْزِنَا يَوْمَ الْقِيَمَةِ إِنَّكَ

لَا تُخْلِفُ الْمِيعَادَ ﴿١١٤﴾ فَاسْتَجَابَ لَهُمْ رَبُّهُمْ أَنِّي لَا أُضِيعُ عَمَلَ

عَمَلٍ مِّنْكُمْ مِنْ ذَكَرٍ أَوْ أُنثَىٰ بَعْضُكُمْ مِنْ بَعْضٍ فَالَّذِينَ هَاجَرُوا

وَأَخْرَجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ وَأَوْدُوا فِي سَبِيلِي وَقَاتَلُوا وَقُتِلُوا لَأُكَفِّرَنَّ

عَنَّهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ وَلَأُدْخِلَنَّهُمْ جَنَّاتٍ جَارِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ

ثَوَابًا مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ وَاللَّهُ عِنْدَهُ حَسَنُ الثَّوَابِ ﴿١١٥﴾ لَا يَغْرَنَكَ تَقَلُّبُ

الَّذِينَ كَفَرُوا فِي الْبَلَدِ ﴿١١٦﴾ مَتَعُ قَلِيلٌ ثُمَّ مَا لَهُمْ جَهَنَّمَ

وَبِئْسَ الْمَهَادُ ﴿١١٧﴾ لَكِنَّ الَّذِينَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ لَهُمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا نُزُلًا مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ وَمَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ لِلْأَبْرَارِ ﴿١١٨﴾ وَإِنَّ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ لَمَنْ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَمَا أُنزِلَ إِلَيْكُمْ وَمَا أُنزِلَ إِلَيْهِمْ خَشِيعِينَ لِلَّهِ لَا يَشْتَرُونَ بِعَائِتِ اللَّهِ ثَمَنًا قَلِيلًا ۗ أُولَٰئِكَ لَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ ۗ إِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ ﴿١١٩﴾ يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا أَصْبِرُوا وَصَابِرُوا وَرَابِطُوا وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ﴿٢٠٠﴾

4. «Həqiqətən, göylərin və yerin yaradılmasında, gecə ilə gündüzün bir-birini əvəz etməsində ağıl sahibləri üçün dəlillər vardır. O kəslər ki, ayaq üstə olanda da, oturanda da, uzananda da Allahı yad edir, göylərin və yerin yaradılması haqqında düşüncülər (və deyirlər): «Ey Rəbbimiz! Sən bunları əbəs yerə yaratmamısan. Sən pak və müqəddəsən. Bizi Odun əzabından qoru! Ey Rəbbimiz! Sən Oda daxil etdiyin kəsi əlbəttə, rüsvay

edərsən. Zalımların köməkçiləri olmaz. Ey Rəbbimiz! Həqiqətən, biz: «Rəbbinizə iman gətirin!» – deyə imana çağıran kimsənin çağırışını eşidib iman gətirdik. Ey Rəbbimiz! Günahlarımızı bizə bağışla, təqsirlərimizdən keç və canımızı itaətkarlarla (möminlərlə) bir yerdə al! Ey Rəbbimiz! Öz elçilərinin vasitəsi ilə bizə vəd etdiklərini ver və qiyamət günü bizi rüsvay etmə! Şübhəsiz ki, Sən vədə xilaf çıxmırsan!» Onların Rəbbi onlara cavab verdi: «Mən, sizlərdən – istər kişi, istərsə də qadın olsun – heç bir iş görənin əməyini puç etmərəm. Siz bir-birinizdənsiniz (dində kişi və qadın eynidir). Hicrət edənlərin, öz yurdlarından çıxarılanların, Mənim yolumda əziyyətə düşər olmaların, vuruşanların və öldürülənlərin əlbəttə təqsirlərindən keçəcək və onları (ağacları) altından çaylar axan cənnətlərə daxil edəcəyəm. (Bu, onlar üçün) Allahdan bir mükafatdır. Gözəl mükafat yalnız Allah yanında».

Qoy kafirlərin

diyarbədiyar gəzib-dolaşması səni aldatmasın! Bu, az (yaxud keçici) bir zövqdür. Sonra isə onların məskəni Cəhənnəmdir. Ora nə pis yataqdır! Lakin öz Rəbbindən qorxanlar üçün [ağacları] altından çaylar axan cənnətlər vardır ki, onlar orada əbədi qalacaqlar. (Bu, onlar üçün) Allahdan bir ziyafətdir. Allah yanında olan (nemətlər) itaətkarlar (müminlər) üçün daha xeyirlidir. Həqiqətən, Kitab əhlindən elələri də vardır ki, Allaha müti olaraq həm Allaha, həm sizə nazil edilənə, həm də özlərinə nazil edilənə inanır, Allahın ayələrini ucuz qiymətə satmırlar. Onların öz Rəbbi yanında mükafatları vardır. Şübhəsiz ki, Allah tez haqq-hesab çəkəndir. Ey iman gətirənlər! Səbir edin, dözümlü olun, (sərhəd boyu) növbə ilə keşik çəkin və Allahdan qorxun ki, bəlkə nicat tapasınız!» (“Ali-İmran” surəsi, 190-200).<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> «Fəthul-Bari», 8/237; Muslim, 1/530.

## (2) Paltar geyinərkən edilən dua

۵ – (( الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي كَسَانِي هَذَا ( التَّوْبَتِ ) وَرَزَقَنِيهِ

مِنْ غَيْرِ حَوْلٍ مِنِّي وَلَا قُوَّةَ ))

5. [Əlhəmdulilləhil-ləzi kəsəni həzə (əs-səubə) və razəqanihi min ğayri haulin minni və lə quvvətin]

5. «Bunu (bu paltarı) mənə geyindirən və özüm heç bir qüdrət və güc sərf etmədən onu mənə bəxş edən Allaha həmd olsun!»<sup>1</sup>

## (3) Təzə paltar geyinərkən edilən dua

۶ – (( اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ كَسَوْتَنِيهِ، أَسْأَلُكَ مِنْ خَيْرِهِ

وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّهِ وَشَرِّ مَا صُنِعَ لَهُ ))

6. [Allahummə, ləkəl-həmdü əntə kəsəutənihi, əs'əlukə min xayrihi və xayri

---

<sup>1</sup> Bunu, ən-Nəsai istisna olmaqla, «Sünən» əsərlərinin müəllifləri rəvayət etmişlər. Bax: «İrvaul-Gəlil», 7/47. [«Səhih ət-Tərgib vət-Tərhib», 2/222.]

mə sunia ləhu va əuzu bikə min şərrihi va şərri mə sunia ləhu]

6. «Allahım, Həmd Sənədir! Bunu mənə Sən geyindirdin. Onun xeyrini və onun istifadəsinin xeyrini Səndən diləyir, onun şərindən və onun istifadəsinin şərindən Sənə sığınırım!»<sup>1</sup>

#### (4) Təzə paltar geyinən üçün edilən dua

(( تُبْلِي وَيُخْلِفُ اللَّهُ تَعَالَى )) – ۷

7. [Tubli və yuxlifullahu təalə]

7. «(Bunu) köhnəldəsən, Uca Allah da yenisini versin!»<sup>2</sup>

(( اِلْسِنٌ جَدِيدًا، وَعِشْرٌ حَمِيدًا، وَمُتُّ شَهِيدًا )) – ۸

8. [İlbis cədidən, va iş həmidən, va mut şəhidən]

<sup>1</sup> Əbu Davud, ət-Tirmizi və əl-Bəğəvi. Bax: «Müxtəsər Şəmaili-t-Tirmizi», səh.47. [Hədis səhihdir. Bax: «Mişkət əl-Məsəbih», 2/486.]

<sup>2</sup> Əbu Davud, 4/41. «Səhih Əbu Davud», 2/760.

8. «Təzə geyinəsən, həmd edərək yaşayasan və şəhid olaraq öləsən!»<sup>1</sup>

### (5) Paltarını soyunarkən nə deyilir

(( بِسْمِ اللّٰهِ )) – ۹

9. [Bismilləh]

9. «Allahın adı ilə!»<sup>2</sup>

### (6) Ayaqyoluna girərkən edilən dua

(( بِسْمِ اللّٰهِ [اللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِكَ مِنَ الْحُبْثِ وَالْحَبَائِثِ ] )) – ۱۰

10. [Bismilləh] [Allahummə inni əuzu bikə minəl-xubsi val-xəbəis]

10. «(Allahın adı ilə!) Allahım, pislikdən və pis əməllərdən (erkək və diş cinslərdən) Sənə sığınırım!»<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> İbn Macə, 2/1178 və əl-Bəğəvi, 12/41. Bax: «Səhih ibn Macə», 2/275.

<sup>2</sup> ət-Tirmizi, 2/505 və başqaları. Bax: «İrvaul-Gəlib», №49 və «Səhihul-Cami», 3/203.

<sup>3</sup> əl-Buxari, 1/45; Muslim, 1/283. Əvvəldəki "Bismilləh!" Səid ibn Mənsurun əlavəsidir. Bax: «Fəthul-Bari», 1/244.

**(7) Ayaqyolundan çıxarkən edilən dua**

(( عَفْرَانِكَ )) – ۱۱

11. [Ğufranəkə]

11. «(Allahım!) Məni bağışla!»<sup>1</sup>**(8) Dəstəməzdən əvvəl edilən zikr**

(( بِسْمِ اللَّهِ )) – ۱۲

12. [Bismilləh]

12. «Allahın adı ilə!»<sup>2</sup>**(9) Dəstəməzdən sonra edilən zikr**

(( أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ )) – ۱۳

(( وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ ))

---

<sup>1</sup> Bunu, ən-Nəsai istisna olmaqla, «Sünən» əsərlərinin müəllifləri rəvayət etmişlər. ən-Nəsai isə «Əməlul-Yəumi vəl-Leyl», əsərində rəvayət etmişdir. Bax: «Zadul-Məad», 2/387. [Hədis səhihdir; «İrvaul-Ğəlil», 1/91.]

<sup>2</sup> Əbu Davud, ibn Macə və Əhməd. [Hədis həsəndir. Bax: «İrvaul-Ğəlil», 1/122.]

13. [Əşhədu ən lə iləhə illəllahu vahdəhu lə şərikə ləhu va əşhədu ənnə Muhəmmədən abduhu və Rasuluhu]

13. «Mən şahidlik edirəm ki, Allahdan başqa məbud yoxdur, O təkdir, Onun şəriki yoxdur və şahidlik edirəm ki, Muhəmməd Onun qulu və elçisidir!»<sup>1</sup>

۱۴ – (( اللَّهُمَّ اجْعَلْنِي مِنَ التَّوَّابِينَ وَاجْعَلْنِي مِنَ الْمُتَطَهِّرِينَ ))

14. [Allahumməc'alni minət-təvvabinə vac'alni minəl-mutətahhirin]

14. «Allahım! Məni tövbə edənlərdən et! Və məni təmizlənənlərdən et!»<sup>2</sup>

۱۵ – (( سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا

أَنْتَ، أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ ))

15. [Subhanəkəllahummə va bihəmdikə, əşhədu ən lə iləhə illə ənt, əstəğfirukə və ətubu ileyk]

<sup>1</sup> Muslim, 1/209.

<sup>2</sup> ət-Tirmizi, 1/78. Bax: «Səhihu-t-Tirmizi», 1/18.

15. «Allahım, Sən pak və müqəddəs-sən! Sənə həmd olsun. Şahidlik edirəm ki, Səndən başqa məbud yoxdur. Səndən bağışlanma diləyir, Sənə tövbə edirəm».<sup>1</sup>

### (10) Evdən çıxarkən edilən zikr

۱۶ – (( بِسْمِ اللّٰهِ، تَوَكَّلْتُ عَلَى اللّٰهِ، وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ

إِلَّا بِاللّٰهِ ))

16. [Bismilləh, təvakkəltu aləllahi va lə həulə va lə quvvətə illə billəh]

16. «Allahın adı ilə! Allaha təvəkkül etdim. Qüdrət və güc yalnız Allahdadır!»<sup>2</sup>

۱۷ – (( اللّٰهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ أَنْ أَضِلَّ أَوْ أُضَلَّ، أَوْ أَزِلَّ

أَوْ أُزَلَّ، أَوْ أَظْلِمَ أَوْ أُظْلَمَ، أَوْ أَجْهَلَ أَوْ يُجْهَلَ عَلَيَّ ))

<sup>1</sup> ən-Nəsai «Əməlul-Yəumi val-Leyl», səh. 173. Bax: «İrvaul-Ğəlib», 1/135 və 2/94. [Hədis səhihdir.]

<sup>2</sup> Əbu Davud, 4/325 və ət-Tirmizi, 5/490. Bax: «Səhihu-t-Tirmizi», 3/151.

17. [Allahummə inni əuzu bikə ən ədillə, əu udallə, əu əzillə, əu uzəllə, əu əzlimə, əu uzləmə, əu əchələ, əu yuchələ aleyyə]

17. «Allahım! Doğru yoldan azmaqdan və ya azdırılmaqdan, çaşmaqdan və ya çaşdırılmaqdan, zülm etməkdən və ya zülmə məruz qalmaqdan, cahil olmaqdan və ya mənə qarşı cahillik edilməsindən Sənə sığınırım».<sup>1</sup>

### (11) Evə girərkən edilən zikr

۱۸ - (( بِسْمِ اللّٰهِ وَجَنَّا، وَبِسْمِ اللّٰهِ حَرَجْنَا، وَعَلَى رَبِّنَا

تَوَكَّلْنَا ))

18. [Bismilləhi valəcnə va bismilləhi xaracnə va alə Rabbinə təvəkkəlnə]

18. «Allahın adı ilə girdik, Allahın adı ilə çıxdıq və Rəbbimizə təvəkkül etdik!»<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> "Sünən" əsərlərinin müəllifləri. Bax: "Səhih ət-Tirmizi", 3/152 və "Səhih ibn Macə", 2/336.

<sup>2</sup> Əbu Davud, 4/325; İbn Baz hədisin isnadını "həsən" hesab etmişdir ("Tuhfətul-Əxyar", səh.28).

(Bu zikri etdikdən) sonra isə ailəsinə salam versin.

## (12) Məscidə gedərkən edilən dua

۱۹ – (( اللَّهُمَّ اجْعَلْ فِي قَلْبِي نُورًا، وَفِي لِسَانِي نُورًا، وَفِي سَمْعِي نُورًا، وَفِي بَصَرِي نُورًا، وَمِنْ فَوْقِي نُورًا، وَمِنْ تَحْتِي نُورًا، وَعَنْ يَمِينِي نُورًا، وَعَنْ شِمَالِي نُورًا، وَمِنْ أَمَامِي نُورًا، وَمِنْ خَلْفِي نُورًا، وَاجْعَلْ فِي نَفْسِي نُورًا، وَأَعْظِمْ لِي نُورًا، وَعَظِّمْ لِي نُورًا، وَاجْعَلْ لِي نُورًا، وَاجْعَلْ لِي نُورًا، وَاجْعَلْ لِي نُورًا، اللَّهُمَّ أَعْظِنِي نُورًا، وَاجْعَلْ فِي عَصَبِي نُورًا، وَفِي حَمِي نُورًا، وَفِي دَمِي نُورًا، وَفِي شَعْرِي نُورًا، وَفِي بَشْرِي نُورًا، )) [اللَّهُمَّ اجْعَلْ لِي نُورًا فِي قَبْرِي... وَ نُورًا فِي عِظَامِي] [وَزِدْنِي نُورًا، وَزِدْنِي نُورًا، وَزِدْنِي نُورًا،] [وَهَبْ لِي نُورًا عَلَى نُورٍ]

[Şeyx əl-Albani isə bu hədisi zəif hesab etmişdir. Bax: “əl-Kəlimut-Teyyib”, 1/91]. “Səhih Muslim”də (№2018) isə belədir: «Evinə girən adam həm evə daxil olarkən, həm də yemək yeyərkən Allahu zikr etsə, şeytanlar deyərlər: – Sizin nə gecələməyə yeriniz, nə də şam yeməyiniz var!».

19. [Allahumməc'al fi qalbi nuran va fi lisəni nuran va fi səm'i nuran va fi bəsari nuran va min fəuqı nuran va min təhti nuran va an yəmini nuran va an şiməli nuran va min əməmi nuran va min xalfi nuran, vac'al fi nəfsi nuran va a'zım li nuran va azzım li nuran, vac'al li nuran, vac'alni nuran. Allahummə ə'tini nuran, vac'al fi asabi nuran va fi ləhmi nuran va fi dəmi nuran va fi şə'ri nuran va fi bəşəri nuran,] [Allahumməc'al li nuran fi qabri... va nuran fi ızami,] [va zidni nuran, va zidni nuran, va zidni nuran,] [va həb li nuran alə nurin]

19. «Allahım! Qəlbimə və dilimə nur saç! Qulağıma və gözümə nur saç! Başımın üstündən və ayağımın altından nur saç! Sağımdan və solumdan nur saç! Önümə və arxama nur saç! Nəfsimi nurlandır! Mənim üçün böyük bir nur və uca bir nur saç! Mənim üçün nur et və məni nurlu et! Allahım mənə nur bəxş et!

Sinirimi nurlu et! Ətimi və qanıma nurlu et! Saçıma və dərimi nurlu et!»<sup>1</sup> [«Allahım! Qəbrimə nur saç! Sümüyümü nurlandır!»]<sup>2</sup> [«Nurumu artır, nurumu artır, nurumu artır!»]<sup>3</sup> [«Mənə nur üzərindən nur bəxş et!»]<sup>4</sup>

### (13) Məscidə girərkən edilən dua

۲۰ – (( أَعُوذُ بِاللَّهِ الْعَظِيمِ، وَبِوَجْهِهِ الْكَرِيمِ، وَسُلْطَانِهِ الْقَدِيمِ، مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ [بِسْمِ اللَّهِ، وَالصَّلَاةُ] وَالسَّلَامُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ [اللَّهُمَّ افْتَحْ لِي أَبْوَابَ رَحْمَتِكَ ]))

<sup>1</sup> «Fəthul-Bari», 11/116, № 6316. Bu onun mətnidir. Muslim, 1/526, 529, 530, №763.

<sup>2</sup> ət-Tirmizi, 5/483, №3419. [Zəifdir; «Səhih və Daif əl-Camius-Səğir», 8/66.]

<sup>3</sup> əl-Buxari, «Ədəbul-Mufrad», №695. əl-Albani bu hədisin isnadını “səhih” hesab etmişdir (“Səhih Ədəbul-Mufrad”, №536).

<sup>4</sup> İbn Həcər bunu «Fəthul-Bari» (11/118) əsərində gətirmiş və ibn Əbu Asimin «Dua» əsərində olduğunu qeyd etmişdir. O demişdir: «Müxtəlif rəvayətlərlə iyirmi beş xislət sadalanmışdır».

20. [Əuzu billəhil-azım va bivachihil-kərim va sultanihil-qadim minəş-şeytanir-racim [Bismilləh, vas-salətu] [vas-sələmu alə Rasulilləh] Allahumməftəh li əbvabə rahmətikə]

20. «Daşqalaq olunmuş [Allahın rəhmətindən qovulmuş, lənətə gəlmiş] şeytandan Böyük Allaha, Onun kəramətli Üzünə və əzəli hökmünə pənah aparıram.<sup>1</sup> [Allahın adı ilə! Salavat]<sup>2</sup> [və salam olsun Allahın elçisinə!]<sup>3</sup> [Allahım! Öz mərhəmət qapılarını mənim üçün aç!]<sup>4</sup>»

---

<sup>1</sup> Əbu Davud. Bax: «Səhihul-Cami», № 4591.

<sup>2</sup> İbn əs-Sunni rəvayət edib, №88. əl-Albani onu “həsən” hədis hesab etmişdir.

<sup>3</sup> Əbu Davud, 1/126. Bax: «Səhihul-Cami», 1/528.

<sup>4</sup> Muslim, 1/494. Fatimənin ﷺ rəvayətində: «Allahım! Mənim günahlarımı bağışla və Öz mərhəmət qapılarını mənim üçün aç!»

İbn Macə. əl-Albani bu hədisi “səhih” hesab etmişdir. Bax: «Səhih ibn Macə», 1/128-129.

## (14) Məsciddən çıxarkən edilən dua

۲۱ – (( بِسْمِ اللّٰهِ وَالصَّلَاةِ وَالسَّلَامِ عَلَى رَسُوْلِ اللّٰهِ، اللّٰهُمَّ

اِنِّيْ اَسْأَلُكَ مِنْ فَضْلِكَ، اللّٰهُمَّ اعْصِمْنِيْ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيْمِ ))

21. [Bismilləh, vas-salətu vas-sələmu alə Rasulilləh. Allahummə inni əs'əlukə min fadlikə. Allahummə'sımnı minəş-şeytanir-racim]

21. «Allahın adı ilə! Salavat və salam olsun Allahın elçisinə! Allahım! Sənin lütfündən diləyirəm. Allahım! Məni daşqalaq olunmuş [rəhmətindən qovulmuş, lənətə gəlmiş] şeytandan qoru!»<sup>1</sup>

## (15) Azan zikrləri

22. [Azan eşidildikdə] müəzzinin dedikləri təkrar olunmalıdır. Yalnız:

---

<sup>1</sup> Bundan öncəki hədisin mənbələrinə bax. Buradakı: «Allahım! Məni daşqalaq olunmuş şeytandan qoru!» əlavəsi ibn Macəndir. Bax: «Səhih ibn Macə», 1/129.

(( حَيِّ عَلَى الصَّلَاةِ حَيِّ عَلَى الْفَلَاحِ ))

[Hayyə aləs-saləh! Hayyə aləl-fələh]  
«Namaza tələsin!», «Nicat tapmağa  
tələsin!» ifadələrinin hər biri:

(( لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ ))

[Lə həulə və lə quvvətə illə billəh]  
«Qüdrət və güc yalnız Allahdadır!»  
ifadəsi ilə əvəz edilməlidir.<sup>1</sup>

۲۳ – (( وَأَنَا أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ  
لَهُ وَ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، رَضِيتُ بِاللَّهِ رَبًّا، وَ  
بِمُحَمَّدٍ رَسُولًا، وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا ))

23. [Va ənə əşhədu ən lə iləhə illəllahu  
vahdəhu lə şərikə ləhu və əşhədu ənnə  
Muhəmmədən abduhu və rasuluhu.  
Radıtu billəhi Rabbən və bi Muhəmmədin  
rasulən və bil-isləmi dinən]

<sup>1</sup> əl-Buxari, 1/152; Muslim, 1/288.

23. «Mən də şahidlik edirəm ki, Allah-dan başqa məbud yoxdur, O təkdir, Onun şəriki yoxdur və şahidlik edirəm ki, Muhəmməd Onun qulu və elçisidir. Allahın Rəbb, Muhəmmədin elçi və İslamın din olduğundan razıyam!»<sup>1</sup> (Bu, müəzzinin şəhadət gətirməyinin ardınca deyilir.<sup>2</sup>)

24. Azanı eşidib müəzzinin dediklərini axıra qədər təkrar edən şəxs söylədiklərini bitirdikdən sonra Peyğəmbərə ﷺ salavat gətirməlidir.<sup>3</sup>

25. Sonra da bu duanı oxumalıdır:

۲۵ – (( اللَّهُمَّ رَبِّ هَذِهِ الدَّعْوَةِ التَّامَّةِ، وَالصَّلَاةِ الْقَائِمَةِ،  
 آتِ مُحَمَّدًا الْوَسِيلَةَ وَالْفَضِيلَةَ، وَابْعَثْهُ مَقَامًا مَحْمُودًا الَّذِي  
 وَعَدْتَهُ [إِنَّكَ لَا تُخْلِفُ الْمِيعَادَ] ))

<sup>1</sup> Muslim, 1/290.

<sup>2</sup> İbn Xuzeymə, 1/220.

<sup>3</sup> Muslim, 1/288.

25. [Allahummə Rəbbə həzihid-də'vəti-t-təmmə vas-salətil qaimə əti Muhəmmədən əl-vasilətə val-fadilətə, vab'ashu məqamən məhmudənilləzi va'adtəhu] [İnnəkə lə tuxliful-miad]

«Bu tam dəvətin və qılınacaq namazın Rəbbi olan Allahım! Muhəmmədə vasitəçilik haqqı və fəzilət ver. Onu vəd etdiyini təriflənen məqama çatdır. [Həqiqətən, Sən vədə xilaf çıxırsan!]»<sup>1</sup>

26. Azan və iqamə arasında özü üçün dua edir. Çünki bu vaxt edilən dua cavabsız qalmır.<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> əl-Buxari, 1/152. Mötərizədəki sözlər əl-Beyhəqinin əlavəsidir və bu əlavənin isnadı "ceyyid" dir. Bax: Əbdüləziz ibn Baz, «Tuhfətul-Əxyar», səh.38. [Lakin əl-Albani bu əlavəni "şəzz" – zəif hesab etmişdir. Bax: «İrvaul-Ğəlil», 1/261.]

<sup>2</sup> ət-Tirmizi, Əbu Davud və Əhməd. Bax: «İrvaul-Ğəlil», 1/262.

## (16) [Namaza başlayarkən birinci təkbirdən<sup>1</sup> sonra edilən] açılış duası

۲۷ – (( اللَّهُمَّ بَاعِدْ بَيْنِي وَبَيْنَ خَطَايَايَ كَمَا بَاعَدْتَ  
بَيْنَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ، اللَّهُمَّ نَفِّئْني مِنْ خَطَايَايَ كَمَا يُنْفِي  
الثَّوْبُ الْأَبْيَضُ مِنَ الدَّنَسِ، اللَّهُمَّ اغْسِلْني مِنْ خَطَايَايَ بِالْتَّلَجِ  
وَالْمَاءِ وَالْبَرْدِ ))

27. [Allahummə bəid beyni va beynə xatayəyə kəmə bə'adtə beynəl-məşriqi val-məğribi, Allahummə nəqqini min xatayəyə kəmə yunəqqas-səubul-əbyədu minəd-dənəsi. Allahummə-ğsilni min xatayəyə bis-səlci val-məi val-bərədi]

27. «Allahım! Məğriblə məşriqin arasını uzaqlaşdırdığın kimi, məni də günahlarımdan uzaqlaşdır! Allahım! Ağ paltar kirdən təmizləndiyi kimi, məni də günahlarımdan təmizlə! Allahım! Mənim günahlarımı qar, su və dolu ilə yu!»<sup>2</sup>

<sup>1</sup> [Təkbir – “Allahu Əkbər” demək.]

<sup>2</sup> əl-Buxari, 1/181; Muslim, 1/419.

۲۸ - (( سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ،  
وَتَعَالَى جَدُّكَ، وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ ))

28. [Subhanək-əllahummə va bihəmdikə va təbərəkəs-mukə va təalə cəddukə va lə iləhə ğayrukə]

28. «Allahım! Sən pak və müqəddəs-sən. Sənə həmd olsun. Sənin adın mübarək, əzəmətin ucadır. Səndən başqa məbud yoxdur!»<sup>1</sup>

۲۹ - (( وَجَّهْتُ وَجْهِيَ لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ حَنِيفًا وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ، إِنَّ صَلَاتِي، وَنُسُكِي، وَمَحْيَايَ، وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، لَا شَرِيكَ لَهُ وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ. اللَّهُمَّ أَنْتَ الْمَلِكُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ. أَنْتَ رَبِّي وَأَنَا عَبْدُكَ، ظَلَمْتُ نَفْسِي وَاعْتَرَفْتُ بِذُنُوبِي، فَأَعْفِرْ لِي ذُنُوبِي جَمِيعًا، إِنَّهُ لَا يَعْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ. وَاهْدِنِي لِأَحْسَنِ الْأَخْلَاقِ، لَا يَهْدِي لِأَحْسَنِهَا إِلَّا أَنْتَ، وَاصْرِفْ عَنِّي سَيِّئَهَا، لَا يَصْرِفُ عَنِّي سَيِّئَهَا إِلَّا أَنْتَ. لَبَّيْكَ وَسَعْدَيْكَ، وَالْخَيْرُ كُلُّهُ

<sup>1</sup> "Sünən" əsərlərinin müəllifləri. Bax: «Səhih ət-Tirmizi», 1/77 və «Səhih ibn Macə», 1/135.

بِيَدَيْكَ، وَالشَّرُّ لَيْسَ إِلَيْكَ، أَنَا بِكَ وَإِلَيْكَ، تَبَارَكْتَ وَتَعَالَيْتَ،  
أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ ))

29. [Vaccəhtu vachiyə lilləzi fətaras-səməvati val-arda hənifən va mə ənə minəl-muşrikin, innə saləti va nusuki va məhyəyə va məməti lilləhi Rabbil-aləmin, lə şərikə ləhu va bizəlikə umirtu va ənə minəl-muslimin. Allahummə əntəl-məliku lə iləhə illə ənt. Əntə Rabbi va ənə abdukə zaləmtu nəfsi va'təraftu bizənbi, fəğfir li zunubi cəmian, innəhu lə yəğfiruz-zunubə illə ənt, vahdini li-əhsənəl-əxləqı lə yəhdi liəhsəniyə illə ənt, vasríf anni seyyiəhə lə yəsریفی anni seyyiəhə illə ənt. Ləbbeykə va sə'deykə, val-xayru kulluhu biyədeykə, vaş-şərru leysə ileykə, ənə bikə va ileykə, təbəraktə va təaleyte, əstəğfirukə va ətubu ileyk]

29. «Üzümü hənif olaraq<sup>1</sup> göyləri və yeri yaradana çevirdim. Mən müşriklərdən

<sup>1</sup> [Hənif – ixlasla yalnız Allaha ibadət edən.]

deyiləm. Şübhəsiz ki, mənim namazım da, qurbanım da, həyatım da, ölümüm də aləmlərin Rəbbi Allah üçündür. Onun heç bir şəriki yoxdur. Mənə belə buyurulmuşdur və mən müsəlmanlardanam. Allahım! Hökmdar Sənsən. Səndən başqa məbud yoxdur. Sən mənim Rəbbimsən, mən isə Sənin qulunam. Özümə zülm etdim və günahımı etiraf etdim. Mənim bütün günahlarımı bağışla! Şübhəsiz ki, günahları ancaq Sən bağışlaya bilərsən. Mənə ən gözəl əxlaqı nəşib et! Onun ən gözəlini ancaq Sən bəxş edə bilərsən. Onun pisindən məni uzaq et! Məni onun pisindən ancaq Sən uzaqlaşdırma bilərsən. Buyur, əmrinə müntəzirəm! Xeyir bütünlüklə Sənin iki Əlindədir. Şər isə Sənə aid deyildir. Mən Səninləyəm, Sənə də dönəcəyəm. Mübarək və Ucasan! Səndən bağışlanma diləyir və Sənə tövbə edirəm».<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Muslim, 1/534.

۳۰ - (( اللَّهُمَّ رَبَّ جِبْرَائِيلَ، وَمِيكَائِيلَ، وَإِسْرَافِيلَ،  
 فَاطِرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ، عَالِمَ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ، أَنْتَ تَحْكُمُ  
 بَيْنَ عِبَادِكَ فِيمَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ. اهْدِنِي لِمَا اخْتَلَفَ فِيهِ مِنَ  
 الْحَقِّ بِإِذْنِكَ، إِنَّكَ تَهْدِي مَنْ تَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ))

30. [Allahummə Rabbə Cibrailə va Mikəilə va İsrafilə fətıras-səməvati val-ard, aliməl-ğaybi vaş-şəhədəti əntə təhkumu beynə ibədikə fimə kənu fihi yəxtəlifun. İhdini liməxtulifə fihi minəl-həqqı bi iznikə innəkə təhdi mən təşəu ilə sıratın mustəqım]

30. «Cəbrailin, Mikailin və İsrafilin Rəbbi, göyləri və yeri yaradan, qeybdə və aşkarda olanı Bilən Allahım! İxtilafda olduqları şeylər barəsində bəndələrin arasında Sən hökm verirsən. Baş vermiş ixtilafda məni Öz izninlə haqqa yönəlt! Həqiqətən, Sən istədiyini doğru yola yönəldirsən».<sup>1</sup>

<sup>1</sup> Muslim, 1/534.

۳۱ – (( اللهُ أَكْبَرُ كَبِيرًا، اللهُ أَكْبَرُ كَبِيرًا، اللهُ أَكْبَرُ كَبِيرًا،  
 وَالْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا، وَسُبْحَانَ اللهِ  
 بُكْرَةً وَأَصِيلًا وَسُبْحَانَ اللهِ بُكْرَةً وَأَصِيلًا، وَسُبْحَانَ اللهِ بُكْرَةً  
 وَأَصِيلًا، أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ: مِنْ نَفْخِهِ وَنَفْثِهِ وَهَمَزِهِ ))

31. [Allahu əkbəru kəbiran, Allahu əkbəru kəbiran, Allahu əkbəru kəbiran, val-həmdulilləhi kəsiran, val-həmdulilləhi kəsiran, val-həmdulilləhi kəsiran, va subhanəllahi bukratən va əsilən, va subhanəllahi bukratən va əsilən, va subhanəllahi bukratən va əsilən. Əuzu billəhi minəş-şeytani, min nəfxihi va nəfsihi va həmzihi]

31. «Allah böyüklükdə ən Böyükdür, Allah böyüklükdə ən Böyükdür, Allah böyüklükdə ən Böyükdür! Allaha çoxlu-çoxlu həmd olsun, Allaha çoxlu-çoxlu həmd olsun, Allaha çoxlu-çoxlu həmd olsun! Səhər-axşam Allaha təriflər olsun!

Səhər-axşam Allaha təriflər olsun! Səhər-axşam Allaha təriflər olsun! Şeytandan – onun lovğalığından, sehrindən və vəsvə-səsindən Allaha sığınırım!»<sup>1</sup>

۳۲ – (( اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ نُورُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ، وَلَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ قَيِّمُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ، [وَلَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ] [وَلَكَ الْحَمْدُ لَكَ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ] [وَلَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ مَلِكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ] [وَلَكَ الْحَمْدُ] أَنْتَ الْحَقُّ، وَوَعْدُكَ الْحَقُّ، وَقَوْلُكَ الْحَقُّ، وَلِقَاؤُكَ الْحَقُّ، وَالْجَنَّةُ حَقٌّ، وَالنَّارُ حَقٌّ، وَالنَّبِيُّونَ حَقٌّ، وَمُحَمَّدٌ (ﷺ) حَقٌّ، وَالسَّاعَةُ حَقٌّ [اللَّهُمَّ لَكَ أَسْلَمْتُ، وَعَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ، وَبِكَ آمَنْتُ، وَإِلَيْكَ أَنْبَتُ، وَبِكَ خَاصَمْتُ، وَإِلَيْكَ حَاكَمْتُ، فَاعْفِرْ لِي مَا قَدَّمْتُ، وَمَا أَخَّرْتُ، وَمَا أَسْرَرْتُ، وَمَا أَعْلَنْتُ] [أَنْتَ الْمُقَدِّمُ، وَأَنْتَ الْمُؤَخِّرُ، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ] [أَنْتَ إِلَهِي لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ] ))

<sup>1</sup> Əbu Davud, 1/203; İbn Macə 1/265; Əhməd 4/85; Muslim 1/420.

32. [Allahummə ləkəl-həmdü əntə nurus-səməvati val-ardı va mən fihinnə, va ləkəl-həmdü əntə qayyimus-səməvati val-ardı və mən fihinnə [va ləkəl-həmdü əntə Rabbus-səməvati val-ardı va mən fihinnə], [va ləkəl-həmdü ləkə mulkus-səməvati val-ardı va mən fihinnə], [va ləkəl-həmdü əntə məlikus-səməvati val-ard], [va ləkəl-həmdü] [əntəl-həqq, va va'dukəl-həqq, va qaulukəl-həqq, va liqaukəl-həqq, val-Cənnətu həqqun, van-Nəru həqqun, van-nəbiyyunə həqqun, va Muhəmmədun sallallahu aleyhi va səlləm həqqun, vas-səatu həqqun], [Allahummə ləkə əsləmtu va aleykə təvakkəltu, va bikə əməntu, va ileykə ənəbtu, va bikə xasəmtu, va ileykə həkəmtu, fəğfir li mə qaddəmtu va mə əxxartu va mə əsrərtu va mə ə'ləntu], [əntəl-muqaddimu va əntəl-muəxxiru lə iləhə illə ənt], [əntə iləhi lə iləhə illə ənt]].

32. «Allahım! Həmd Sənədir.<sup>1</sup> Sən göylərin, yerin və onlarda olanların nurusan. Həmd Sənədir. Sən göylərin, yerin və onlarda olanların Hamisisən. [Həmd Sənədir. Sən göylərin, yerin və onlarda olanların Rəbbisən.] [Həmd Sənədir. Göylərin, yerin və onlarda olanların səltənəti Sənə məxsusdur.] [Həmd Sənədir. Sən göylərin və yerin Hökmdarısan.] [Həmd Sənədir.] [Sən Haqsan. Verdiyin vəd haqdır. Dediğin söz haqdır. Sənə qovuşmaq haqdır. Cənnət haqdır. Cəhənnəm haqdır. Peyğəmbərlər haqdır. Muhəmməd ﷺ haqdır. Qiyamət haqdır.] [Allahım! Sənə təslim oldum, Sənə təvəkkül etdim, Sənə iman gətirdim, tövbə edib Sənə döndüm, Sənin uğrunda mübarizə apardım və Sənin hökmünə üz tutdum. Əvvəl etdiyim, sonra edəcəyim, gizlin saxladığım və üzə çıxardığım [pis] əməllərimi bağışla!] [Əvvələ çəkən də Sənsən,

---

<sup>1</sup> Peyğəmbər ﷺ gecə qalxıb namaz qılarkən bu duanı oxuyardı.

təxirə salan da Sənsən. Səndən başqa məbud yoxdur. Sən mənim məbudum-sən, Səndən başqa məbud yoxdur.]»<sup>1</sup>

### (17) Rükuda<sup>2</sup> edilən dua

(( سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ )) – ۳۳

33. [Subhanə rabbiyə-l-azım]

33. «Böyük Rəbbim pak və müqəddəsdür!» (üç dəfə)<sup>3</sup>

(( سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي )) – ۳۴

34. [Subhanək-Allahummə Rabbənə və bihəmdikə, Allahummə-ğfirli]

---

<sup>1</sup> «Fəthul-Bari», 3/3, 11/116, 13/371, 423, 465; Muslim, buna bənzərini ixtisarla rəvayət etmişdir (1/532).

<sup>2</sup> [Rüku – namazda əlləri dizlərə dayayıb əyilmə vəziyyəti.]

<sup>3</sup> “Sünən” əsərlərinin müəllifləri və Əhməd. Bax: «Səhihu-t-Tirmizi», 1/83.

34. «Allahım! Sən pak və müqəddəs-sən. Ey Rəbbimiz! Sənə həmd olsun. Allahım, məni bağışla!»<sup>1</sup>

(( سُبُّوحٌ، قُدُّوسٌ، رَبُّ الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحِ )) – ۳۵

35. [Subbuhun, quddusun, Rabbul-mələikəti var-ruh]

35. «Pakdır, müqəddəsdir, mələklərin və Ruhun Rəbbidir!»<sup>2</sup>

(( اللَّهُمَّ لَكَ رَكَعْتُ، وَبِكَ آمَنْتُ، وَلَكَ أَسْلَمْتُ،

حَشَعْتُ لَكَ سَمْعِي، وَبَصَرِي، وَوَجْهِي، وَعَظْمِي، وَعَصَبِي، وَمَا

اسْتَقَلَّ بِهِ قَدَمِي ))

36. [Allahummə ləkə rakə'tu va bikə əməntu va ləkə əsləmtu xəşəə ləkə səm'i va bəsəri va muxxi va azmi va asabi va məstəqallə bihi qadəmi]

36. «Allahım! Sənə rüku etdim, Sənə iman gətirdim, Sənə təslim oldum!

<sup>1</sup> əl-Buxari, 1/99; Muslim, 1/350.

<sup>2</sup> Muslim, 1/353 və Əbu Davud, 1/230.

Qulağım, gözüm, beynim, sümüyüm, sinirim və ayaqlarımın üstündə dayanan (bədənim) Sənə tabe oldu!»<sup>1</sup>

(( سُبْحَانَ ذِي الْجَبْرُوتِ، وَالْمَلَائِكَةِ، وَالْكِبْرِيَاءِ،  
وَالْعِظْمَةِ ))

37. [Subhanə zil-cəbəruti, val-mələkuti, val-kibriyəi, val-azaməti]

37. «Qüdrət, səltənət, böyüklük və əzəmət Sahibi pak və müqəddəsdir!»<sup>2</sup>

### **(18) Rükudan qalxarkən edilən dua**

(( سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ )) – ۳۸

38. [Səmia-llahu limən həmidəh]

38. «Allah Ona həmd edəni eşitdi!»<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> Muslim, 1/534; İbn Macə istisna olmaqla “Sünən” əsərlərinin müəllifləri.

<sup>2</sup> Əbu Davud, 1/230; ən-Nəsai və Əhməd. İsnadı “həsən” dir. [Bax: «Səhih Əbu Davud», 1/166.]

<sup>3</sup> «Fəthul-Bari», 2/282.

۳۹ – (( رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ، حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ ))

39. [Rabbənə va ləkəl-həmd, həmdən kəsiran tayyibən mubərakən fih]

39. «Ey Rəbbimiz! Sənə həmd olsun; (özü də) çoxlu, xoş, mübarək bir həmd!»<sup>1</sup>

[*Rabbənə va ləkəl-həmd!* dedikdən sonra bunu da əlavə etmək olar:]

۴۰ – (( ... مِلْءَ السَّمَوَاتِ وَمِلْءَ الْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا،

وَمِلْءَ مَا شِئْتَ مِنْ شَيْءٍ بَعْدُ. أَهْلَ التَّنَائِ وَالْمَجْدِ، أَحَقُّ مَا قَالَ الْعَبْدُ، وَكُنَّا لَكَ عَبْدٌ. اللَّهُمَّ لَا مَانِعَ لِمَا أَعْطَيْتَ، وَلَا

مُعْطِي لِمَا مَنَعْتَ، وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ الْجَدُّ ))

40. [...mil'əs-səməvati va mil'əl-ardı va mə beynəhumə, va mil'ə mə şitə min şeyin bə'd. Əhləs-sənəi val-məcdi, əhəqqu mə qaləl-abdu, va kullunə ləkə abdun. Allahumə lə məni'a limə ə'teytə va lə mu'tiyə limə mənə'tə va lə yənfəu zəl-cəddi minkəl-cədd]

<sup>1</sup> «Fəthul-Bari», 2/284.

40. «Göylər dolusu, yer dolusu, onların arasında olanlar və bundan sonra dilədiyiniz şeylər dolusu [Sənə həmd olsun!]. Ey tərif və şərəf Sahibi! Bəndənin – hamımız Sənin qulunuq – söylədiyi ən doğru söz budur: Allahım! Sənin verdiyinə mane olacaq, mane olduğunu da verəcək (bir kəs) yoxdur. Heç bir hörmət sahibinə Sənin yanında hörməti fayda verməz».<sup>1</sup>

### (19) Səcdədə edilən dua

(( سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى )) – ٤١

41. [Subhanə Rabbiyəl-ə'lə]

41. «Ən Uca Rəbbim pak və müqəddəsdür!» (üç dəfə)<sup>2</sup>

(( سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي )) – ٤٢

<sup>1</sup> Muslim, 1/346.

<sup>2</sup> “Sünən” əsərlərinin müəllifləri və Əhməd. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 1/83.

42. [Subhanəkə-llahummə Rəbbənə  
va bihəmdikə, Allahummə-ğfir li]

42. «Allahım! Sən pak və müqəddəs-  
sən. Ey Rəbbimiz! Sənə həmd olsun.  
Allahım, məni bağışla!»<sup>1</sup>

(( سُبُّوحٌ، قُدُّوسٌ، رَبُّ الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحِ )) - ٤٣

43. [Subbuhun, quddusun, Rabbul-  
mələikəti var-ruh]

43. «Pakdır, müqəddəsdir, mələklərin  
və Ruhun Rəbbidir!»<sup>2</sup>

(( اللَّهُمَّ لَكَ سَجَدْتُ، وَبِكَ آمَنْتُ، وَلَكَ

أَسْلَمْتُ، سَجَدَ وَجْهِي لِلَّذِي خَلَقَهُ، وَصَوَّرَهُ، وَشَقَّ سَمْعَهُ

وَبَصَرَهُ، تَبَارَكَ اللَّهُ أَحْسَنُ الْخَالِقِينَ ))

44. [Allahummə ləkə səcədtu va bikə  
əməntu va ləkə əsləmtu, səcədə vachiyə  
lilləzi xaləqahu, va səvvarahu, va şəqqa  
səm'ahu və bəsarahu, təbərəkəllahu  
əhsənul-xaliqın]

<sup>1</sup> əl-Buxari, 1/99; Muslim, 1/350.

<sup>2</sup> Muslim, 1/533.

44. «Allahım! Sənə səcdə etdim, Sənə iman gətirdim, Sənə təslim oldum! Üzüm onu yaradana, ona surət verənə, onda göz və qulaq açana səcdə etdi. Yaradanların ən gözəli olan Allah nə qədər xeyirxahdır!»<sup>1</sup>

۴۵ – (( سُبْحَانَ ذِي الْجَبْرُوتِ، وَالْمَلَائِكَةِ، وَالْكَرِّيَاءِ،  
 وَالْعَظْمَةِ ))

45. [Subhanə zil-cəbəruti, val-mələkuti, val-kibriyəi, val-azaməti]

45. «Qüdrət, səltənət, böyüklük və əzəmət sahibi pak və müqəddəsdir!»<sup>2</sup>

۴۶ – (( اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي ذَنْبِي كُلَّهُ، دِقَّةً وَجِلَّةً، وَأَوَّلَهُ  
 وَآخِرَهُ، وَعَلَانِيَتَهُ وَسِرَّهُ ))

46. [Allahummə-ğfir li zənbi kulləhu, diqqahu va cilləhu, va əvvaləhu va əxirahu va aləniyətəhu va sirrahu]

<sup>1</sup> Muslim, 1/534 və digərləri.

<sup>2</sup> Əbu Davud, 1/230; ən-Nəsai və Əhməd. əl-Albani bu hədisi “səhih” hesab etmişdir. Bax: «Səhih Əbu Davud», 1/166.

46. «Allahım! Günahlarımın hamısını – kiçiyini və böyüyünü, birincisini və axıncısını, aşkarını və gizlisini mənə bağışla!»<sup>1</sup>

۴۷ – (( اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ،  
وَبِمُعَافَاتِكَ مِنْ عُقُوبَتِكَ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْكَ، لَا أُحْصِي ثَنَاءً  
عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَثْنَيْتَ عَلَيَّ نَفْسِكَ ))

47. [Allahummə inni əuzu birıdakə min səxatikə va bimuafatikə min uqubətikə va əuzu bikə minkə, lə uhsı sənə'ən aleykə əntə kəmə əsneytə alə nəfsikə]

47. «Allahım! Sənin qəzəbindən razılığına, cəzandan əfvinə sığınırım. Səndən Sənə pənah aparırım. Mən Səni (layiqincə) tərif edə bilmərəm. Sən Özün Özünü tərif etdiyin kimisən!»<sup>2</sup>

<sup>1</sup> Muslim, 1/350.

<sup>2</sup> Muslim, 1/532.

## (20) İki səcdə arasında oturduqda edilən dua

(( رَبِّ اغْفِرْ لِي، رَبِّ اغْفِرْ لِي )) – ۴۸

48. [Rabbi-ğfir li, Rabbi-ğfir li]

48. «Rəbbim, məni bağışla! Rəbbim, məni bağışla!»<sup>1</sup>

(( اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي، وَارْحَمْنِي، وَاهْدِنِي، وَاجْبُرْنِي،

وَعَافِنِي، وَارْزُقْنِي، وَارْفَعْنِي ))

49. [Allahummə-ğfir li, varhəmni, vahdini, vacburni, va afini, varzuqni, varfə'ni]

49. «Allahım! Məni bağışla, mənə rəhm et, məni doğru yola yönəlt, mənə lütf et, mənə salamatlıq ver, mənə ruzi yetir və məni ucalt!»<sup>2</sup>

<sup>1</sup> Əbu Davud, 1/231; «Səhih İbn Macə», 1/148.

<sup>2</sup> Bunu, ən-Nəsai istisna olmaqla, «Sünən» əsərlərinin müəllifləri rəvayət etmişlər. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 1/90; «Səhih İbn Macə», 1/148.

**(21) Tilavət səcdəsində<sup>1</sup> edilən dua**

۵۰ – (( سَجَدَ وَجْهِي لِلَّذِي خَلَقَهُ، وَشَقَّ سَمْعَهُ وَبَصَرَهُ

بِحَوْلِهِ وَقُوَّتِهِ ﴿فَتَبَارَكَ اللَّهُ أَحْسَنُ الْخَالِقِينَ﴾ ))

50. [Səcdə vachiyə lilləzi xaləqahu, va şəqqa səm'ahu, va bəsarahu bihəulihi va quvvatihi (fətəbərəkəllahu əhsənul-xaliqin)]

50. «Üzüm onu yaradana, Öz qüdrət və gücü ilə onda göz və qulaq açana səcdə etdi. Yaradanların ən gözəli olan Allah nə qədər xeyirxahdır!»<sup>2</sup>

۵۱ – (( اللَّهُمَّ اكْتُبْ لِي بِهَا عِنْدَكَ أَجْرًا، وَضَعْ عَنِّي بِهَا

وِزْرًا، وَاجْعَلْهَا لِي عِنْدَكَ دُحْرًا، وَتَقَبَّلْهَا مِنِّي كَمَا تَقَبَّلْتَهَا مِنْ

عَبْدِكَ دَاوُدَ ))

<sup>1</sup> [Quran oxuyarkən səcdə edilməsi əmr olunmuş ayəni oxuduqdan sonra səcdə etmək.]

<sup>2</sup> ət-Tirmizi 2/474; Əhməd 6/30; Hakim onu "səhih" hesab etmiş, əz-Zəhəbi də bunu təsdiqləmişdir, 1/220. Əlavə də onundur.

51. [Allahummə-ktub li bihə indəkə əcran, va da' anni bikə vizran, vaca'lhə li indəkə zuxran, va təqabbəlhə minni kəmə təqabbəltəhə min abdikə Davud]

51. «Allahım! Bunun sayəsində mənə Öz yanında mükafat yaz, onun səbəbilə məndən yükü götür [günahımı sil], onu mənim üçün Öz yanında saxla və onu bəndən Davuddan qəbul etdiyin kimi məndən də qəbul et!»<sup>1</sup>

## (22) Təşəhhüd

۵۲ - (( التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ، وَالصَّلَوَاتُ، وَالطَّيِّبَاتُ، السَّلَامُ  
عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ  
اللَّهِ الصَّالِحِينَ. أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ  
وَرَسُولُهُ ))

---

<sup>1</sup> ət-Tirmizi, 2/473. Hakim onu "səhih" hesab etmiş, əz-Zəhəbi də bunu təsdiqləmişdir (1/219). [Bax: «Səhihu-t-Tirmizi», 3/151.]

52. [Əttəhiyyətu lilləhi, vas-saləvatu, vat-tayyibətu, əssələmu aleykə əyyuhən-nəbiyyu va rahmətullahi va bərakətuhu, əssələmu aleynə va alə ibədilləhis-salihin. Əşhədu ən lə iləhə illəllah va əşhədu ənnə Muhəmmədən abduhu va rasuluhu]

52. «Salamlar, dualar və gözəlliklər Allaha aiddir. Ey Peyğəmbər, sənə salam olsun, Allahın mərhəməti və Onun bərəkəti [olsun]! Bizə və Allahın əməlisaleh qullarına salam olsun! Mən şahidlik edirəm ki, Allahdan başqa məbud yoxdur və şahidlik edirəm ki, Muhəmməd Onun qulu və elçisidir».<sup>1</sup>

### (23) Təşəhhüddən sonra Peyğəmbərə ﷺ oxunan salavat

۵۳ - (( اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ. اللَّهُمَّ

<sup>1</sup> «Fəthul-Bari», 1/13; Muslim, 1/301.

بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ  
 وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ ((

53. [Allahummə salli alə Muhəmmədin va alə ali Muhəmməd, kəmə salleytə alə İbrahimə va alə ali İbrahim, innəkə həmidun məcid. Allahummə bərik alə Muhəmmədin və alə ali Muhəmməd, kəmə bəraktə alə İbrahimə va alə ali İbrahim, innəkə həmidun məcid]

53. «Allahım! İbrahimə və İbrahimin ailəsinə xeyir-dua verdiyin kimi, Muhəmmədə və Muhəmmədin ailəsinə də xeyir-dua ver! Şübhəsiz ki, Sən Tərifəlayıqsən, Şan-şöhrətlisən! Allahım! İbrahimə və İbrahimin ailəsinə bərəkət verdiyin kimi, Muhəmmədə və Muhəmmədin ailəsinə də bərəkət ver! Şübhəsiz ki, Sən Tərifəlayıqsən, Şan-şöhrətlisən!»<sup>1</sup>

<sup>1</sup> «Fəthul-Bari», 6/408. [Bax: «Səhih əl-Buxari», 3/1233.]

۵۴ - (( اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى أَزْوَاجِهِ وَذُرِّيَّتِهِ،  
 كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ. وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى أَزْوَاجِهِ  
 وَذُرِّيَّتِهِ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ. إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ ))

54. [Allahummə salli alə Muhəmmədin va alə əzvacihi va zurriyyətihi, kəmə salleytə alə ali İbrahim. Va bərik alə Muhəmmədin va alə əzvacihi va zurriyyətihi, kəmə bəraktə alə ali İbrahim. İnnəkə həmidun məcid]

54. «Allahım! İbrahimin ailəsinə xeyir-dua verdiyin kimi, Muhəmmədə, onun zövcələrinə və nəslinə də xeyir-dua ver! İbrahimin ailəsinə bərəkət verdiyin kimi, Muhəmmədə, onun zövcələrinə və nəslinə də bərəkət ver! Şübhəsiz ki, Sən Tərifəlayıqsən, Şan-şöhrətlişən!»<sup>1</sup>

<sup>1</sup> «Fəthul-Bari», 6/407 və Muslim, 1/306. Mətn Muslimindir.

## (24) Axırınıcı təşəhhüddən sonra, salamdan qabaq edilən dua

۵۵ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ، وَمِنْ عَذَابِ جَهَنَّمَ، وَمِنْ فِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ، وَمِنْ شَرِّ فِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ ))

55. [Allahummə inni əuzu bikə min azəbil-qabri, va min azəbi Cəhənnəmə, va min fitnətil-məhyə val-məməti, va min şərri fitnətil-məsihid-dəccəl]

55. «Allahım! Qəbir əzabından, Cəhənnəm əzabından, həyatın və ölümün fitnəsindən, dəccal məsihin fitnəsinin şərindən Sənə pənah aparıram!»<sup>1</sup>

۵۶ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْمَأْثَمِ وَالْمَغْرَمِ ))

---

<sup>1</sup> əl-Buxari, 2/102; Muslim, 1/412. Buradakı mətn Muslimindir.

56. [Allahummə inni əuzu bikə min azəbil-qabri, va əuzu bikə min fitnətil-məsihid-dəccəl, va əuzu bikə min fitnətil-məhyə val-məməti. Allahummə inni əuzu bikə minəl-mə'səmi val-məğrami]

56. «Allahım! Qəbir əzabından Sənə sığınırım. Dəccal məsihin fitnəsindən Sənə sığınırım. Həyatın və ölümün fitnəsindən Sənə sığınırım. Allahım! Günahdan və cərimədən (borcdan) Sənə sığınırım».<sup>1</sup>

۵۷ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي ظُلْمًا كَثِيرًا، وَلَا يَغْفِرُ  
الدُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ، فَاعْفِرْ لِي مَغْفِرَةً مِنْ عِنْدِكَ وَارْحَمْنِي، إِنَّكَ  
أَنْتَ الْعَفُورُ الرَّحِيمُ ))

57. [Allahummə inni zaləmtu nəfsi zulmən kəsiran, va lə yəğfiruz-zunubə illə ənt, fəğfir li məğfiratən min indikə varhəmni, innəkə əntəl-ğafurur-rahim]

<sup>1</sup> əl-Buxari, 1/202; Muslim, 1/412.

57. «Allahım! Mən özümə çoxlu zülm etdim. Günahları yalnız Sən bağışlayırsan. Özün günahımdan keçməklə məni bağışla və mənə rəhm et. Həqiqətən, Sən Bağışlayansan, Rəhmlisən!»<sup>1</sup>

۵۸ - (( اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي مَا قَدَّمْتُ، وَمَا أَخَّرْتُ، وَمَا أَسْرَرْتُ، وَمَا أَعْلَنْتُ، وَمَا أَسْرَفْتُ، وَمَا أَنْتَ أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي. أَنْتَ الْمُقَدِّمُ، وَأَنْتَ الْمُؤَخِّرُ، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ ))

58. [Allahummə-ğfir li mə qaddəmtu, və mə əxxartu, və mə əsrartu, və mə ə'ləntu, və mə əsraftu, və mə əntə ə'ləmu bihi minni. Əntəl-muqaddimu, və əntəl-muəxxiru, lə iləhə illə ənt]

58. «Allahım! Əvvəl etdiyim və sonra edəcəyim, gizlin saxladığım və üzə çıxardığım, xəta etdiyim və məndən daha yaxşı bildiyin [pis] əməllərimi bağışla! Əvvələ çəkən də Sənsən, təxirə salan da Sənsən. Səndən başqa məbud yoxdur».<sup>2</sup>

<sup>1</sup> əl-Buxari, 8/168; Muslim, 4/2078.

<sup>2</sup> Muslim, 1/534.

۵۹ - (( اللَّهُمَّ أَعِنِّي عَلَى ذِكْرِكَ، وَشُكْرِكَ، وَحُسْنِ عِبَادَتِكَ ))

59. [Allahummə ənni alə zikrikə, va şukrikə, va husni ibədətikə]

59. «Allahım! Səni xatırlamaq, Sənə şükür etmək və Sənə gözəl tərzdə ibadət etmək üçün mənə yardım et!»<sup>1</sup>

۶۰ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبُخْلِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الْجُبْنِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ أَنْ أُرَدَّ إِلَى أَرْذَلِ الْعُمَرِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الدُّنْيَا وَعَذَابِ الْقَبْرِ ))

60. [Allahummə inni əuzu bikə minəl-buxli, va əuzu bikə minəl-cubni, va əuzu bikə min ən uraddə ilə ərzəlil-umri, va əuzu bikə min fitnətid-dunya va azəbil-qabr]

60. «Allahım! Xəsislikdən Sənə sığınırım. Qorxaqlıqdan Sənə sığınırım.

---

<sup>1</sup> Əbu Davud, 2/86; Ən-Nəsai, 3/53. əl-Albani bu hədisi "səhih" hesab etmişdir. Bax: «Səhih Əbu Davud», 1/284.

Qocalığın ən düşkün çağına çatmaqdan  
Sənə sığınırım. Dünyanın fitnəsindən  
və qəbir əzabından Sənə sığınırım!»<sup>1</sup>

٦١ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْجَنَّةَ وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ النَّارِ ))

61. [Allahummə inni əs'əlukəl-cənnətə  
va əuzu bikə minən-nər]

61. «Allahım! Səndən Cənnəti diləyi-  
rəm və Cəhənnəmdən Sənə sığınırım!»<sup>2</sup>

٦٢ - (( اللَّهُمَّ بَعِّمْنَا مِنَ الْغَيْبِ وَقُدِّرْ لَنَا عَلَى الْخَلْقِ

أَحْسَنَ مَا عَلِمْتَ الْحَيَاةَ خَيْرًا لِي، وَتَوَفَّنِي إِذَا عَلِمْتَ الْوَفَاةَ  
خَيْرًا لِي، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ حَشِيَّتَكَ فِي الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ،  
وَأَسْأَلُكَ كَلِمَةَ الْحَقِّ فِي الرِّضَا وَالْغَضَبِ، وَأَسْأَلُكَ الْقَصْدَ فِي  
الْغِنَى وَالْفَقْرِ، وَأَسْأَلُكَ نَعِيمًا لَا يَنْقُذُ، وَأَسْأَلُكَ قُرَّةَ عَيْنٍ لَا  
تَنْقَطِعُ، وَأَسْأَلُكَ الرِّضَا بَعْدَ الْقَضَاءِ، وَأَسْأَلُكَ بَرْدَ الْعَيْشِ بَعْدَ  
الْمَوْتِ، وَأَسْأَلُكَ لَذَّةَ النَّظَرِ إِلَى وَجْهِكَ وَالشُّوقَ إِلَى لِقَائِكَ فِي

<sup>1</sup> «Fəthul-Bari», 6/35. [Bax: «Səhih əl-Buxari»,  
2341.]

<sup>2</sup> Əbu Davud. Bax: «Səhih İbn Macə», 2/328.

غَيْرِ ضَرَاءٍ مُضِرَّةٍ وَلَا فِتْنَةٍ مُضِلَّةٍ، اللَّهُمَّ زَيِّنَا بِرَبِينَا الْإِيمَانَ  
وَاجْعَلْنَا هُدَاةً مُهْتَدِينَ ((

62. [Allahummə bi ilmikəl-ğaybə və qudratikə aləl-xalqı əhyini mə alimtəl-həyətə xayran li, və təvaffəni izə alimtəl-vafətə xayran li, Allahummə inni əs'əlukə xaşyətəkə fil-ğaybi vaş-şəhədəti, və əs'əlukə kəlimətəl-həqqı fir-rıda val-ğadabi, və əs'əlukəl-qasdə fil-ğinə val-fəqri, və əs'əlukə nəimən lə yənfədu, və əs'əlukə qurratə aynin lə tənqatiu, və əs'əlukər-rıda bə'dəl-qadai, və əs'əlukə bərdəl-ayşi bə'dəl-məuti, və əs'əlukə ləzzətən-nəzari ilə vachikə vaş-şəuqa ilə liqaikə fi ğayri darraə mudırratin və lə fitnətin mudıllətin, Allahummə zəyyinnə bi zinətil-iməni vac'alnə hudətən muhtədin]

62. «Allahım! Qeybi bilməyinlə və yaratma qüdrətinlə yaşamağın mənim üçün xeyirli olduğunu bildiyin qədər

məni yaşat, ölümün mənim üçün daha xeyirli olduğunu bildikdə isə məni öldür. Allahım! Gizləndə də, aşkarda da Səndən [layiqincə] qorxmağımı diləyirəm. Səndən, razılıq və qəzəb anında haqq söz [söyləməyimi] diləyirəm. Zənginlikdə də, kasıblıqda da Səndən mötədillik diləyirəm. Səndən tükənməz nemət və ardı kəsilməyən bir göz aydınlığı [sevinc] diləyirəm. Səndən, [başıma gələn] qəzadan sonra [ondan] razı qalmağımı və ölümdən sonra [olan] gözəl həyatı diləyirəm. Sənin Üzünə baxmağın ləzzətini, zərər verən xəstəliyə və azğınlığa aparan fitnəyə uğramadıqca Səninlə qarşılaşmaq həsrətini Səndən diləyirəm. Allahım! Bizi imanın gözəlliyi ilə gözəlləşdir və bizi doğru yolda olan başçılardan et!»<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> ən-Nəsai, 4/54-55 və Əhməd, 4/364. əl-Albani bu hədisi "səhih" hesab etmişdir. Bax: «Səhih ən-Nəsai», 1/281.

٦٣ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ يَا اللَّهُ بِأَنَّكَ الْوَاحِدُ الْأَحَدُ الصَّمَدُ الَّذِي لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدًا، أَنْ تَغْفِرَ لِي ذُنُوبِي، إِنَّكَ أَنْتَ الْعَفُورُ الرَّحِيمُ ))

63. [Allahummə inni əs'əlukə yə Allahu bi ənnəkəl-vahidul-əhədus-saməd əlləzi ləm yəlid və ləm yuləd və ləm yəkun ləhu kufuvan əhəd, ən təğfira li zunubi, innəkə əntəl-ğafurur-rahim]

63. «Allahım, Sənə yalvarıram! Ey Allah, Sən Təksən, (heç kəsə və heç nəyə) Möhtac deyilsən, doğmayan, doğrulmayan və heç bir tayı-bərabəri olmayansan. Günahlarımı mənə bağışla! Şübhəsiz ki, Sən Bağışlayansan, Rəhmlisən».<sup>1</sup>

٦٤ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِأَنَّ لَكَ الْحَمْدَ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ وَحْدَكَ لَا شَرِيكَ لَكَ، الْمَنَّانُ، يَا بَدِيعَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ، يَا

<sup>1</sup> ən-Nəsai, 3/52. Bu onun mətnidir; Əhməd, 4/338. əl-Albani bu hədisi "səhih" hesab etmişdir. «Səhih ən-Nəsai», 1/280.

ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ، يَا حَيُّ، يَا قَيُّوْمُ، إِنِّي أَسْأَلُكَ الْجَنَّةَ وَأَعُوذُ  
 بِكَ مِنَ النَّارِ))

64. [Allahummə inni əs'əlukə bi ənnə  
 ləkəl-həmd, lə iləhə illə əntə vahdəkə lə  
 şərikə ləkə, əl-mənnanu, yə bədi'as-  
 səməvati val-ard, yə zəl-cələli val-ikram,  
 yə həyyu, yə qayyum, inni əs'əlukəl-  
 cənnətə və əuzu bikə minən-nər]

64. «Allahım, Sənə yalvarıram! Həmd  
 Sənədir. Səndən başqa məbud yoxdur,  
 Təksən, heç bir şərikin yoxdur. Lütfkar-  
 san! Ey göyləri və yeri Yaradan! Ey  
 əzəmət və ehtiram Sahibi! Ey Yaşayan,  
 ey Qəyyum! Səndən Cənnəti diləyirəm  
 və Cəhənnəmdən Sənə sığınırım!»<sup>1</sup>

۶۵ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِأَبِيَّ أَشْهَدُ أَنَّكَ أَنْتَ اللَّهُ لَا  
 إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ الْأَحَدُ الصَّمَدُ الَّذِي لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ  
 كُفُوًا أَحَدٌ ))

<sup>1</sup> "Sünən" əsərlərinin müəllifləri rəvayət etmiş-  
 lər. Bax: «Səhih ibn Macə», 2/329.

65. [Allahummə inni əs'əlukə biənni əşhədu ənnəkə əntəllahu lə iləhə illə əntəl-əhədus-saməd əlləzi ləm yəlid və ləm yuləd və ləm yəkun ləhu kufuvan əhəd]

65. «Allahım, Sənə yalvarıram! Mən şahidlik edirəm ki, Sən Allahsan, Səndən başqa məbud yoxdur. Doğmayan, doğrulmayan və heç bir tayı-bərabəri olmayan Təksən, Möhtac deyilsən!»<sup>1</sup>

## (25) Salam verib namazı bitirdikdən sonra edilən zikrlər

۶۶ - (( اَسْتَغْفِرُ اللهَ ( ثلاثا ) اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلَامُ،

وَمِنْكَ السَّلَامُ، تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ ))

66. [Əstəğfirullah (üç dəfə). Allahummə əntəs-səlam və minkəs-səlam təbəraktə yə zəl-cələli val-ikram]

---

<sup>1</sup> Əbu Davud, 2/62; ət-Tirmizi, 5/515; İbn Macə, 2/1267; Əhməd, 5/360. Bax: «Səhih ibn Macə», 2/329 və «Səhihut-Tirmizi», 3/163.

66. «Allahdan bağışlanma diləyirəm! (üç dəfə). Allahım! Salam Sənsən və əmin-amanlıq Səndəndir. Ey əzəmət və ehtiram sahibi! Sən xeyirxahsan».<sup>1</sup>

۶۷ - (( لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ. اللَّهُمَّ لَا مَانِعَ لِمَا أَعْطَيْتَ، وَلَا مُعْطِيَ لِمَا مَنَعْتَ، وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ الْجَدُّ ))

67. [Lə iləhə illəllahu vahdəhu lə şərikə ləhu. Ləhul-mulku va ləhul-həmdü va huva alə kulli şeyin qadir. Allahummə, lə məniə limə ə'teytə va lə mu'tiyə limə mənə'tə va lə yənfəu zəl-cəddi minkəl-cəddu]

67. «Allahdan başqa məbud yoxdur, O təkdir, Onun şəriki yoxdur. Mülk Onundur və həmd Onadır! O hər şeyə Qadirdir! Allahım! Sənin verdiyinə mane olacaq, mane olduğunu da verəcək (bir

<sup>1</sup> Muslim, 1/414.

kəs) yoxdur. Heç bir hörmət sahibinə Sənin yanında hörməti fayda verməz».<sup>1</sup>

٦٨ - (( لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ  
وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ. لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا  
بِاللَّهِ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَلَا نَعْبُدُ إِلَّا إِيَّاهُ، لَهُ النِّعْمَةُ وَلَهُ الْفَضْلُ  
وَلَهُ الثَّنَاءُ الْحَسَنُ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ وَلَوْ كَرِهَ  
الْكَافِرُونَ ))

68. [Lə iləhə illəllahu vahdəhu lə şərikə ləhu. Ləhul-mulku va ləhul-həmdü va huva alə kulli şeyin qadir. Lə həulə va lə quvvatə illə billəh. Lə iləhə illəllahu va lə nə'budu illə iyyəh. Ləhun-ni'mətu va ləhul-fədlü va ləhus-sənaul-həsənu. Lə iləhə illəllahu muxlisinə ləhud-dinə va ləu kərihəl-kəfirun]

68. «Allahdan başqa məbud yoxdur, O təkdir, Onun şəriki yoxdur. Mülk Onundur və həmd Onadır! O hər şeyə

<sup>1</sup> əl-Buxari, 1/255; Muslim, 1/414.

Qadirdir! Qüdrət və güc yalnız Allahdadır! Allahdan başqa məbud yoxdur. Biz yalnız Ona ibadət edirik. Nemət Onundur, lütf Onundur və gözəl tərif Onadır. Allahdan başqa məbud yoxdur. Kafirlərə xoş gəlməsə də, biz dini yalnız Ona məxsus edirik!»<sup>1</sup>

69 - (( سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ (ثلاثا وثلاثين) لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ))

69. [Subhənallahi, valhəmdulilləhi, vallahu əkbər (*otuz üç dəfə*). Lə iləhə illəllahu vahdəhu lə şərikə ləhu. Ləhulmulku va ləhul-həmdu va huva alə kulli şeyin qadir]

69. «Allah pak və müqəddəsdir. Həmd Allahadır. Allah Böyükdür! (*otuz üç dəfə*). Allahdan başqa məbud yoxdur,

<sup>1</sup> Muslim, 1/415.

O təkdir, Onun şəriki yoxdur. Mülk Onundur və həmd Onadır! O hər şeyə Qadirdir!»<sup>1</sup>

70. Hər (vacib) namazdan sonra: «De: – O Allah Təkdir!», «De: – Sığınırım sübhün Rəbbinə!», «De: – Sığınırım insanların Rəbbinə!» (ayələri ilə başlayan əl-İxlas, əl-Fələq və ən-Nas) surələrini bir dəfə) oxumaq.<sup>2</sup>

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

﴿قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ﴿١﴾ اللَّهُ الصَّمَدُ ﴿٢﴾ لَمْ يَلِدْ

وَلَمْ يُولَدْ ﴿٣﴾ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ ﴿٤﴾﴾

<sup>1</sup> Muslim, 1/418. “Bunu hər namazdan sonra deyən, günahları dəniz köpüyü qədər olsa belə, bağışlanır”.

<sup>2</sup> Əbu Davud, 2/86; ən-Nəsai, 3/68. Bax: «Səhih ət-Tirmizi», 2/8. Bu üç surəyə şərdən qoruyan surələr də deyilir. «Fəthul-Bari», 9/62.

Mərhəmətli, Rəhmli Allahın adı ilə!

«De: – O Allah Təkdir! Allah [heç kəsə, heç nəyə] Möhtac deyildir [əksinə, hər bir məxluq Ona möhtacdır]. O, nə doğub, nə də doğulubdur. Və Onun heç bir tayı-bərabəri də yoxdur!»

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ ﴿١﴾ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ ﴿٢﴾ وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ ﴿٣﴾ وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ ﴿٤﴾ وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ ﴿٥﴾﴾

Mərhəmətli, Rəhmli Allahın adı ilə!

«De: – Sığınırım sübhün Rəbbinə! Yaratdıqlarının şərindən, çökməkdə olan zülmətin [gecənin] şərindən, düşünlərə yüngülvari tüpürən [cadugər] qadınlrın şərindən və paxıllıq edərkən paxılın şərindən!»

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ ﴿١﴾ مَلِكِ النَّاسِ ﴿٢﴾ إِلَهِ

النَّاسِ ﴿٣﴾ مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ ﴿٤﴾ الَّذِي يُوَسْوِسُ

فِي صُدُورِ النَّاسِ ﴿٥﴾ مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ ﴿٦﴾﴾

Mərhəmətli, Rəhmli Allahın adı ilə!

«De: – Sığınırım insanların Rəbbinə, insanların Hökmdarına, insanların Tanrısına! Vəsvəsə verənin, [Allahın adı çəkiləndə isə] geri çəkilənin [şeytanın] şərindən. Hansı ki, insanların kökslərinə vəsvəsə salır, cinlərdən də [olur], insanlardan da!»

71. Hər [vacib] namazdan sonra Kürsü ayəsini (əl-Bəqərə, 255) oxumaq.<sup>1</sup>

<sup>1</sup> «Kim (vacib) namazdan sonra bunu oxusa, onun Cənnətə daxil olmasına ölümdən başqa heç nə mane ola bilməz». ən-Nəσαι, «Əməlul-Yəumi vəl-Leyl», 100. əl-Albani bu hədisi “səhih” hesab

﴿ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِّنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ ﴾

«Allah! Ondan başqa [ibadətə layiq olan] tanrı yoxdur, [əbədi] Yaşayandır, Qəyyumdur [kainatı yaradan və onu idarə edəndir, bəndələrinin işlərini yoluna qoyan və onları qoruyandır]. Onu nə mürğü tutar, nə də yuxu. Göylərdə və yerdə nə varsa, Onundur. Onun izni olmadan Onun yanında kim havadarlıq edər? O, onların [yaranmışların] önlərində və arxalarında olanı [nə olub, nə olur və nə olacağını] bilir. Onlar Onun

etmişdir. Bax: «Səhihul-Cami», 5/339; «Silsilətul-əhadisi-s-Səhihə», 2/697, №972.

elmindən Onun istədiyindən başqa heç bir şey qavraya bilməzlər. Onun Kürsüsü göyləri və yeri əhatə edir. Bunları qoruyub saxlamaq Ona ağır gəlmir. O, Ucadır, Böyükdür!»

۷۲ - (( لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ

وَلَهُ الْحَمْدُ، يُحْيِي وَيُمِيتُ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ))

72. [Lə iləhə illəllahu vahdəhu lə şərikə ləhu, ləhul-mulku va ləhul-həmdü, yuhyi va yumitu va huva alə kulli şeyin qadir]

72. «Allahdan başqa məbud yoxdur, O təkdir, Onun şəriki yoxdur. Mülk Onundur və həmd Onadır! Dirildir və öldürür. O hər şeyə Qadirdir!»<sup>1</sup>

\* [Bu zikri məğrib və sübh namazlarından sonra on dəfə oxumaq Sünnədir].

---

<sup>1</sup> ət-Tirmizi, 5/515; Əhməd, 4/227. Bax: «Zadul-Məad», 1/300.

۷۳ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ عِلْمًا نَافِعًا، وَرِزْقًا طَيِّبًا، وَعَمَلًا

مُتَّقِبًا ))

73. [Allahummə inni əs'əlukə ılmən nəfian və rızqan tayyibən və amələn mutəqabbələn]

73. «Allahım! Səndən faydalı elm, təmiz ruzi və məqbul əməl diləyirəm!»<sup>1</sup>

\* Bu dua sübh namazının salamından sonra oxunur.

## (26) İstixarə<sup>2</sup> namazının duası

74. Cabir ibn Abdullah رضي الله عنه rəvayət edir ki, Peyğəmbər ﷺ Qurandakı surələri bizə öyrətdiyi kimi, istixarə duasını da bizə öyrədib deyərdi: «Sizdən biriniz bir işə başlamaq istədikdə fərz namazlarından əlavə iki rükət namaz qılsın və desin:

---

<sup>1</sup> İbn Macə və başqaları. Bax: «Səhih ibn Macə», 1/152 və «Məcməu-z-Zəvaid», 10/111.

<sup>2</sup> [İstixarə – bir işə başlamaq istədikdə Allahdan uğur diləmək.]

٧٤ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْتَخِيرُكَ بِعِلْمِكَ، وَأَسْتَقْدِرُكَ بِقُدْرَتِكَ، وَأَسْأَلُكَ مِنْ فَضْلِكَ الْعَظِيمِ، فَإِنَّكَ تَقْدِرُ وَلَا أَقْدِرُ، وَتَعْلَمُ وَلَا أَعْلَمُ، وَأَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ. اللَّهُمَّ إِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ أَنَّ هَذَا الْأَمْرَ خَيْرٌ لِي فِي دِينِي، وَمَعَاشِي، وَعَاقِبَةِ أَمْرِي - أَوْ قَالَ: عَاجِلِهِ وَآجِلِهِ - فَاقْدُرْهُ لِي، وَيَسِّرْهُ لِي، ثُمَّ بَارِكْ لِي فِيهِ. وَإِنْ كُنْتَ تَعْلَمُ أَنَّ هَذَا الْأَمْرَ شَرٌّ لِي فِي دِينِي، وَمَعَاشِي، وَعَاقِبَةِ أَمْرِي - أَوْ قَالَ: عَاجِلِهِ وَآجِلِهِ - فَاصْرِفْهُ عَنِّي، وَاصْرِفْني عَنْهُ، وَاقْدُرْ لِي الْخَيْرَ حَيْثُ كَانَ، ثُمَّ أَرْضِنِي بِهِ ))

74. [Allahummə inni əstəxirukə biil-mikə, və əstəqdirukə biqudratikə, və əs'əlukə min fədləkəl-azım, fəinnəkə təqdiru və lə əqdir, və tə'ləmu və lə ə'ləm, və əntə alləmul-ğuyub. Allahummə in kuntə tə'ləmu ənnə həzəl-əmra xayrun li fi dini və məəşi və aqibəti əmri, acilihi və əcilihi – fəqdurhu li və yəssirhu li, summə bərik li fihi. Va in kuntə tə'ləmu ənnə həzəl-əmra şərrun li fi dini və məəşi və aqibəti əmri, acilihi və əcilihi –

fəsrifhu anni, vasrifi anhu, vaqdur liyəlxayra heysu kənə, summə ərdini bihi]

«Allahım! Səndən Öz elminlə mənə kömək etməyi və Öz qüdrətinlə mənə qüdrət verməyi diləyirəm. Səndən, Sənin böyük lütfünü diləyirəm. Sənin (hər şeyə) qüdrətin çatır, mənimsə qüdrətim çatmır, Sən (hər şeyi) bilirsən, mən isə bilmirəm. Qeybləri bilən Sənsən. Allahım! Bu işin (*işin adını çək*) mənim dinim, yaşayışım və aqibətim üçün (*yaxud deyir: dünyam və axirətim üçün*) xeyirli olduğunu bilir-sənsə, onu mənə nəsib et, asanlaşdır, sonra da onu mənim üçün bərəkətli et. Bu işin mənim dinim, yaşayışım və aqibətim üçün (*yaxud deyir: dünyam və axirətim üçün*) zərərli olduğunu bilir-sənsə, onu məndən, məni də ondan uzaq et! Harada olsa, mənə xeyir nəsib et, sonra məni ondan razı sal!»<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> əl-Buxari, 7/162.

Yaradandan uğur diləyən, mömin insanlarla məsləhətləşən və öz işində ehtiyatla davranan kəs peşman olmaz. Pak və müqəddəs Allah buyurmuşdur:

﴿وَشَاوِرْهُمْ فِي الْأَمْرِ فَإِذَا عَزَمْتَ فَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ﴾

«...[ehtiyacın olan] işdə onlarla məsləhətləş. Qəti qərara gəldikdə isə Allaha təvəkkül et!».<sup>1</sup>

## (27) Səhər və axşam zikrləri<sup>2</sup>

(( الْحَمْدُ لِلَّهِ وَحْدَهُ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيَّ مَنْ لَا نَبِيَّ بَعْدَهُ ))

<sup>1</sup> «Ali-İmran», 159.

<sup>2</sup> Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Mənim üçün sübh namazından günəş çıxana qədər Allahı zikr edən camaatla oturmaq İsmail övladından dörd qulu azad etməkdən daha sevimlidir. [Həmçinin,] əsr namazından günəş batana qədər Allahı zikr edən camaatla oturmaq mənim üçün dörd qul azad etməkdən daha sevimlidir». Əbu Davud, 3667. Bu hədisi əl-Albani «həsən» hesab etmişdir. Bax: «Səhih Əbu Davud», 2/698.

[Əlhəmdulilləhi vahdəhu vas-salətu vas-sələmu alə mən lə nəbiyyə bə'dəhu]

«Bir olan Allaha həmd olsun! Özündən sonra peyğəmbər olmayacaq kimsəyə (Muhəmmədə) salavat və salam olsun!»

75. [Əuzu billəhi minəş-şeytanir-racim] deyib Kürsü ayəsini bir dəfə oxumaq.<sup>1</sup>

۷۵ - ﴿اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِّنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ﴾

<sup>1</sup> əl-Bəqərə, 255. "Kim bunu səhər desə, axşamadək, kim də axşam desə, səhərədək cindən qorunmuş olar". əl-Hakim, 1/562. əl-Albani bunu "səhih" hesab etmişdir («Səhihut-Tərgib vət-Tərhib», 1/273). O, ən-Nəsai və ət-Təbəraninin də bu hədisi rəvayət etdiyini söyləmiş və demişdir: «ət-Təbəraninin isnadı "ceyyid" dir».

«Allah! Ondan başqa [ibadətə layiq olan] tanrı yoxdur, [əbədi] Yaşayandır, Qəyyumdur [kainatı yaradan və onu idarə edəndir, bəndələrinin işlərini yoluna qoyan və onları qoruyandır]. Onu nə mürgü tutar, nə də yuxu. Göylərdə və yerdə nə varsa, Onundur. Onun izni olmadan Onun yanında kim havadarlıq edər? O, onların [yaranmışların] önlərində və arxalarında olanı [nə olub, nə olur və nə olacağını] bilir. Onlar Onun elmindən Onun istədiyindən başqa heç bir şey qavraya bilməzlər. Onun Kürsüsü göyləri və yeri əhatə edir. Bunları qoruyub saxlamaq Ona ağır gəlmir. O, Ucadır, Böyükdür!»

76. əl-İxlas, əl-Fələq və ən-Nas surələrini üç dəfə oxumaq.<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> «Kim bunları səhər və axşam üç dəfə oxusa, hər şeydən (hər bir şərddən qorunmaq üçün) kifayət edər!» Əbu Davud, 4/322; ət-Tirmizi, 5/567. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 3/182.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

﴿قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ۝١ اللَّهُ الصَّمَدُ ۝٢ لَمْ يَكِدْ

وَلَمْ يُولَدْ ۝٣ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ ۝٤﴾

Mərhəmətli, Rəhmli Allahın adı ilə!

«De: – O Allah Təkdir! Allah [heç kəsə, heç nəyə] Möhtac deyildir [əksinə, hər bir məxluq Ona möhtacdır]. O, nə doğub, nə də doğulubdur. Və Onun heç bir tayı-bərabəri də yoxdur!»

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ ۝١ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ ۝٢ وَمِنْ

شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ ۝٣ وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ

۝٤ وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ ۝٥﴾

Mərhəmətli, Rəhmli Allahın adı ilə!

«De: – Sığınırım sübhün Rəbbinə! Yaratdıqlarının şərindən, çökməkdə olan

zülmətin [gecənin] şərinədən, düyünlərə yüngülvari tüpürən [cadugər] qadınların şərinədən və paxıllıq edərkən paxılın şərinədən!»

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ ﴿١﴾ مَلِكِ النَّاسِ ﴿٢﴾ إِلَهٍ

النَّاسِ ﴿٣﴾ مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ ﴿٤﴾ الَّذِي يُوَسْوِسُ

فِي صُدُورِ النَّاسِ ﴿٥﴾ مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ ﴿٦﴾﴾

Mərhəmətli, Rəhmli Allahın adı ilə!

«De: – Sığınırım insanların Rəbbinə, insanların Hökmdarına, insanların Tanrısına! Vəsvəsə verənin, [Allahın adı çəkiləndə isə] geri çəkilənin (şeytanın) şərinədən. Hansı ki, insanların kökslərinə vəsvəsə salır, cinlərdən də [olur], insanlardan da!»

۷۷ - (( أَصْبَحْنَا وَ أَصْبَحَ الْمَلِكُ لِلَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، لَا إِلَهَ

إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ

شَيْءٍ قَدِيرٍ، رَبِّ أَسْأَلُكَ خَيْرَ مَا فِي هَذَا الْيَوْمِ وَخَيْرَ مَا بَعْدَهُ،  
 وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا فِي هَذَا الْيَوْمِ وَشَرِّ مَا بَعْدَهُ، رَبِّ أَعُوذُ  
 بِكَ مِنَ الْكَسَلِ، وَسُوءِ الْكِبَرِ، رَبِّ أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابٍ فِي  
 النَّارِ وَعَذَابٍ فِي الْقَبْرِ ((

77. [Əsbəhnə və əsbəhəl-mulku lilləh, valhəmdulilləh. Lə iləhə illəllahu vahdəhu lə şərikə ləhu, ləhul-mulku və ləhul-həmdu və huva alə kulli şeyin qadir. Rabbi əs'əlukə xayra mə fi həzəl-yəumi və xayra mə bə'dəhu, və əuzu bikə min şərri mə fi həzəl-yəumi və şərri mə bə'dəhu. Rabbi əuzu bikə minəl-kəsəli və suil-kibəri. Rabbi əuzu bikə min azəbin fin-nəri və azəbin fil-qabr]

77. «Səhərə çıxdıq, mülk də Allahın olaraq səhərə çıxdı. Allaha həmd olsun! Allahdan başqa məbud yoxdur, O təkdir, Onun şəriki yoxdur. Mülk Onundur və həmd Onadır! O hər şeyə Qadirdir! Ey Rəbbim! Səndən bu günün xeyrini və

bundan sonrakı xeyri diləyirəm. Bu günün şərindən və bundan sonrakı şərdən Sənə sığınırım. Ey Rəbbim! Tənbəllikdən və pis qocalıqdan Sənə sığınırım. Ey Rəbbim! Cəhənnəmdəki əzabdan və qəbirdəki əzabdan Sənə sığınırım!»<sup>1</sup>

Axşam isə belə deyilməlidir:

[Əmseyinə və əmsəl-mulku lilləh, val-həmdulilləh. Lə iləhə illəllahu vahdəhu lə şərikə ləhu, ləhul-mulku və ləhul-həmdu və huva alə kulli şeyin qadir. Rabbi əs'əlukə xayra mə fi həzihil-leylə və xayra mə bə'dəhə, və əuzu bikə min şərri mə fi həzihil-leylə və şərri mə bə'dəhə. Rabbi əuzu bikə minəl-kəsəli və suil-kibəri. Rabbi əuzu bikə min azəbin fin-nəri və azəbin fil-qabr]

«Axşama çıxdıq, mülk də Allahın olaraq axşama çıxdı. Allaha həmd olsun! Allahdan başqa məbud yoxdur, O təkdir,

---

<sup>1</sup> Muslim, 4/2088.

Onun şəriki yoxdur. Mülk Onundur və həmd Onadır! O hər şeyə Qadirdir! Ey Rəbbim! Səndən bu gecənin xeyrini və bundan sonrakı xeyri diləyirəm. Bu gecənin şərindən və bundan sonrakı şərdən Sənə sığınırım. Ey Rəbbim! Tənbəllikdən və pis qocalıqdan Sənə sığınırım. Ey Rəbbim! Cəhənnəmdəki əzabdan və qəbirdəki əzabdan Sənə sığınırım!»

۷۸ - (( اللَّهُمَّ بِكَ أَصْبَحْنَا، وَبِكَ أَمْسَيْنَا، وَبِكَ نَحْيَا،

وَبِكَ نَمُوتُ، وَإِلَيْكَ النُّشُورُ ))

78. [Allahummə, bikə əsbəhnə, va bikə əmseyənə, va bikə nəhyə, va bikə nəmutu, va ileykən-nuşur]

78. «Allahım! Sənin sayəndə səhərə çıxdıq, Sənin sayəndə axşama çıxdıq, Sənin sayəndə yaşayırıq, Sənin sayəndə ölürük! Qayıdış Sənədir!»<sup>1</sup>

<sup>1</sup> ət-Tirmizi, 5/466. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 3/142.

Axşam isə belə deyilməlidir:

[Allahummə, bikə əmseyənə, va bikə əsbəhnə, va bikə nəhyə, va bikə nəmutu, va ileykəl-məsir]

«Allahım! Sənin sayəndə axşama çıxdıq, Sənin sayəndə səhərə çıxdıq, Sənin sayəndə yaşayırıq, Sənin sayəndə ölürük! Dönüş Sənədir!»

۷۹ - (( اللَّهُمَّ أَنْتَ رَبِّي لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ خَلَقْتَنِي وَأَنَا عَبْدُكَ، وَأَنَا عَلَى عَهْدِكَ وَوَعْدِكَ مَا اسْتَطَعْتُ، أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا صَنَعْتُ، أَبُوءُ لَكَ بِنِعْمَتِكَ عَلَيَّ، وَأَبُوءُ بِذَنْبِي، فَاغْفِرْ لِي فَإِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ ))

79. [Allahummə əntə rabbi, lə iləhə illə ənt, xaləqtəni va ənə abduka, va ənə alə əhdikə va va'dikə məstəta'tu, əuzu bikə min şərri mə sanə'tu. Əbu'u ləkə bini'mətikə aleyyə, va əbu'u bizənbi. Fəğfir li fəinnəhu lə yəğfiruz-zunubə illə ənt]

79. «Allahım! Sən mənim Rəbbimsən. Səndən başqa məbud yoxdur. Məni Sən yaratdın və mən Sənin qulunam. Gücüm çatan qədər Sənə verdiyim əhdə və vədə sadıqəm. Etdiklərimin şərindən Sənə sığınırım. Mənə verdiyin neməti etiraf edirəm və günahımı boynuma alıram. Məni bağışla! Şübhəsiz ki, günahları yalnız Sən bağışlayırsan!»<sup>1</sup>

۸۰ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي أَصْبَحْتُ أُشْهِدُكَ وَأُشْهِدُ حَمَلَةَ عَرْشِكَ، وَمَلَائِكَتَكَ وَجَمِيعَ خَلْقِكَ، أَنَّكَ أَنْتَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ وَحْدَكَ لَا شَرِيكَ لَكَ، وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُكَ وَرَسُولُكَ ))

80. [Allahummə, inni əsbəhtu uşhidukə va uşhidu həmələtə arşikə va mələikətəkə va cəmia xalqikə ənnəkə əntəllahu lə iləhə illə əntə vahdəkə lə şərikə ləkə va ənnə Muhəmmədən abdukə və rasulukə]

<sup>1</sup> “Kim bunları yəqinliklə axşam desə, sonra da o gecə ona ölüm gəlsə, Cənnətə daxil olar. Səhər də həmçinin”. əl-Buxari, 7/150.

80. «Allahım! Sənin Özündən başqa məbud olmayan, Tək və şəriksiz Allah olduğuna, Muhəmmədin Sənin qulun və rəsulun olduğuna Səni, Ərşini daşıyanları, mələklərini və bütün yaratdıqlarını şahid tutaraq səhərə çıxdım!» (*dörd dəfə*)

Axşam isə belə deyilməlidir:

[Allahummə, inni əmseytu uşhidukə va uşhidu həmələtə arşikə va mələikətəkə va cəmia xalqikə ənnəkə əntəllahu lə iləhə illə əntə vahdəkə lə şərikə ləkə va ənnə Muhəmmədən abdukə və rasulukə]

«Allahım! Sənin Özündən başqa məbud olmayan, Tək və şəriksiz Allah olduğuna, Muhəmmədin Sənin qulun və rəsulun olduğuna Səni, Ərşini daşıyanları, mələklərini və bütün yaratdıqlarını şahid tutaraq axşama çıxdım!» (*dörd dəfə*)<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> “Kim bunları səhər və ya axşam dörd dəfə desə, Allah onu Oddan xilas edər”. Əbu Davud, 4/317; əl-Buxari, «Ədəbul-Mufrad», 1201; ən-Nəsai, «Əməlul-Yəumi vəl-Leyl», №9; İbn əs-Sunni, №70.

۸۱ - (( اللَّهُمَّ مَا أَصْبَحَ بِي مِنْ نِعْمَةٍ أَوْ بِأَحَدٍ مِنْ خَلْقِكَ

فَمِنْكَ وَحَدَاكَ لَا شَرِيكَ لَكَ، فَلَكَ الْحَمْدُ وَلَكَ الشُّكْرُ ))

81. [Allahummə, mə əsbəhə bi min ni'mətin əu biəhədin min xalqıkə fəminlə vahdəkə lə şərikə ləkə fələkəl-həmdü və ləkəş-şukru]

81. «Allahım! Bu səhər mənə və ya yaratdıqlarından hər hansı birinə verdiyin nemət Səndəndir. Sən Təksən, şərikin yoxdur. Həmd Sənədir, şükür Sənədir!»<sup>1</sup>

---

İbn Baz Əbu Davudun və ən-Nəsainin isnadını "həsən" hesab etmişdir. Bax: «Tuhfətul-Əxyar», səh.23. [əl-Albani bu hədisi "zəif" hesab etmişdir. Bax: «Silsilətul-Əhadisid-Daifə», 1041.]

<sup>1</sup> "Kim bunu səhərə çıxanda desə, gündüzün şükrünü, axşama çıxanda desə, gecənin şükrünü etmiş olar". Əbu Davud, 4/318; ən-Nəsai, «Əməlul-Yəumi vəl-Leyl», №7, səh.137; İbn əs-Sunni, №41, səh.23; İbn Hibban, «Məvarid», №2361.

İbn Baz bu hədisin isnadını "həsən" hesab etmişdir. Bax: «Tuhfətul-Əxyar», səh.24. [əl-Albani bu hədisi "zəif" hesab etmişdir; «Daifut-Tərgib vət-Tərhib», 1/98.]

Axşam isə belə deyilməlidir:

[Allahummə, mə əmsə bi min ni'mətin əu bihədin min xalqikə fəminikə vahdəkə lə şərikə ləkə fələkəl-həmdü va ləkəş-şukru]

«Allahım! Bu axşam mənə və ya yaratdıqlarından hər hansı birinə verdiyin nemət Səndəndir. Sən Təksən, şərikin yoxdur. Həmd Sənədir, şükür Sənədir!»

۸۲ - (( اللَّهُمَّ عَافِنِي فِي بَدَنِي، اللَّهُمَّ عَافِنِي فِي سَمْعِي، اللَّهُمَّ عَافِنِي فِي بَصَرِي، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ. اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْكُفْرِ، وَالْفَقْرِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ ))

82. [Allahummə, afini fi bədəni. Allahummə, afini fi səm'i. Allahummə, afini fi bəsari. Lə iləhə illə ənt. Allahummə, inni əuzu bikə minəl-kufri, val-fəqri, va əuzu bikə min azəbil-qabri, lə iləhə illə ənt]

82. «Allahım, bədənimi salamat et! Allahım, qulağımı salamat et! Allahım, gözümü salamat et! Səndən başqa məbud

yoxdur. Allahım, küfrdən və yoxsulluqdan Sənə sığınırım! Qəbir əzabından Sənə sığınırım! Səndən başqa məbud yoxdur!» (üç dəfə)<sup>1</sup>

۸۳ - ((حَسْبِيَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَهُوَ رَبُّ

الْعَرْشِ الْعَظِيمِ))

83. [Həsbiyəllahu lə iləhə illə huva aleyhi təvakkəltu va huva rabbul-arşil-azım]

83. «Allah mənə yetər! Ondan başqa məbud yoxdur. Ona təvəkkül etdim. O, böyük Ərşin Rəbbidir!» (yeddi dəfə)<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Əbu Davud 4/324; Əhməd 5/42; ən-Nəsai, «Əməlul-Yəumi vəl-Leyl», №22, səh.146; İbn əs-Sunni №69, səh.35; əl-Buxari, «Ədəbul-Mufrad», 701. İbn Baz bu hədisin isnadını "həsən" hesab etmişdir («Tuhfətul-Əxyar» səh.26). [əl-Albani bu hədisi "həsən" hesab etmişdir. Bax: «Təməmul-Minnə» səh.232]

<sup>2</sup> "Kim bunu səhər və axşam yeddi dəfə deyərsə, Allah ona başına gələcək dünya və Axirət işlərində

۸۴ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْعَفْوَ وَالْعَافِيَةَ فِي الدُّنْيَا  
وَالْآخِرَةِ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْعَفْوَ وَالْعَافِيَةَ: فِي دِينِي، وَدُنْيَايَ  
وَأَهْلِي، وَمَالِي، اللَّهُمَّ اسْتُرْ عَوْرَاتِي، وَآمِنْ رَوْعَاتِي، اللَّهُمَّ  
احْفَظْنِي مِنْ بَيْنِ يَدَيْ، وَمِنْ خَلْفِي، وَعَنْ يَمِينِي، وَعَنْ شِمَالِي،  
وَمِنْ فَوْقِي، وَأَعُوذُ بِعَظَمَتِكَ أَنْ أُغْتَالَ مِنْ تَحْتِي ))

84. [Allahummə, inni əs'əlukəl-afva val-afiyətə fid-dunya val-əxira. Allahummə, inni əs'əlukəl-afva val-afiyətə fi dini va dunyayə va əhli va məli. Allahummə-stur aurati va əmin rauati. Allahummə-hfəzni min beyni yədeyyə va min xalfi va an yəmini va an şiməli va min fəuqı va əuzu biazamətikə ən uğtalə min təhti]

kifayət edər". Bu hədisi İbn əs-Sunni «*məuquf*» olaraq (№71), Əbu Davud isə «*mərfu*» olaraq rəvayət etmişlər (4/321). Şueyb əl-Arnəvut və Abdülqadir əl-Arnəvut bu hədisin isnadını «səhih» hesab etmişlər. Bax: Şueyb əl-Arnəvut və Abdülqadir əl-Arnəvutun təhqiq etdiyi «Zadul-Məad» əsəri, 2/376. [əl-Albani bu hədisi "zəif" hesab etmişdir. Bax: «Silsilətul-Əhadisus-Səhihə», 5286.]

84. «Allahım, dünyada və Axirətdə Səndən əfv və salamatlıq diləyirəm! Allahım, dinim, dünyam, ailəm və malım üçün Səndən əfv və salamatlıq diləyirəm! Allahım, eyiblərimi ört və qorxularımdan məni xatircəm et! Allahım, məni önümdən, arxamdan, sağımdan, solumdan və başımın üstündən qoru! Ayağımın altının qazılmasından Sənin əzəmətinə sığınırım.»<sup>1</sup>

۸۵ - (( اللَّهُمَّ عَالِمَ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ فَاطِرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ، رَبَّ كُلِّ شَيْءٍ وَمَلِيكَهُ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ نَفْسِي وَمِنْ شَرِّ الشَّيْطَانِ وَشَرِّكَهٖ، وَأَنْ أَقْتَرَفَ عَلَى نَفْسِي سُوءًا، أَوْ أَجْرَهُ إِلَى مُسْلِمٍ ))

85. [Allahummə, aliməl-ğaybi vaş-şəhədəti, fətıras-səməvati val-ard. Rabbə kulli şeyin va məlikəhu. Əşhədu ən lə iləhə illə ənt. Əuzu bikə min şərri nəfsi

---

<sup>1</sup> Əbu Davud və İbn Macə. Bax: «Səhih İbn Macə», 2/332.

va min şərriş-şeytani va şirkihi, va ən əqtərifə alə nəfsi suən əu əcurrahu ilə muslimin]

85. «Göyləri və yeri Yaradan, qeybdə və aşkarda olanı Bilən, hər şeyin Rəbbi və Hökmdarı olan Allahım! Şahidlik edirəm ki, Səndən başqa məbud yoxdur. Nəfsimin şərindən, şeytanın şərindən və şirkindən, özümə pislik etməkdən, yaxud onu bir müsəlmana yetirməkdən Sənə sığınırım!»<sup>1</sup>

۸۶ - (( بِسْمِ اللّٰهِ الَّذِي لَا يَضُرُّ مَعَ اسْمِهِ شَيْءٌ فِي الْاَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ))

86. [Bismilləhi-lləzi lə yədurru məasmihə şeyun fil-ardı va lə fis-səməi va huvas-səmiul-alim]

86. «Allahın adı ilə! Hansı ki, adı çəkildikdə yerdə və göydə heç bir şey zərər

---

<sup>1</sup> ət-Tirmizi və Əbu Davud. Bax: «Səhihu-t-Tirmizi», 3/142.

verə bilməz. O, Eşidəndir, Biləndir!»  
 (üç dəfə)<sup>1</sup>

)) - ۸۷ (( رَضِيْتُ بِاللَّهِ رَبًّا، وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا، وَبِمُحَمَّدٍ

(( نَبِيًّا ))

87. [Radıtu billəhi rabbən, va bil-islami dinən, va bi Muhəmmədin (sallallahu aleyhi va səlləm) nəbiyyən]

87. «Allahın Rəbb, İslamın din və Muhəmmədin ﷺ peyğəmbər olduğundan razıyam!» (üç dəfə)<sup>2</sup>

<sup>1</sup> “Kim bunu səhər üç dəfə və axşam da üç dəfə deyərsə, ona heç bir şey zərər toxundura bilməz”. Əbu Davud 4/323; ət-Tirmizi 5/465; İbn Macə və Əhməd. Bax: «Səhih İbn Macə» 2/332. Bu hədisin isnadını İbn Baz «həsən» hesab etmişdir. Bax: «Tuhfətul-Əxyar» səh.39.

<sup>2</sup> “Kim bunu səhər üç dəfə, axşam da üç dəfə deyərsə, Qiyamət günü onun razı salınması Allah üzərində haqq olar”. Əhməd, 4/337; ən-Nəsai, «Əməlul-Yəumi vəl-Leyl», №4; İbn əs-Sunni, №68; Əbu Davud 4/418; ət-Tirmizi, 5/465. Bax: «Səhih ət-Tirmizi», 3/141. Bu hədisi İbn Baz «həsən» hesab etmişdir. Bax: «Tuhfətul-əxyar» səh.39.

۸۸ - (( يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ بِرَحْمَتِكَ أَسْتَغِيْثُ أَصْلِحْ لِيْ شَأْنِيْ كُلَّهُ وَلَا تَكِلْنِيْ إِلَى نَفْسِيْ طَرْفَةَ عَيْنٍ ))

88. [Ya həyyu, ya qayyum! Birahtmə-tikə əstəğisu, əslih li şə'ni kulləhu va lə təkilni ilə nəfsi tarfətə aynin]

88. «Ey [əbədi] Yaşayan, ey Qəyyum [kainatı yaradan və onu idarə edən, bəndələrinin işlərini yoluna qoyan və onları qoruyan]! Mərhəmətinlə kömək diləyirəm – mənim bütün işlərimi yoluna qoy, məni bir göz qırpımı belə başlı-başına buraxma!»<sup>1</sup>

۸۹ - (( أَصْبَحْنَا وَأَصْبَحَ الْمَلِكُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ خَيْرَ هَذَا الْيَوْمِ: فَتَحَهُ، وَنَصْرَهُ، وَنُورَهُ، وَبَرَكَتَهُ، وَهُدَاهُ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا فِيهِ وَشَرِّ مَا بَعْدَهُ ))

<sup>1</sup> əl-Hakim. O, bu hədisi “səhih” hesab etmiş, əz-Zəhəbi də bunu təsdiqləmişdir (1/545). Bax: «Səhihut-Tərgib vət-Tərhib», 1/273.

89. [Əsbəhnə və əsbəhəl-mulku lilləhi Rabbil aləmin. Allahummə, inni əs'əlukə xayra həzəl-yəumi: fəthəhu və nəsrəhu və nurəhu və bərakətəhu və hudəhu və əuzu bikə min şərri mə fihi və şərri mə bə'dəhu]

89. «Səhərə çıxdıq, mülk də aləmlərin Rəbbi Allahın olaraq səhərə çıxdı. Allahım! Səndən bu günün xeyrini – qələbəsini, zəfərini, nurunu, bərakətini və hidayətini diləyirəm. Ondakı şərdən və ondan sonrakı şərdən Sənə sığınırım!»<sup>1</sup>

Axşam isə belə deyilməlidir:

[Əmseynə və əmsəl-mulku lilləhi Rabbil aləmin. Allahummə, inni əs'əlukə xayra həzihil-leyləti: fəthəhə və nəsrəhə

---

<sup>1</sup> Əbu Davud, 4/322. Şueyb əl-Arnavut və Abdulqadir əl-Arnavut bu hədisin isnadını «həsən» hesab etmişlər. Bax: Şueyb əl-Arnavut və Abdulqadir əl-Arnavutun təhqiq etdiyi «Zadul-Məad» əsəri, 2/273. [Şeyx əl-Albani bu hədisi “zəif” hesab etmişdir. Bax: «Daif Əbu Davud», 4/322.]

va nurahə va bərakətəhə va hudəhə va əuzu bikə min şərri mə fihə va şərri mə bə'dəhə]

«Axşama çıxdıq, mülk də aləmlərin Rəbbi Allahın olaraq axşama çıxdı. Allahım! Səndən bu gecənin xeyrini – qələbəsini, zəfərini, nurunu, bərakətini və hidayətini diləyirəm. Ondakı şərdən və ondan sonrakı şərdən Sənə sığınırım!»

۹۰ - (( أَصْبَحْنَا عَلَى فِطْرَةِ الْإِسْلَامِ، وَعَلَى كَلِمَةٍ

الْإِخْلَاصِ، وَعَلَى دِينِ نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ (ﷺ)، وَعَلَى مِلَّةِ آبَائِنَا

إِبْرَاهِيمَ، حَنِيفًا مُسْلِمًا وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ ))

90. [Əsbəhnə alə fitratil-isləmi, va alə kəlimətil-ixləsı, va alə dini nəbiyyinə Muhəmmədin (sallallahu aleyhi va səlləm) va alə milləti əbinə İbrahimə hənifən muslimən va mə kənə minəl-muşrikin]

90. «İslam fitrətində, ixlas kəlməsində, Peyğəmbərimiz Muhəmmədin ﷺ dinində, hənif [ixlasla Allaha ibadət edən], müsəlman olan və müşriklərdən olmayan

atamız İbrahimin millətində olaraq səhərə çıxdıq!»<sup>1</sup>

Axşam isə belə deyilməlidir:

[Əmseyinə alə fitratil-isləmi, va alə kəlimətil-ixləsi, va alə dini nəbiyyinə Muhəmmədin (sallallahu aleyhi va səlləm) va alə milləti əbinə İbrahimə hənifən muslimən va mə kənə minəl-müşrikin]

«İslam fitrətində, ixlas kəlməsində, Peyğəmbərimiz Muhəmmədin ﷺ dinində, hənif [ixlasla Allaha ibadət edən], müsəlman olan və müşriklərdən olmayan atamız İbrahimin millətində olaraq axşama çıxdıq!»

(( سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ )) - ۹۱

## 91. [Subhənallahi va bihəmdihi]

---

<sup>1</sup> Əhməd, 3/406, 407 və 5/123; İbn əs-Sunni, «Əməlul-Yəumi vəl-Leyl», №34. Bax: «Səhihul-Cami», 4/209.

91. «Allah pak və müqəddəsdir! Allaha həmd olsun!» (yüz dəfə)<sup>1</sup>

۹۲ - (( لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ

وَلَهُ الْحَمْدُ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ))

92. [Lə iləhə illəllahu vahdəhu lə şərikə ləhu, ləhul-mulku va ləhul-həmdu va huva alə kulli şeyin qadir]

92. «Allahdan başqa məbud yoxdur, O təkdir, Onun şəriki yoxdur. Mülk Onundur və həmd Onadır! O hər şeyə Qadirdir!» (on dəfə<sup>2</sup>, yaxud tənbellik üz verərsə, bir dəfə<sup>3</sup>).

<sup>1</sup> “Kim bunu səhər və axşam yüz dəfə deyərsə, Qiyamət günü heç kəs onun gətirdiyindən əfzəl heç bir şey gətirə bilməz. Yalnız o şəxsdən başqa ki, o bunu onun kimi və ya ondan çox demişdir” (Muslim, 4/2071).

<sup>2</sup> Ən-Nəsai, «Əməlul-Yəumi vəl-Leyl», №24. Bax: «Səhihut-Tərgib vət-Tərhib», 1/272; İbn Baz, «Tuḥfətul-Əxyar», səh.44. Bunun fəziləti barəsində isə bax: eyni mənbə, səh.146, №255.

<sup>3</sup> Əbu Davud 4/319; İbn Macə və Əhməd 4/60. Bax: «Səhihut-Tərgib vət-Tərhib», 1/270; «Səhih

۹۳ - (( لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ  
وَلَهُ الْحَمْدُ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ))

93. [Lə iləhə illəllahu vahdəhu lə şərikə ləhu, ləhul-mulku va ləhul-həmdü va huva alə kulli şeyin qadir]

93. «Allahdan başqa məbud yoxdur, O təkdir, Onun şəriki yoxdur. Mülk Onundur və həmd Onadır! O hər şeyə Qadirdir!» (səhər yüz dəfə)<sup>1</sup>

۹۴ - (( سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ: عَدَدَ خَلْقِهِ وَرِضَا نَفْسِهِ  
وَزِنَةَ عَرْشِهِ وَمِدَادَ كَلِمَاتِهِ ))

Əbu Davud» 3/957; «Səhih İbn Macə» 2/331;  
«Zadul-Məad», 2/377.

<sup>1</sup> “Kim bunları bir gündə yüz dəfə desə, bu onun üçün on qulu azad etməyə bərabər olar, ona yüz savab yazılar, onun yüz günahı silinər, axşamədək də şeytandan qorunmuş olar və [Qiyamət günü] heç kəs onun gətirdiyindən əfzəl heç bir şey gətirə bilməz. Yalnız o şəxsdən başqa ki, o bunu ondan çox etmişdir” (əl-Buxari, 4/95; Muslim, 4/2071).

94. [Subhənallahi va bihəmdihi, adədə xalqıhi va rıda nəfsihi va zinətə arşihı va midədə kəlīmətihi]

94. «Yaratdıqlarının sayı, Özünün razı qaldığı, Ərşinin ağırlığı və kəlmələrinin çoxluğu qədər həmd edərək Allaha təriflər deyirik!» (*səhər üç dəfə*)<sup>1</sup>

(( اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ عِلْمًا نَافِعًا، وَرِزْقًا طَيِّبًا، وَعَمَلًا

مُتَقَبَّلًا ))

95. [Allahummə, inni əs'əlukə ılmən nəfian va rızqan tayyibən va əmələn mutəqabbələn]

95. «Allahım! Səndən faydalı elm, təmiz ruzi və məqbul əməl diləyirəm!» (*hər səhər*)<sup>2</sup>

(( أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ وَ أَتُوبُ إِلَيْهِ )) - ۹۶

<sup>1</sup> Muslim, 4/2090.

<sup>2</sup> İbn əs-Sunni, «Əməlul-Yəumi vəl-Leyl», №54; İbn Macə, №925. Şueyb əl-Arnəvut və Abdulqadir əl-Arnəvut bu hədisin isnadını «Zadul-Məad» əsərinin təhqiqində (2/375) «həsən» hesab etmişlər.

96. [Əstəğfirullahə və ətubu ileyhi]

96. «Allahdan bağışlanma diləyirəm və Ona tövbə edirəm!» (*gün ərzində yüz dəfə*)<sup>1</sup>

(( أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ )) - ۹۷

97. [Əuzu bikəlimətilləhit-təmməti min şərri mə xaləq]

97. «Yaratdıqlarının şərindən Allahın tam kəlmələrinə sığınırım!» (*axşam üç dəfə*)<sup>2</sup>

(( اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ )) - ۹۸

98. [Allahummə salli və səllim ələ nəbiyyinə Muhəmməd]

---

<sup>1</sup> «Fəthul-Bari», 11/101; Muslim, 4/2075.

<sup>2</sup> “Kim bunu axşam üç dəfə deyərsə, həmin gecə ona qızdırma toxunmaz”. Bu hədisi Əhməd (2/290), ən-Nəsai («Əməlul-Yəumi vəl-Leyl», №590), İbn əs-Sunni (№68) rəvayət etmişlər. Bax: «Səhihu-t-Tirmizi», 3/187; «Səhih İbn Macə» 2/266 və İbn Baz, «Tuhfətul-Əxyar» səh.45. Hədisin əsli Muslimdədir, 4/2080.

98. «Allahım! Peyğəmbərimiz Muhəmmədə salavat və salam yetir!» (on dəfə)<sup>1</sup>

## (28) Yatağa girərkən oxunan zikrlər

99. «Peyğəmbər ﷺ hər gecə yatağına uzandıqda əllərini cütləşdirib onların içinə üfürər, sonra ora:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

﴿قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ﴿١﴾ اللَّهُ الصَّمَدُ ﴿٢﴾ لَمْ يَكِدْ

وَلَمْ يُولَدْ ﴿٣﴾ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ ﴿٤﴾﴾

Mərhəmətli, Rəhmli Allahın adı ilə!

«De: – O Allah Təkdir! Allah [heç kəsə, heç nəyə] Möhtac deyildir [əksinə, hər bir məxluq Ona möhtacdır]. O, nə

<sup>1</sup> “Kim səhər on dəfə, axşam da on dəfə mənə salavat gətirsə, Qiyamət günü şəfaətim ona çatar”. Bu hədisi ət-Təbərani iki isnadla rəvayət etmişdir. Bu isnadlardan biri “ceyyid” dir. Bax: «Məcməuz-Zəvaid» 10/120; «Səhihut-Tərgib vət-Tərhib», 1/273.

doğub, nə də doğulubdur. Və Onun heç bir tayı-bərabəri də yoxdur!»

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ ﴿١﴾ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ ﴿٢﴾ وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ ﴿٣﴾ وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ ﴿٤﴾ وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ ﴿٥﴾﴾

Mərhəmətli, Rəhmli Allahın adı ilə!

«De: – Sığınırım sübhün Rəbbinə! Yaratdıqlarının şərindən, çökməkdə olan zülmətin [gecənin] şərindən, düyünlərə yüngülvari tüpürən [cadugər] qadınların şərindən və paxıllıq edərkən paxılın şərindən!»

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ ﴿١﴾ مَلِكِ النَّاسِ ﴿٢﴾ إِلَهِ النَّاسِ ﴿٣﴾ مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ ﴿٤﴾ الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ ﴿٥﴾ مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ ﴿٦﴾﴾

Mərhəmətli, Rəhmli Allahın adı ilə!

«De: – Sığınırım insanların Rəbbinə, insanların Hökmdarına, insanların Tanrısına! Vəsvəsə verənin, [Allahın adı çəkiləndə isə] geri çəkilənin [şeytanın] şərindən. Hansı ki, insanların kökslərinə vəsvəsə salır, cinlərdən də [olur], insanlardan da!» surələrini oxuyar, daha sonra isə əllərini baş və üz nahiyəsindən başlayaraq bacardığı qədər bədəninin hər yerinə sürtərdi. Beləcə, o, bunu üç dəfə təkrar edərdi».<sup>1</sup>

100. Yatağa uzananda Kürsü ayəsini (“əl-Bəqərə” surəsi, 255) oxumaq.<sup>2</sup>

۱۰۰ - ﴿اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا

نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا

<sup>1</sup> «Fəthul-Bari», 9/62; Muslim, 4/1723.

<sup>2</sup> “Kim onu yerinə uzananda oxusa, Allahın göndərdiyi mühafizəçi səhərədək onu qoruyar və şeytan səhərədək ona yaxınlaşmaz” («Fəthul-Bari», 4/487).

بِأَذْنِهِ<sup>٤</sup> يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ<sup>٥</sup> وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِّنْ عِلْمِهِ<sup>٦</sup> إِلَّا بِمَا شَاءَ<sup>٧</sup> وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا<sup>٨</sup> وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ ﴿١٠٠﴾

100. «Allah! Ondan başqa [ibadətə layiq olan] tanrı yoxdur, [əbədi] Yaşayandır, Qəyyumdur [kainatı yaradan və onu idarə edəndir, bəndələrinin işlərini yoluna qoyan və onları qoruyandır]. Onu nə mürgü tutar, nə də yuxu. Göylərdə və yerdə nə varsa, Onundur. Onun izni olmadan Onun yanında kim havadarlıq edər? O, onların [yaranmışların] önlərində və arxalarında olanı [nə olub, nə olur və nə olacağını] bilir. Onlar Onun elmindən Onun istədiyindən başqa heç bir şey qavraya bilməzlər. Onun Kürsüsü göyləri və yeri əhatə edir. Bunları qoruyub saxlamaq Ona ağır gəlmir. O, Ucadır, Böyükdür!»

۱۰۱ - ﴿ءَامَنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ  
 وَالْمُؤْمِنُونَ كُلٌّ ءَامَنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ لَا نُفِرُّ  
 مِنْ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفْرَانَكَ رَبَّنَا  
 وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ ﴿٢٨٥﴾ لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا لَهَا مَا  
 كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ  
 أَخْطَأْنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إَصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى  
 الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ ۗ وَاعْفُ عَنَّا  
 وَاعْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا ۗ أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ  
 الْكَافِرِينَ ﴿٢٨٦﴾

101. «[Allahın göndərdiyi] Elçi öz Rəbbindən ona nazil edilənə [Qurana] iman gətirdi, möminlər də [buna iman gətirdilər]. Hamısı Allaha, Onun mələklərinə, Onun kitablarına və Onun elçilərinə iman gətirdilər. [Onlar dedilər]: «Biz Onun elçiləri arasında fərq qoymuruq!» Onlar dedilər: «Eşidirik və itaət edirik!»

Ey Rəbbimiz Səndən bağışlanma diləyirik və dönüş Sənədir!» Allah hər kəsi yalnız onun qüvvəsi çatdığı qədər yükləyər. [Hər kəsin] qazandığı [xeyir yalnız] onun özünə, qazandığı [şər də yalnız] onun əleyhinədir. «Ey Rəbbimiz, unutsaq və ya xəta etsək bizi cəzalandırma! Ey Rəbbimiz, bizdən əvvəlkilərə yüklədiyini kimi, bizə də ağır yük yükləmə! Ey Rəbbimiz, gücümüz çatmayanı da bizə yükləmə! Bizi əfv et, bizi bağışla və bizə rəhm et! Sən bizim Hamimizsən! Kafir camaata qələbə çalmaqda bizə yardım et!» (“əl-Bəqərə” surəsi, 285-286-cı ayələr)<sup>1</sup>

102. Kim gecə yatağından qalxıb sonra ora qayıtsa, paltarının ətəyi ilə oranı üç dəfə çırpıb təmizləsin. Ona görə ki, o, özündən sonra yatağa nəyin girdiyini bilmir. Uzandıqda isə desin:

---

<sup>1</sup> “Kim gecə bu ayələri oxusa, ona kifayət edər” («Fəthul-Bari», 9/94; Muslim, 1/554).

۱۰۲ - (( بِاسْمِكَ رَبِّي وَضَعْتُ جَنِي، وَبِكَ أَرْفَعُهُ، فَإِنْ أَمْسَكَتَ نَفْسِي فَارْحَمْهَا وَإِنْ أَرْسَلْتَهَا فَاحْفَظْهَا بِمَا تَحْفَظُ بِهِ عِبَادَكَ الصَّالِحِينَ ))

102. [Bismikə rabbi vada'tu cənbi va bikə ərfəuhu. Fəin əmsəktə nəfsi fərhamhə va in ərsəltəhə fəhfəzhə bimə təhfəzu bihi ibadəkəs-salihin]

102. «Ey Rəbbim! Sənin adınla böyrümü yerə qoydum, Sənin sayəndə də qaldıraram. Ruhumu tutub saxlasan, ona rəhm et! Onu buraxsan, əməlisələh qullarını qoruduğun kimi onu da qoru!»<sup>1</sup>

۱۰۳ - (( اللَّهُمَّ إِنَّكَ حَلَقْتَ نَفْسِي وَأَنْتَ تَوَفَّاهَا، لَكَ مَمَاتُهَا وَمَحْيَاهَا، إِنْ أَحْيَيْتَهَا فَاحْفَظْهَا، وَإِنْ أَمَتَّهَا فَاعْفِرْ لَهَا. اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْعَافِيَةَ ))

103. [Allahummə, innəkə xələqtə nəfsi, va əntə təvəffəhə, ləkə məmətuhə va

<sup>1</sup> əl-Buxari, 11/126; Muslim, 4/2084.

məhyəhə, in əhyeytəhə fəhfəzhə, va in əməttəhə fəğfir ləhə. Allahummə, inni əs'əlukəl-afiyətə]

103. «Allahım! Canımı Sən yaratdın, Sən də onu alacaqsan. Onu öldürmək də, diriltmək də Sənə məxsusdur. Onu diriltsən, qoru, öldürsən, bağışla! Allahım! Səndən salamatlıq diləyirəm!»<sup>1</sup>

104. Peyğəmbər ﷺ yatağına uzananda sağ əlini yanağının altına qoyub üç dəfə belə deyərdi:

(( اللَّهُمَّ قِنِي عَذَابَكَ يَوْمَ تَبْعَثُ عِبَادَكَ )) - ۱۰۴

104. [Allahummə, qını azəbəkə yəumə təb'asu ibədəkə]

104. «Allahım! Bəndələrini dirildəcəyin gün məni Öz əzabından qoru!»<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Muslim, 4/2083; Əhməd, 2/79 (bu onun mətnidir); İbn əs-Sunni, «Əməlul-Yəumi vəl-Leyl», №721.

<sup>2</sup> Əbu Davud, 4/311. Bu onun mətnidir. Bax: «Səhihü-t-Tirmizi», 3/143.

(( بِسْمِكَ اللَّهُمَّ أَمُوتُ وَأَحْيَا )) - ۱۰۵

105. [Bismikə-llahummə əmutu və əhyə]

105. «Allahım! Sənin adınla ölür və dirilirəm!»<sup>1</sup>

106. Otuz üç dəfə təsbih, otuz üç dəfə təhmid və otuz dörd dəfə təkbir<sup>2</sup> etmək.<sup>3</sup>

(( اللَّهُمَّ رَبَّ السَّمَوَاتِ السَّبْعِ، وَرَبَّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ، رَبَّنَا وَرَبَّ كُلِّ شَيْءٍ، فَالِقَ الْحَبِّ وَالنَّوَى، وَمُنزِلَ التَّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلِ، وَالْفُرْقَانِ، أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ كُلِّ شَيْءٍ أَنْتَ آخِذٌ بِنَاصِيَتِهِ. اللَّهُمَّ أَنْتَ الْأَوَّلُ فَلَيْسَ قَبْلَكَ شَيْءٌ، وَأَنْتَ الْآخِرُ فَلَيْسَ بَعْدَكَ شَيْءٌ، وَأَنْتَ الظَّاهِرُ فَلَيْسَ فَوْقَكَ شَيْءٌ، وَأَنْتَ الْبَاطِنُ فَلَيْسَ دُونَكَ شَيْءٌ، اقْضِ عَنَّا الدَّيْنَ وَأَغْنِنَا مِنَ الْفَقْرِ ))

<sup>1</sup> əl-Buxari, 11/113; Muslim, 4/2083.

<sup>2</sup> Təsbih – *subhənallah* demək, təhmid – *əlhəmdulilləh* demək, təkbir – *Allahu Əkbər* demək.

<sup>3</sup> «Kim bunları yatağına uzanarkən desə, onun üçün xidmətçidən daha xeyirli olar» («Fəthul-Bari», 7/71; Muslim, 4/2091).

107. [Allahummə, rabbəs-səməvatis-səb'i va rabbəl-arşil-azım. Rabbənə va rabbə kulli şeyin, fəliqal-həbbi van-nəva, munzilət-təurati val-incili val-furqan. Əuzu bikə min şərri kulli şeyin əntə əxızun binəsiyətihi. Allahummə, əntəl-əvvalu fəleysə qabləkə şeyun, va əntəl-əxıru fəleysə bə'dəkə şeyun, va əntəz-zahiru fəleysə fəuqakə şeyun, va əntəl-bətınu fəleysə dunəkə şeyun, iqdı annəd-deynə va əğninə minəl-fəqrı]

107. «Allahım! Yeddi qat səmanın Rəbbi, böyük Ərşin Rəbbi, bizim Rəbbimiz və hər bir şeyin Rəbbi! Toxumu və çəyirdəyi cücərdib çatladan, Tövrətı, İncili və Furqanı nazil edən! Kəkilindən tutduğun (idarə etdiyini) hər bir şeyin şərindən Sənə sığınırım. Allahım! Sən Əvvəlsən, Səndən əvvəl heç nə yoxdur. Sən Axırsən, Səndən sonra heç nə yoxdur. Sən Zahirəsən, Səndən üstə heç nə yoxdur. Sən Batinsən, Səndən iç üzdə heç nə

yoxdur! Borcumuzu ödə, bizi yoxsulluqdan qurtar!»<sup>1</sup>

۱۰۸ - (( الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَطْعَمَنَا وَسَقَانَا، وَكَفَانَا،

وَأَوَانَا، فَكَمْ مِمَّنْ لَا كَافِيَ لَهُ وَلَا مُؤَيِّي ))

108. [Əlhəmdulilləhil-ləzi ət'amənə və səqanə və kəfənə və əvanə, fəkəm mim-mən lə kəfiyə ləhu və lə mu'viyə]

108. «Bizi yedirdən, içirdən, qoruyan və bizə sığınacaq verən Allaha həmd olsun! Neçə-neçə şəxslər vardır ki, onların nə bir qoruyanı, nə də bir sığınacaq verəni var!»<sup>2</sup>

۱۰۹ - (( اللَّهُمَّ عَالِمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ فَاطِرِ السَّمَوَاتِ

وَالْأَرْضِ، رَبِّ كُلِّ شَيْءٍ وَمَلِيكُهُ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ،

أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ نَفْسِي وَمِنْ شَرِّ الشَّيْطَانِ وَشَرِّكَه، وَأَنْ

أَقْتَرَفَ عَلَى نَفْسِي سُوءًا، أَوْ أَجْرَهُ إِلَى مُسْلِمٍ ))

<sup>1</sup> Muslim 4/2084.

<sup>2</sup> Muslim 4/2085.

109. [Allahummə, aliməl-ğaybi vaş-şəhədəti, fətıras-səməvati val-ard. Rabbə kulli şeyin va məlikəhu. Əşhədu ən lə iləhə illə ənt. Əuzu bikə min şərri nəfsi va min şərriş-şeytani va şirkihi, va ən əqtərifə alə nəfsi suən əu əcurrahu ilə muslimin]

109. «Göyləri və yeri yaradan, qeybdə və aşkarda olanı Bilən Allahım! Hər şeyin Rəbbi və Hökmdarı! Şahidlik edirəm ki, Səndən başqa məbud yoxdur. Nəfsimin şərindən, şeytanın şərindən və şirkindən, özümə pislik etməkdən, yaxud onu bir müsəlmana yetirməkdən Sənə sığınırım!»<sup>1</sup>

110. Peyğəmbər ﷺ “əs-Səcdə” və “əl-Mulk” surələrini oxumadan yatmazdı.<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Əbu Davud, 4/317. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 3/142.

<sup>2</sup> Ət-Tirmizi və ən-Nəsai. Bax: «Səhihul-Cami», 4/255.

111. Yatağa uzandıqda namaz üçün dəstəmaz aldığın kimi dəstəmaz al, sonra sağ tərəfin üstə uzanıb de:

۱۱۱ - (( اللَّهُمَّ أَسَلَمْتُ نَفْسِي إِلَيْكَ، وَفَوَّضْتُ أَمْرِي  
إِلَيْكَ، وَوَجَّهْتُ وَجْهِي إِلَيْكَ، وَأَلْجَأْتُ ظَهْرِي إِلَيْكَ، رَغْبَةً  
وَرَهْبَةً إِلَيْكَ، لَا مَلْجَأَ وَلَا مَنجَا مِنْكَ إِلَّا إِلَيْكَ، آمَنْتُ بِكِتَابِكَ  
الَّذِي أَنْزَلْتَ وَبِنَبِيِّكَ الَّذِي أَرْسَلْتَ ))

111. [Allahummə, əsləmtu nəfsi ileykə, va fəvvadtə əmri ileykə, va vaccəhtə vachi ileykə, va əlcə'tu zahri ileykə, rağbətən va rahmətən ileyk. Lə məlcə'ə va lə mənəcə minkə illə ileyk. Əməntu bikitəbikəl-ləzi ənzəltə va binəbiyyikəl-ləzi ərsəltə]

111. «Allahım! Sənə ümid edərək və Səndən qorxaraq canımı Sənə təslim etdim, işimi Sənə həvalə etdim, üzümü Sənə çevirdim, kürəyimi Sənə etibar etdim. Sığınacaq və Səndən (əzabından) xilas olmaq üçün nicat yeri yalnız Sənə

yönəlməkdir. Sənin nazil etdiyən Kitaba və göndərdiyən Peyğəmbərə iman gətirdim!»<sup>1</sup>

## (29) Gecə yatarkən bir tərəfdən digər tərəfə çevrildikdə edilən dua

۱۱۲ - (( لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ، رَبُّ السَّمَوَاتِ

وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا الْعَزِيزُ الْعَفَّارُ ))

112. [Lə iləhə illəllahul-vahidul-qahhər, Rabbus-səməvati val-ard va mə beynəhuməl-azizul-ğaffər]

112. «[Hər şeyə] Qalib gələn, Tək Allahdan başqa məbud yoxdur! [O,] göylərin, yerin və onların arasında olanların Qüdrətli və Bağışlayan Rəbbidir!»<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Əgər bunu deyib ölsən, fitrət üzərində (yenicə doğulmuş və heç bir günahı olmayan uşaq kimi) ölmüş olarsan» («Fəthul-Bari» 11/113; Muslim 4/2081).

<sup>2</sup> «Bunu gecə yatarkən bir tərəfdən digər tərəfə çevrildikdə deyir...». Bu hədisi Hakim rəvayət etmiş və onu “səhih” hesab etmişdir. əz-Zəhəbi də

### (30) Yuxuda həyəcan və qorxu keçirən, dəhşətə gələn və (başqa bu kimi) hallarda oxunan dua

۱۱۳ - (( أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ مِنْ غَضَبِهِ

وَعِقَابِهِ، وَشَرِّ عِبَادِهِ، وَمِنْ هَمَزَاتِ الشَّيَاطِينِ وَأَنْ يَخْضُرُونَ ))

113. [Əuzu bikəliməti-lləhit-təmməti min ğadabihi va ıqabihi va şərri ibədihi va min həməzətiş-şəyatın va ən yəhduruni]

113. «Qəzəbindən və cəzasından, qullarının şərindən, şeytanların vəsvəsələrindən və mənə yaxın gəlmələrindən Allahın tam kəlmələrinə sığınırım!»<sup>1</sup>

### (31) Pis yuxu görən nə etməlidir

114. «Üç dəfə sol tərəfinə tüpürməli».<sup>2</sup>

---

bunu təsdiqləmişdir (1/540). ən-Nəsai, «Əməlul-Yəumi vəl-Leyl» və İbn əs-Sunni. Bax: «Səhihul-Cami», 4/213.

<sup>1</sup> Əbu Davud, 4/12. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 3/171.

<sup>2</sup> Muslim, 4/1772;

«Üç dəfə şeytandan və gördüyünün şərindən Allaha sığınmalı».<sup>1</sup>

«Onu heç kəsə danışmamalı».<sup>2</sup>

«Digər böyrü üstə çevrilməli».<sup>3</sup>

115. «Əgər istəsə, qalxıb namaz qılsın».<sup>4</sup>

### (32) Vitr namazında edilən qunut duası

(( اللَّهُمَّ اهْدِنِي فِيمَنْ هَدَيْتَ، وَعَافِنِي فِيمَنْ عَافَيْتَ، وَتَوَلَّنِي فِيمَنْ تَوَلَّيْتَ، وَبَارِكْ لِي فِي مَا أَعْطَيْتَ، وَقِنِي شَرَّ مَا قَضَيْتَ، فَإِنَّكَ تَقْضِي وَلَا يُقْضَى عَلَيْكَ، إِنَّهُ لَا يَدُلُّ مَنْ وَالَيْتَ، [وَلَا يَعِزُّ مَنْ عَادَيْتَ،] تَبَارَكْتَ رَبَّنَا وَتَعَالَيْتَ ))

116. [Allahummə-hdini fimən hədeytə, va afini fimən afeytə, va təvalləni fimən təvalleytə, va bərik li fimə ə'teytə, va qını şərra mə qadeytə, fəinnəkə təqdi va

<sup>1</sup> Muslim, 4/1772 və 1773.

<sup>2</sup> Muslim, 4/1772;

<sup>3</sup> Muslim, 4/1773;

<sup>4</sup> Muslim, 4/1773;

lə yuqda aleykə, innəhu lə yəzillu mən valeytə, [va lə yəızzu mən adeytə] təbəraktə Rabbənə va təaleyte]

116. «Allahım! Hidayət verdiyin kimsələr arasında mənə də hidayət ver! Salamətliq bəxş etdiyin kimsələr arasında mənə də salamətliq bəxş et! Dost qəbul etdiyin kimsələr arasında məni də dost qəbul et! Mənə verdiklərini bərəkətli et! Qərar verdiyin şeylərin şərindən məni qoru! (Hər şeyə) Sən qərar verirsen, Sənin üçün isə qərar verilməz. Dost qəbul etdiyin kimsə zəlil olmaz. [Düşmənçilik etdiyin kəs isə qüdrətli olmaz.] Ey Rəbbimiz! Sən xeyirxahsan və ucasan!»<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Bu hədisi «Sünən» əsərlərinin müəllifləri, həmçinin Əhməd, əd-Darimi, əl-Hakim və əl-Beyhəqi də rəvayət etmişlər. Mötərizədəki sözlər əl-Beyhəqinindir. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 1/144; «Səhih ibn Macə», 1/194 və əl-Albani, «İrvaul-Ğəlil», 2/172.

۱۱۷ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ،  
 وَمِعَافَاتِكَ مِنْ عُقُوبَتِكَ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْكَ، لَا أُحْصِي ثَنَاءً  
 عَلَيْكَ، أَنْتَ كَمَا أَثْنَيْتَ عَلَيَّ نَفْسِكَ ))

117. [Allahummə inni əuzu birıdakə  
 min səxatıkə, va bimuaafətikə min uqubə-  
 tikə, va əuzu bikə minkə, lə uhsı sənə'ən  
 aleykə, əntə kəmə əsneytə alə nəfsikə]

117. «Allahım! Sənin qəzəbindən razı-  
 lığına, cəzandan əfvinə sığınırım. Səndən  
 Sənə pənah aparırım. Mən Səni (layi-  
 qincə) tərif edə bilmərəm. Sən Özün  
 Özünü tərif etdiyin kimisən!»<sup>1</sup>

۱۱۸ - (( اللَّهُمَّ إِيَّاكَ نَعْبُدُ، وَلَكَ نُصَلِّي وَنَسْجُدُ،  
 وَإِلَيْكَ نَسْعَى وَنُحْفِدُ، نَرْجُو رَحْمَتَكَ، وَنُخْشَى عَذَابَكَ، إِنَّ  
 عَذَابَكَ بِالْكَافِرِينَ مُلْحَقٌ. اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْتَعِينُكَ، وَنَسْتَغْفِرُكَ،

<sup>1</sup> Bu hədisi «Sünən» əsərlərinin müəllifləri və  
 Əhməd rəvayət etmişlər. Bax: «Səhihut-Tirmizi»,  
 3/180; «Səhih ibn Macə», 1/194 və əl-Albani,  
 «İrvaul-Gəlil», 2/175.

وَأُنثِي عَلَيْكَ الْحَيْرَ، وَلَا نَكْفُرْكَ، وَنُؤْمِنُ بِكَ، وَنَخْضَعُ لَكَ،  
وَنَخْلَعُ مَنْ يَكْفُرُكَ ((

118. [Allahummə iyyəkə nə'budu, va ləkə nusalli va nəscudu, va ileykə nə's'a va nəhfidu, nərcu rahmətəkə va nəxşə azəbəkə, innə azəbəkə bil-kəfirinə mulhəq. Allahummə innə nəstə'inukə va nəstəğfirukə va nusni aleykəl-xayra va lə nəkfurukə, va nu'minu bikə va nəxdau ləkə va nəxləu mən yəkfurukə]

118. «Allahım! Biz yalnız Sənə ibadət edirik! Sənin üçün namaz qılır və Sənə səcdə edirik. Sənə doğru can atır və qulluq etməyə tələsirik. Sənin mərhəmətini diləyir və Sənin əzabından qorxuruq. Əlbəttə, əzabın kafirlərə yetişəcək. Allahım! Səndən kömək istəyir və Səndən bağışlanma diləyirik. Xeyri (Sənə) aid edib Sənə tərif deyirik və Sənə qarşı küfr etmirik. Sənə iman gətirir

və Sənə boyun əyirik. Sənə qarşı küfr edənləri tərک edirik!»<sup>1</sup>

### (33) Vitr namazının salamından sonra edilən zikr

119. Üç dəfə:

(( سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ ))

[Subhanəl-Məlikil-Quddus]

«Müqəddəs Hökmdar pak və nöqsansızdır!» deyir və üçüncüsünü deyəndə səsini qaldırıb uzadır. Sonra da deyir:

(( رَبِّ الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحِ ))

[Rabbil-mələikəti var-Ruh]

«... mələklərin və Ruhun Rəbbi!»<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Bu hədisi əl-Beyhəqi «Sünənul-Kubra» əsərində (2/211) rəvayət etmiş və onu “səhih” hesab etmişdir. əl-Albani «İrvaul-Ğəlil»də (2/170) demişdir: «Bu isnad “səhih”dir və Ömərə رضي الله عنه qədər bir-birinə bağlıdır (“*məuquf*”dur)».

### (34) Üzüntü və kədər anında oxunan dua

۱۲۰ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي عَبْدُكَ، ابْنُ عَبْدِكَ، ابْنُ أَمَتِكَ،  
نَاصِيَتِي بِيَدِكَ، مَاضٍ فِي حُكْمِكَ، عَدْلٌ فِي قَضَائِكَ، أَسْأَلُكَ  
بِكُلِّ اسْمٍ هُوَ لَكَ، سَمَّيْتَ بِهِ نَفْسَكَ، أَوْ أَنْزَلْتَهُ فِي كِتَابِكَ، أَوْ  
عَلَّمْتَهُ أَحَدًا مِنْ خَلْقِكَ، أَوْ اسْتَأْثَرْتَ بِهِ فِي عِلْمِ الْغَيْبِ  
عِنْدَكَ، أَنْ تَجْعَلَ الْقُرْآنَ رَبِيعَ قَلْبِي، وَنُورَ صَدْرِي، وَجَلَاءَ  
حُزْنِي، وَذَهَابَ هَمِّي ))

120. [Allahummə inni abdukə, ibnu abdikə, ibnu əmətikə, nəsiyəti biyədikə, mədın fiyyə hukmukə, adlun fiyyə qadaukə, əs'əlukə bikulli-smin huva ləkə, səmmeytə bihi nəfsəkə, əu ənzəltəhu fi kitəbikə, əu alləmtəhu əhədən min xalqıkə,

<sup>1</sup> ən-Nəsai, 3/244; əd-Daraqutni, 2/31 və başqaları rəvayət etmişlər. Bax: "Səhih Əbu Davud", 1/268. İkinci dua əd-Daraqutninin əlavəsidir. Bu hədisin isnadı "səhih"dir. Şueyb əl-Arnəvut və Abdülqadir əl-Arnəvutun təhqiq etdiyi «Zadul-Məad» əsərinə (1/337) bax.

əu istə'sərtə bihi fi ilmil-ğaybi indəkə, ən təc'aləl-Qur'anə rabia qalbi, va nura sadri, va cələ'ə huzni, va zəhəbə həmmi]

120. «Allahım! Mən Sənin qulunam, qulunun oğluyam, kənizinin oğluyam! Kəkilim (məni idarə etmək) Sənin əlindədir. Barəmdə verdiyin hökm yerinə yetəndir. Mənə yazdığın tale ədalətlidir. Sənə, Özünə verdiyin və ya Kitabında nazil etdiyin yaxud yaratdıqlarından kiməsə öyrətdiyin yaxud da Öz yanında olan qeyb elmində saxladığın Özünə aid olan hər bir adla yalvarıram ki, Quranı qəlbimin baharı və köksümün nuru et, üzüntümün aradan qalxması və kədərimin getməsi (üçün səbəb) et!»<sup>1</sup>

۱۲۱ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْهَمِّ وَالْحَزَنِ، وَالْعَجْزِ

وَالْكَسَلِ، وَالْبُخْلِ وَالْجُبْنِ، وَضَلَعِ الدِّينِ وَغَلْبَةِ الرِّجَالِ ))

---

<sup>1</sup> Əhməd, 1/391. əl-Albani bunu "səhih" hesab etmişdir.

121. [Allahummə inni əuzu bikə min-əl-həmmi val-həzəni, val-aczi val-kəsəli, val-buxli val-cubni, va daləid-deyni va ğaləbətir-ricəl]

121. «Allahım! Üzüntü və kədərdən, acizlik və tənbellikdən, xəsislik və qorxaqlıqdan, bərc altında qalmaqdan və insanların (məni) sıxışdırmasından Sənə sığınırım!»<sup>1</sup>

### (35) Sıxıntı anında oxunan dua

۱۲۲ - (( لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْعَظِيمُ الْحَلِيمُ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَرَبُّ الْأَرْضِ وَرَبُّ الْعَرْشِ الْكَرِيمِ ))

122. [Lə iləhə illəllahul-azımul-həlim, lə iləhə illəllahu Rabbul-arşil-azım, lə iləhə illəllahu Rabbus-səməvati va Rabbul-ard va Rabbul-arşil-kərim]

---

<sup>1</sup> əl-Buxari, 7/158. Rəsulullah ﷺ bu duanı çox edərdi. Bax: «Fəthul-Bari», 11/173.

122. «Əzəmətli, Həlim olan Allahdan başqa məbud yoxdur! Ərşin Əzəmətli Rəbbi olan Allahdan başqa məbud yoxdur! Göylərin, Rəbbi, yerin Rəbbi və Ərşin Səxavətli Rəbbi olan Allahdan başqa məbud yoxdur!»<sup>1</sup>

۱۲۳ - (( اللَّهُمَّ رَحْمَتَكَ أَرْجُو، فَلَا تَكِلْنِي إِلَى نَفْسِي  
طَرْفَةَ عَيْنٍ، وَأَصْلِحْ لِي شَأْنِي كُلَّهُ، لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ ))

123. [Allahummə rahmətəkə ərcu, fələ təkilni ilə nəfsi tarfətə aynin, va əslih li şə'ni kulləhu, lə iləhə illə ənt]

123. «Allahım! Sənin mərhəmətini diləyirəm! Məni bir göz qırpımı belə başlı-başına buraxma! Bütün işlərimi yoluna qoy! Səndən başqa məbud yoxdur!»<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> əl-Buxari, 7/154 və Muslim, 4/2092.

<sup>2</sup> Əbu Davud, 4/324; Əhməd, 5/42. əl-Albani bu hədisi "həsən" hesab etmişdir. Bax: «Səhih Əbu Davud» 3/959.

۱۲۴ - (( لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ إِنِّي كُنْتُ مِنَ الظَّالِمِينَ ))

124. [Lə iləhə illə əntə. Subhanəkə, inni kuntu minə-z-zalimin]

124. «Səndən başqa məbud yoxdur. Sən pak və müqəddəsən! Həqiqətən, mən zalımlardan olmuşam!»<sup>1</sup>

۱۲۵ - (( اللَّهُ اللَّهُ رَبِّي لَا أُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا ))

125. [Allahu, Allahu Rabbi! Lə uşriku bihi şeyən]

125. «Allahdır, Allahdır mənim Rəbbim! Mən heç bir şeyi ona şəriq qoşmuram!»<sup>2</sup>

### (36) Düşmən və ya ixtiyar sahibi ilə rastlaşarkən edilən dua

۱۲۶ - (( اللَّهُمَّ إِنَّا نَجْعَلُكَ فِي نُحُورِهِمْ وَنَعُوذُ بِكَ مِنْ شُرُورِهِمْ ))

<sup>1</sup> Ət-Tirmizi, 5/529. Hakim bu hədisi "səhih" hesab etmiş, əz-Zəhəbi də onu təsdiqləmişdir (1/505). Bax: «Səhihut-Tirmizi», 3/168.

<sup>2</sup> Əbu Davud, 2/87. Bax: «Səhih ibn Macə», 2/335.

126. [Allahummə innə nəc'alukə fi nuhurihim va nəuzu bikə min şururihim]

126. «Allahım! Onların yaxasını Sənə tapşırır və onların şərindən Sənə sığı-nırıq!»<sup>1</sup>

۱۲۷ - (( اللَّهُمَّ أَنْتَ عَضُدِي، وَأَنْتَ نَصِيرِي، بِكَ أَجُولُ، وَبِكَ أَصُولُ، وَبِكَ أَقَاتِلُ ))

127. [Allahummə əntə adudi va əntə nəsiri, bikə əculu va bikə əsulu va bikə uqatilu]

127. «Allahım! Dayağım Sənsən, köməyim Sənsən. Sənin sayəndə hərəkət edir, Sənin sayəndə (düşmənin üstünə) atılır və Sənin sayəndə vuruşuram!»<sup>2</sup>

۱۲۸ - (( حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ ))

---

<sup>1</sup> Əbu Davud, 2/89. Hakim bu hədisi "səhih" hesab etmiş, əz-Zəhəbi də onu təsdiqləmişdir 2/142. [Səhih Əbu Davud, 1/286.]

<sup>2</sup> Əbu Davud, 3/42 və ət-Tirmizi, 5/572. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 3/183.

128. [Həsəbunəllahu va ni'məl-vakil]

128. «Allah bizə bəs edər. O nə gözəl Vəkildir!»<sup>1</sup>

### (37) Rəhbərin zülmündən qorxan kimsənin etdiyi dua

۱۲۹ - (( اللَّهُمَّ رَبَّ السَّمَوَاتِ السَّبْعِ، وَرَبَّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ، كُنْ لِي جَارًا مِنْ فُلَانِ بْنِ فُلَانٍ، وَ أَحْزَابِهِ مِنْ خَلَائِقِكَ ؛ أَنْ يَفْرُطَ عَلَيَّ أَحَدٌ مِنْهُمْ أَوْ يُطْعَى، عَزَّ جَارُكَ، وَ جَلَّ تَنَاوُكَ، وَ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ ))

129. [Allahummə Rabbəs-səməvatis-səb'i va Rabbəl-arşil-azım kun li cəran min fulən ibni fulənin<sup>2</sup> va əhzəbihi min xaləiqikə, ən yəfruta aleyyə əhədun minhum, əu yətğə, azzə cərukə va cəllə sənə'ukə va lə iləhə illə ənt]

129. «Allahım! Yeddi qat səmanın Rəbbi, böyük Ərşin Rəbbi! Filankəs oğlu

<sup>1</sup> əl-Buxari, 5/172.

<sup>2</sup> Burada ehtiyat etdiyi adamın adını deyir.

filankəsdən (*həmin şəxsin adını deyir*) və yaratdıqlarından olan onun köməkçilərindən mənim üçün himayəçi ol ki, onlardan heç biri mənə zərər verməsin və ya (mənə qarşı) azğınlaşaraq həddini aşmasın. Sənin himayə etdiyin kəs qüdrətlidir. Uca təriflər Sənədir və Səndən başqa məbud yoxdur!»<sup>1</sup>

۱۳۰ - (( اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ أَعَزُّ مِنْ خَلْقِهِ جَمِيعاً، اللَّهُ أَعَزُّ  
مِمَّا أَحَافُ وَ أَحَذَرُ، أَعُوذُ بِاللَّهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ، الْمُمْسِكِ  
السَّمَوَاتِ السَّبْعِ أَنْ يَقَعْنَ عَلَى الْأَرْضِ إِلَّا بِإِذْنِهِ، مِنْ شَرِّ  
عَبْدِكَ فُلَانٍ، وَ جُنُودِهِ وَ أَتْبَاعِهِ وَ أَشْيَاعِهِ، مِنْ الْجِنَّ  
وَ الْإِنْسِ، اللَّهُمَّ كُنْ لِي جَاراً مِنْ شَرِّهِمْ، جَلَّ ثَنَاؤُكَ وَ عَزَّ  
جَارُكَ، وَ تَبَارَكَ اسْمُكَ، وَ لَا إِلَهَ غَيْرُكَ ))

<sup>1</sup> əl-Buxari, «Ədəbul-Mufrad», №707. əl-Albani bunu «səhih» hesab etmişdir. Bax: «Səhihul-Ədəbul-Mufrad», №545. [Şeyx əl-Albani həm də: “Məuquf olaraq isnadı səhihdir” demişdir. Bax: “Səhihut-Tərgib vət-Tərhib”, 2/267.]

130. [Allahu əkbər, Allahu ə'azzu min xalqıhi cəmian, Allahu ə'azzu mimmə əxafu va əhzəru, əuzu billəhil-ləzi lə iləhə illə huva, əlmumsikis-səməvatis-səb'i ən yəqa'nə aləl-ardı illə bi-iznihi, min şərri abdikə fulənin<sup>1</sup> və cunudihi va ətbəihi va əşyəihi minəl-cinni val-insi. Allahummə kun li cəran min şərrihim, cəllə sənə'ukə va azzə cərukə va təbərəkə-smukə va lə iləhə ğayrukə]

130. «Allah ən Böyükdür! Allah bütün yaratdıqlarından qüdrətlidir. Allah qorxduğum və həzər etdiyim hər şeydən qüdrətlidir. [Allahım!] Sənin filan qulunun şərindən, onun cinlərdən və insanlardan olan qoşunundan, köməkçilərindən və tərəfdarlarından, Özündən başqa məbud olmayan, Öz izni olmadan yerin üzərinə düşməsin deyə yeddi göyü saxlayan, Allaha sığınırım. Allahım!

---

<sup>1</sup> Burada ehtiyat etdiyi adamın adını deyir.

Onların şərinədən məni himayə et. Uca təriflər Sənədir. Sənin himayə etdiyin kimsə qüdrətdir. Sənin adın mübarəkdir və Səndən başqa məbud yoxdur!»<sup>1</sup>

### (38) Düşməyə qarşı edilən dua

۱۳۱ - (( اللَّهُمَّ مُنْزِلَ الْكِتَابِ، سَرِيعَ الْحِسَابِ، اهْزِمِ الْأَحْزَابَ، اللَّهُمَّ اهْزِمْهُمْ وَ زَلْزِلْهُمْ ))

131. [Allahummə munziləl-kitəbi, sərial-hisabi ihzihil-əhzəbə, Allahummə-hzimhum va zəlzilhum]

131. «Kitabı nazil edən, haqq-hesabı tez çəkən Allahım! (Düşmənlərdən olan) dəstələri darmadağın et! Allahım, onları darmadağın et və onları sarsıt!»<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> əl-Buxari, «Ədəbul-Mufrad», №708. əl-Albani bunu «səhih» hesab etmişdir. Bax: «Səhihul-Ədəbul-Mufrad» №546. [Şeyx əl-Albani həm də: “Məuquf olaraq isnadı səhihdir” demişdir. Bax: Səhihut-Tərgib vət-Tərhib, 2/267.]

<sup>2</sup> Muslim, 3/1362.

### (39) Hər hansı bir camaatdan qorxan kimsənin etdiyi dua

(( اللَّهُمَّ اكْفِنِيهِمْ بِمَا شِئْتَ )) - ۱۳۲

132. [Allahummək-finihim bimə şitə]

132. «Allahım, istədiyin kimi mənə onlardan qoru!»<sup>1</sup>

### (40) İmanda şəkkə düşənin duası

133. «(O kəs) Allaha sığınmalı»<sup>2</sup>;

«Şəkk etdiyi şeyi tərək etməli».<sup>3</sup>

(( أَمَنْتُ بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ )) - ۱۳۴

134. [Əməntu billəhi və rusulih]

134. «Allaha və Onun elçilərinə iman gətirdim!» [deməli].<sup>4</sup>

<sup>1</sup> Muslim, 4/2300.

<sup>2</sup> «Fəthul-Bari», 6/336; Muslim, 1/120.

<sup>3</sup> «Fəthul-Bari», 6/336; Muslim, 1/120.

<sup>4</sup> Muslim, 1/119-120.

135. Uca Allahın bu kəlamını oxumalıdır:

﴿هُوَ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ وَالظَّاهِرُ وَالْبَاطِنُ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ﴾ - ۱۳۵

135. [Huval-Əvvalu val-Əxiru vaz-Zahiru val-Bətinu va huva bikulli şeyin alim]

«Əvvəl də, Axır da, Zahir də, Batin də Odur. O hər şeyi Biləndir!»<sup>1,2</sup>

#### (41) Borcdan qurtarmaq üçün edilən dua

(( اللَّهُمَّ اكْفِنِي بِحَلَالِكَ عَنْ حَرَامِكَ وَ أَعْنِنِي

بِفَضْلِكَ عَمَّنْ سِوَاكَ ))

136. [Allahummə-kfini bihələlikə an həramikə va əğnini bifadlikə ammən sivakə]

<sup>1</sup> "əl-Hədid" surəsi, 3-cü ayə.

<sup>2</sup> Əbu Davud, 4/329. əl-Albani və Abdulqadir əl-Arnaut bu hədisi "həsən" hesab etmişdir. Bax: «Səhih Əbu Davud», 3/962.

136. «Allahım! Məni Öz halalınla kifayətləndirib haramına möhtac etmə! Məni Öz lütfünlə Özündən başqasına möhtac etmə!»<sup>1</sup>

۱۳۷ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْهَمِّ وَالْحَزَنِ، وَالْعَجْزِ وَالْكَسَلِ، وَالْبُخْلِ وَالْجُبْنِ، وَضَلَعِ الدِّينِ وَغَلْبَةِ الرَّجَالِ ))

137. [Allahummə inni əuzu bikə minəl-həmmi val-həzəni, val-aczi val-kəsəli, val-buxli val-cubni, va daləid-deyni va ğaləbətir-ricəl]

137. «Allahım! Üzüntü və kədərdən, acizlik və tənbəllikdən, xəsislik və qorxaqlıqdan, borc altında qalmaqdan və insanların (məni) sıxışdırmasından Sənə sığınırım!»<sup>2</sup>

<sup>1</sup> ət-Tirmizi, 5/560. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 3/180.

<sup>2</sup> əl-Buxari, 7/158.

## (42) Namaz qılarkən, yaxud Quran oxuyarkən gələn vəsvəsəyə qarşı edilən dua

(( أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ )) - ۱۳۸

138. [Əuzu billəhi minəş-şeytanir-racim]

138. «Lənətlənmiş şeytandan Allaha sığınırım!» de və sol tərəfinə üç dəfə yüngülvari tüpür.<sup>1</sup>

## (43) Bir iş ağır gəldikdə edilən dua

(( اللَّهُمَّ لَاسَهْلَ إِلَّا مَا جَعَلْتَهُ سَهْلًا وَأَنْتَ بَجَعَلِ

الْحَزْنَ إِذَا شِئْتَ سَهْلًا ))

139. [Allahummə lə səhlə illə mə cə'altəhu səhlən və əntə təc'alul-həznə izə şi'tə səhlən]

---

<sup>1</sup> Muslimdə (4/1729) belə rəvayət olunur ki, Osman ibnul-As ؓ demişdir: «Mən belə etdim və Allah da onu məndən uzaqlaşdırdı».

139. «Allahım! Sənin asanlaşdırdığından başqa asan olan bir şey yoxdur. Sən istəsən, çətin işi asanlaşdırarsan!»<sup>1</sup>

#### **(44) Günah edən kəs nə etməlidir**

140. «Günah edən bir bəndə gözəl tərzdə dəstəmaz alsın, sonra qalxıb iki rükət namaz qılsa, sonra da Allahdan bağışlanma diləsə, Allah onu mütləq bağışlayar».<sup>2</sup>

#### **(45) Şeytani və onun vəsvəsələrini uzaqlaşdıran dua**

141. «Ondan Allaha sığınmaq».<sup>3</sup>

<sup>1</sup> İbn Hibban, «Səhih», №2427; İbn əs-Sunni, №351. İbn Həcər deyir ki, bu hədis “səhih”dir. Abdulqadir əl-Arnaut da bu hədisi “səhih” hesab etmişdir. Bax: ən-Nəvəvi, «əl-Əzkar», səh.106.

<sup>2</sup> Əbu Davud, 2/86; ət-Tirmizi, 2/257. əl-Albani bu hədisi “səhih” hesab etmişdir, «Səhih Əbu Davud», 1/283.

<sup>3</sup> Əbu Davud, 1/206; ət-Tirmizi. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 1/77 və “əl-Muminun” surəsi, 98-99.

142. «Azan vermək».<sup>1</sup>

143. «Şəriətə müvafiq zikrlər etmək və Quran oxumaq».<sup>2</sup>

### **(46) Xoşa gəlməyən bir hadisə baş verdikdə, yaxud istədiyi bir iş baş tutmadıqda edilən dua**

(( قَدْرُ اللَّهِ وَمَا شَاءَ فَعَلَ )) - ۱۴۴

---

<sup>1</sup> Muslim, 1/291; əl-Buxari, 1/151.

<sup>2</sup> Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Evlərinizi qəbiristanlığa çevirməyin. Şübhəsiz ki, şeytan “əl-Bəqərə” surəsi oxunan evdən qaçar!» (Muslim, 1/539). Həmçinin səhər və axşam zikrləri, yuxudan oyanarkən və yatağa girərkən oxunan zikrlər, evə girərkən və evdən çıxarkən edilən zikrlər, məscidə girərkən və məsciddən çıxarkən edilən zikrlər və başqa bu kimi şəriətə uyğun zikrlər, habelə yatmadan əvvəl Kürsü ayəsini və “əl-Bəqərə” surəsinin axır iki ayəsini oxumaq, yüz dəfə “Lə iləhə illəllah vahdəhu lə şərikə ləhu, ləhul-mulku va ləhul-həmdü va huva alə kulli şeyin qadir!” demək, – onun üçün gün ərzində şeytandan qoruyucu olar, azan vermək də şeytanı uzaqlaşdırar.

144. [Qadərullahi va mə şə'ə fəalə]

144. «Allahın qədəridir. O, istədiyini edir!».<sup>1</sup>

### (47) Övladı olanı təbrik etmək və bunun qarşılıqlı cavabı

۱۴۵ - (( بَارَكَ اللهُ لَكَ فِي الْمَوْهُوبِ لَكَ، وَشَكَرْتَ

الْوَاهِبِ، وَبَلَغَ أَشُدَّهُ، وَرَزَقْتَ بِهِ ))

145. [Bərakəllahu ləkə fil-məuhubi ləkə va şəkərtəl-vahibə va bələğa əşuddəhu va ruziqtə birrahu]

145. «Allah sənə (əvəssiz olaraq) verdiyi (bu uşağı) sənin üçün mübarək etsin! (Onu sənə) verənə şükr edəsən.

---

<sup>1</sup> Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Allah üçün güclü mömin zəif mömindən daha yaxşı və daha sevimidir. Onların hər ikisində xeyir var. Sənə fayda verən şeyi götür, (yalnız) Allahdan kömək dilə və aciz olma! Sənə bir hadisə üz versə, demə ki, kaş belə edəydim. Əksinə, de ki, «Allahın qədəridir. O istədiyini edir. Çünki “əgər” şeytana qapı açır» (Muslim, 4/2052).

(Övladın) gəncliyin ən yetkin çağına yetişsin və onun yaxşılıqlarını dadasan!»

Təbrik edilən adam onu təbrik edənə cavab verərək deyir:

(( بَارَكَ اللهُ لَكَ وَبَارَكَ عَلَيْكَ، وَجَزَاكَ اللهُ حَيْرًا، وَرَزَقَكَ اللهُ مِثْلَهُ، وَأَجْرَلَ ثَوَابَكَ ))

[Bərakəllahu ləkə va bərakə aleykə va cəzəkə-llahu xayran va razəqakə-llahu misləhu va əczələ səvabəkə]

«Allah mübarək eləsin, sənin üçün bərəkətli etsin! Allah səni xeyirlə mükəfatlandırısın! Allah sənə də beləsini bəxş etsin və savabını da artırısın!»<sup>1</sup>

### (48) Uşaqları qorumaq üçün oxunan dua

146. Peyğəmbər ﷺ Həsən və Hüseyini ﷺ qorumaq üçün belə dua edərdi:

---

<sup>1</sup> ən-Nəvəvi, «əl-Əzkar», səh.349 və Səlim əl-Hilali, «Səhihul-Əzkar», 2/713.

۱۴۶ - (( أُعِيدُكُمْ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّةِ مِنْ كُلِّ شَيْطَانٍ

وَهَامَّةٍ، وَمِنْ كُلِّ عَيْنٍ لَأَمَّةٍ ))

146. [Uıyzukumə bikəliməti-lləhit-təmməti min kulli şeytanin va həmmətin va min kulli aynin ləmmətin]

146. «Hər bir şeytandan, zərərli həşəratdan və hər pis gözdən qorumaq üçün sizi Allahın tam kəlmələrinə həvalə edirəm».<sup>1</sup>

#### (49) Xəstəni ziyarət edərkən onun üçün edilən dua

۱۴۷ - (( لَا بَأْسَ، طَهُورٌ إِنْ شَاءَ اللَّهُ ))

147. [Lə bə'sə tahurun inşə Allah]

147. «Eybi yoxdur, inşallah (günahların) təmizlənilir!»<sup>2</sup>

<sup>1</sup> əl-Buxari, 4/119. İbn Abbasın ﷺ rəvayətindən.

<sup>2</sup> «Fəthul-Bari», 10/118; [“Səhih əl-Buxari”, 5/2143.]

)) - ۱۴۸ (( أَسْأَلُ اللَّهَ الْعَظِيمَ رَبَّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ أَنْ

يَشْفِيكَ ))

148. [Əs'əlullahəl-azımə Rabbəl-arşil-azımı ən yəşfiyəkə]

148. «Böyük Ərşin Rəbbi olan Əzəmətli Allahdan diləyirəm ki, sənə şəfa versin!» (yeddi dəfə)<sup>1</sup>

### (50) Xəstəni ziyarət etməyin fəziləti

149. Əli ibn Əbi Talib ؓ rəvayət edir ki, Rəsulullahın ﷺ belə dediyini eşitdim: «Müsəlman qardaşını ziyarət edən adam (onun yanına gəlib) oturanadək Cənnət bağından keçir. Oturduqda isə onu mərhəmət bürüyər. Səhər olsa, axşamadək yetmiş min mələk onun üçün xeyir-dua

<sup>1</sup> «Müsəlman bəndə əcəli çatmamış xəstəni ziyarət edib yeddi dəfə bu duanı desə, xəstə sağalar» (ət-Tirmizi və Əbu Davud). Bax: «Səhihut-Tirmizi», 2/210 və «Səhihul-Cami», 5/180.

edər, axşam olsa, səhərədək yetmiş min mələk onun üçün xeyir-dua edər».<sup>1</sup>

### (51) Həyatından əlini üzmüş xəstənin duası

(( اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي وَارْحَمْنِي وَارْحَمْنِي بِالرَّفِيقِ الْأَعْلَى )) - ۱۵۰

150. [Allahummə-ğfir li varhəmni va əlhiqni birrafiqıl-ə'lə]

150. «Allahım! Məni bağışla, mənə rəhm et, məni Uca Dosta qovuşdur!»<sup>2</sup>

151. Peyğəmbər ﷺ ölümündən əvvəl əllərini suya salıb üzünə sürtər və deyərdi:

(( لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، إِنَّ لِلْمَوْتِ سَكْرَاتٌ )) - ۱۵۱

151. [Lə iləhə illəllahu, innə lilməuti səkərat]

<sup>1</sup> ət-Tirmizi, İbn Macə və Əhməd. Bax: «Səhih İbn Macə», 1/244 və «Səhihut-Tirmizi», 1/286. Əhməd Şakir də bunu səhih hesab etmişdir.

<sup>2</sup> əl-Buxari, 7/10 və Muslim, 4/1893.

151. «Allahdan başqa məbud yoxdur. Həqiqətən, ölümün öz bihuşluğu var».<sup>1</sup>

۱۵۲ - (( لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ ))

152. [Lə iləhə illəllahu va Allahu əkbər, lə iləhə illəllahu vahdəhu, lə iləhə illəllahu vahdəhu lə şərikə ləhu, lə iləhə illəllahu ləhul-mulku va ləhul-həmdu, lə iləhə illəllahu va lə həulə va lə quvvatə illə billəh]

152. «Allahdan başqa məbud yoxdur. Allah ən Böyükdür. Tək Allahdan başqa məbud yoxdur. Allahdan başqa məbud yoxdur, O təkdir, Onun şəriki yoxdur. Allahdan başqa məbud yoxdur. Mülk Onundur və həmd Onadır. Allahdan

---

<sup>1</sup> «Fəthul-Bari», 8/144. [Bax: "Səhih əl-Buxari", 4/1616.]

başqa məbud yoxdur. Qüdrət və güc yalnız Allahdadır!»<sup>1</sup>

## (52) Can verənə təlqin edilən dua

153. «Kimin son sözü:

(( لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ )) - ۱۵۳

153. [Lə iləhə illəllah!]

153. «Allahdan başqa məbud yoxdur!»  
olsa, Cənnətə daxil olar.<sup>2</sup>

## (53) Başına müsibət gələnin duası

(( إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ اللَّهُمَّ أَجْرِي فِي

مُصِيبَتِي وَأَخْلِفْ لِي خَيْرًا مِنْهَا ))

<sup>1</sup> Bu hədisi ət-Tirmizi, İbn Macə rəvayət etmiş və əl-Albani onu “səhih” hesab etmişdir. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 3/152 və «Səhih İbn Macə», 2/317.

<sup>2</sup> Əbu Davud, 3/190. Bax: «Səhihul-Cami», 5/342.

154. [İnnə lilləhi va innə ileyhi raciun, Allahummə'-curni fi musibəti va əxliif li xayran minhə]

154. «Biz, Allaha məxsusuq və Ona da qayıdacağıq! Allahım! Başıma gələn müsibət sayəsində məni mükafatlandır və əvəzinə ondan da xeyirlisini ver!»<sup>1</sup>

### (54) Meyitin gözlərini qapayarkən edilən dua

۱۵۵ - (( اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِقُلَانٍ (باسمه) وَأَرْفَعْ دَرَجَتَهُ فِي الْمَهْدِيِّينَ، وَأَخْلِفْهُ فِي عَقْبِهِ فِي الْعَابِرِينَ، وَأَغْفِرْ لَنَا وَلَهُ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ، وَأَفْسَحْ لَهُ فِي قَبْرِهِ وَنَوِّرْ لَهُ فِيهِ ))

155. [Allahummə-ğfir lifulənin (ölənin adı çəkilir) varfə' dərəcətəhu fil-məhdiyyinə vaxlufhu fi aqıbihi fil-ğabirinə vağfir lənə va ləhu yə Rabbəl-aləmin vafsəh ləhu fi qabrihi va nəvvır ləhu fihi]

<sup>1</sup> Muslim, 2/632.

155. «Allahım! Filankəsi (ölənin adını çəkməli) bağışla, doğru yolda olanlar arasında onun dərəcəsinə yüksəlt, geridə qalana (onun yaxınlarına) vəkil ol. Ey aləmlərin Rəbbi, bizi də, onu da bağışla! Onun qəbrini geniş et və oranı onun üçün nurlandır!»<sup>1</sup>

### (55) Cənazə namazında meyt üçün oxunan dua

۱۵۶ - (( اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ وَارْحَمْهُ، وَعَافِهِ، وَاعْفُ عَنْهُ، وَأَكْرِمْ نُزُلَهُ، وَوَسِّعْ مَدْخَلَهُ، وَاعْسِلْهُ بِالْمَاءِ وَالثَّلْجِ وَالْبَرَدِ، وَنَقِّهِ مِنَ الْخَطَايَا كَمَا نَقَّيْتَ الثَّوْبَ الْأَبْيَضَ مِنَ الدَّنَسِ، وَأَبْدِلْهُ دَارًا حَيْرًا مِنْ دَارِهِ، وَأَهْلًا حَيْرًا مِنْ أَهْلِهِ، وَزَوْجًا حَيْرًا مِنْ زَوْجِهِ، وَأَدْخِلْهُ الْجَنَّةَ وَأَعِذْهُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ [ وَعَذَابِ النَّارِ ] ))

156. [Allahummə-ğfir ləhu varhəmhu va afihi va'fu anhu va əkrim nuzuləhu va vassi' mudxaləhu vağsilhu bil-məi

<sup>1</sup> Muslim, 2/634.

vas-səlci val-bəradi va nəqqıhi minəl-xatayə kəmə nəqqaytəs-səubəl-əbyəda minəd-dənəsi, va əbdilhu dərən xayran min dərihi, va əhlən xayran min əhlihi, va zəucən xayran min zəucihi va ədxilhul-cənnətə va əızhu min azəbil-qabri [va azəbin-nəri]]

156. «Allahım! Onu bağışla, ona rəhm et, ona salamatlıq ver, onu əfv et, onu gözəl tərzdə qarşıla, onun yerini geniş et! Onu su, qar və dolu ilə yu! Ağ paltarı kirdən təmizlədiyın kimi onu da günahlardan təmizlə! Ona evinin əvəzinə daha xeyirli ev, ailəsinin əvəzinə daha xeyirli ailə, zövcəsinin əvəzinə daha xeyirli zövcə ver! Onu Cənnətə daxil et! Onu qəbir əzabından (və Cəhənnəm əzabından) qoru!»<sup>1</sup>

)) اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِحَيِّنَا وَمَيِّتِنَا، وَشَاهِدِنَا وَعَائِنَا،  
وَصَغِيرِنَا وَكَبِيرِنَا، وَذَكَرِنَا وَأُنْثَانَا. اللَّهُمَّ مَنْ أَحْيَيْتَهُ مِنَّا فَأَحْيِهِ

<sup>1</sup> Muslim, 2/663.

عَلَى الْإِسْلَامِ، وَمَنْ تَوَقَّعْتَهُ مِنَّا فَتَوَقَّعْهُ عَلَى الْإِيمَانِ. اللَّهُمَّ لَا  
تَحْرِمْنَا أَجْرَهُ وَلَا تُضِلَّنَا بَعْدَهُ))

157. [Allahummə-ğfir lihəyyinə və meyyitinə və şəhidinə və ǧaibinə və saǧirinə və kəbirinə və zəkərinə və un-sənə. Allahummə mən əhyeytəhu minnə fə əhyihi aləl-isləm və mən təvaffeytəhu minnə fətəvaffəhu aləl-imən. Allahummə lə təhrimnə əcrahu və lə tudıllənə bə'dəhu]

157. «Allahım! Dirimizi və ölümüzü, burada olanımızı və olmayanımızı, kiçiyimizi və böyüyümüzü, kişimizi və qadınımızı bağışla! Allahım! Bizdən kimi yaşatsan, müsəlman kimi yaşat! Bizdən kimi öldürsən, mömin kimi öldür! Allahım, onun əcrindən bizi məhrum etmə və ondan sonra bizi azdırma!»<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> İbn Macə 1/480; Əhməd, 2/368. Bax: «Səhih İbn Macə», 1/251.

۱۵۸ - (( اللَّهُمَّ إِنَّ فُلَانَ ابْنَ فُلَانٍ فِي ذِمَّتِكَ، وَحَبْلِ  
 جِوَارِكَ، فَقِهِ مِنْ فِتْنَةِ الْقَبْرِ وَعَذَابِ النَّارِ، وَأَنْتَ أَهْلُ الْوَفَاءِ  
 وَالْحَقِّ. فَاعْفِرْ لَهُ وَارْحَمْهُ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَفُورُ الرَّحِيمُ ))

158. [Allahummə innə fulənə-bnə  
 fulənin (vəfat etmiş kəsin adı deyilir) fi  
 zimmətikə, va həbli civarikə, fəqihī min  
 fitnətil-qabri va azəbin-nəri, va əntə  
 əhlul-vafəi val-həqqı. Fəğfir ləhu var-  
 həmhū innəkə əntəl-ğafurur-rahim]

158. «Allahım filankəs oğlu filankəs  
 (vəfat etmiş kəsin adı deyilir) Sənin hima-  
 yəndədir, (aqibəti) Səndən asılıdır. Onu  
 qəbir fitnəsindən və Cəhənnəm əzabın-  
 dan qoru! Sən vəfa və haqq sahibisən!  
 Onu bağışla, ona rəhm et! Həqiqətən,  
 Sən Bağışlayansan, Rəhmlisən!»<sup>1</sup>

<sup>1</sup> Əbu Davud, 3/211; İbn Macə. Bax: «Səhih  
 İbn Macə», 1/251.

۱۵۹ - (( اللَّهُمَّ عَبْدُكَ وَابْنُ أَمَتِكَ اِحْتِاجٌ إِلَى رَحْمَتِكَ،  
وَأَنْتَ غَنِيٌّ عَنْ عَذَابِهِ، إِنْ كَانَ مُحْسِنًا فَزِدْ فِي حَسَنَاتِهِ، وَإِنْ  
كَانَ مُسِيئًا فَتَجَاوَزْ عَنْهُ ))

159. [Allahummə abdukə vabnu əmətikə-htəcə ilə rahmətikə va əntə ğaniyyun an azəbihi, in kənə muhsinən fəzid fi həsənətihi va in kənə musian fətəcavəz anhu]

159. «Allahım! Sənin qulun, Sənin kənizinin oğlu Sənin mərhəmətinə möhtacdır. Sənin ona əzab verməyə ehtiyacın yoxdur. Əgər o, yaxşı əməl sahibdirsə, savabını artır! Yox əgər pis əməl sahibdirsə, günahından keç!»<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Bu hədisi əl-Hakim rəvayət etmiş və “səhih” saymış, əz-Zəhəbi də onu təsdiqləmişdir 1/359. Bax: əl-Albani, «Əhkamul-Cənaiz», səh. 125.

## (56) Həddi-bülüğa çatmamış uşağın cənazə namazında oxunulan dua

((اللَّهُمَّ أَعِذْهُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ)) - ۱۶۰

160. [Allahummə, əizhu min azəbil-qabri]

160. «Allahım! Onu qəbir əzabından qoru!»<sup>1</sup>

Sonra da belə desə yaxşı olar:

(( اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ فَرَطًا وَدُحْرًا لِوَالِدَيْهِ، وَشَفِيعًا مُجَابًا. اللَّهُمَّ  
تَقِلْ بِهِ مَوَازِينَهُمَا وَأَعْظِمْ بِهِ أَجْرَهُمَا، وَ أَلْحِمْهُ بِصَالِحِ الْمُؤْمِنِينَ،

---

<sup>1</sup> Səid ibn Museyyib rəvayət edir ki, «Mən Əbu Hureyranın arxasında heç bir günah işləməyən körpə uşağın cənazə namazını qılarkən onun bu cür dua etdiyini eşitdim». Bu hədisi Malik «əl-Muvatta» əsərində (1/288), İbn Əbi Şeybə «əl-Musannaf» əsərində (3/217) və Beyhəqi «Sünən» əsərində (4/9) rəvayət etmişlər. Şueyb əl-Arnaut Bəğavinin «Şərhus-Sunnə» əsərinin təhqiqində (5/357) bu hədisin isnadının «səhih» olduğunu söyləmişdir. [Hədis səhihdir: «Mişkatul-Məsəbih», 1/380.]

وَاجْعَلْهُ فِي كَفَالَةِ إِبْرَاهِيمَ، وَقِهِ بَرْحَمَتِكَ عَذَابَ الْجَحِيمِ، وَأَبْدِلْهُ  
 دَارًا حَيْرًا مِنْ دَارِهِ، وَأَهْلًا حَيْرًا مِنْ أَهْلِهِ، اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَأَسْلَافِنَا،  
 وَ أَفْرَاطِنَا، وَ مَنْ سَبَقَنَا بِالْإِيمَانِ ((

[Allahummə-c'ahu fəratan va zuxran livalideyhi va şəfian mucəbən. Allahummə səqqıl bihi məvazinəhumə va ə'zım bihi ucurahumə va əlhiqhu bisalihilmu'mininə vac'ahu fi kəfələti İbrahim va qıhi birahmətikə azəbəl-cəhim, va əbdilhu dəran xayran min dərihi, va əhlən xayran min əhlihi, Allahumməğfir liəsləfinə va əfratinə va mən səbəqanə bil-imən]

«Allahım! Onu valideynləri üçün [cənnətə girməkdə onları] qabaqlayan, saxlanılan bir nemət və duası qəbul olunan bir şəfaətçi et! Allahım! Onun sayəsində onların [yaxşı əməl] tərəzilərini ağır et və onların mükafatlarını böyük et! Onu əməlisaleh möminlərə qovuşdur və İbrahimin himayəsinə

götür. Öz mərhəmətinlə onu Cəhənnəm əzabından qoru! Ona evinin əvəzinə daha xeyirli ev, ailəsinin əvəzinə daha xeyirli ailə ver! Allahım! Bizim sələflərimizi<sup>1</sup>, uşaqlarımızı və bizdən əvvəl iman gətirmiş kimsələri bağışla!»<sup>2</sup>

(( اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ لَنَا فَرَطًا، وَسَلَفًا، وَأَجْرًا )) - ۱۶۱

161. [Allahummə-c'alhu lənə fəratan va sələfən va əcran!]

161. «Allahım! Onu bizim üçün [cənnətə girməkdə bizi] qabaqlayan, sələf və mükafat et!»<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> Keçmiş nəslimizi.

<sup>2</sup> Bax: ibn Qudəmə, «əl-Muğni», 3/416; Şeyx Əbdüləziz ibn Abdullah ibn Baz, «əd-Durusul-Muhimmə li Ammətul-Ummə», səh.15.

<sup>3</sup> «əl-Həsən [ibn Əli] uşaq üçün cənazə namazı qıldıqda Kitabı açan ("əl-Fatihə") surəsini oxuyar və [bu duanı] deyirdi:..» (əl-Bəğavi, «Şərhus-Sunnə», 5/357). Abdurrazzaq, №6588. Buxari bu hədisi «əl-Cənaiz» fəslinin «əl-Fatihəni cənazə

**(57) Təziyə<sup>1</sup> duası**

۱۶۲ - (( إِنَّ لِلَّهِ مَا أَخَذَ، وَلَهُ مَا أُعْطِيَ وَكُلُّ شَيْءٍ

عِنْدَهُ بِأَجَلٍ مُّسَمًّى ... فَلْتَصْبِرْ وَتُحْتَسِبْ ))

162. [İnnə lilləhi mə əxazə və ləhu mə ə'ta və kullu şey'in ındəhu biəcəlin musəmmə... fəl-təsbir vəl-təhtəsib]

162. «Şübhəsiz ki, Allahın aldığı da, verdiyi də Özünə aiddir. Onun yanında hər şeyin öz müəyyən əcəli var... Səbr et və [bunun əvəzinə Allah yanında mükafat qazanacağına] ümid bağla!»<sup>2</sup>

Sonra da belə desə yaxşı olar:

(( أَعْظَمَ اللَّهُ أَجْرَكَ، وَأَحْسَنَ عَزَاءَكَ وَعَفَرَ لِمِيتِكَ ))

[Ə'zaməllahu əcrakə və əhsənə azə'əkə və ğafərə limeyyitikə]

namazında oxumaq» bölümündə (2/113) «mualləq» olaraq rəvayət etmişdir.

<sup>1</sup> [Təziyə – yaxın adamı ölmüş bir şəxsə və ya ailəyə təsəlli vermək.]

<sup>2</sup> əl-Buxari, 2/80; Muslim, 2/636.

«Allah sənin mükafatını böyük etsin, sənə gözəl təskinlik versin və ölmüş adamını bağışlasın!».<sup>1</sup>

### (58) Cənazəni qəbrə qoyarkən edilən dua

(( بِسْمِ اللَّهِ وَعَلَى سُنَّةِ رَسُولِ اللَّهِ )) - ۱۶۳

163. [Bismilləhi va alə sunnəti Rasu-  
lilləhi]

163. «Allahın adı ilə və Rəsulullahın  
Sünnəsi üzrə!»<sup>2</sup>

### (59) Cənazəni dəfn etdikdən sonra edilən dua

(( اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ اللَّهُمَّ ثَبِّتْهُ )) - ۱۶۴

---

<sup>1</sup> ən-Nəvəvi, «əl-Əzkar», səh.126.

<sup>2</sup> Əbu Davud, 3/314, isnadı səhihdir. [“Səhih Əbu Davud”, 2/619]. Əhməd isə bu hədisi səhih isnadla belə rəvayət etmişdir: «Allahın adı ilə və Rəsulullahın milləti (dini) üzrə!». [“Səhih ibn Macə”, 1/259.]

164. [Allahummə-ğfir ləhu, Allahummə səbbithu]

164. «Allahım, onu bağışla! Allahım, onu səbatlı et!»<sup>1</sup>

### (60) Qəbirləri ziyarət edərkən oxunan dua

۱۶۵ - (( السَّلَامُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الدِّيَارِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُسْلِمِينَ، وَإِنَّا إِنْ شَاءَ اللَّهُ بِكُمْ لَاحِقُونَ [وَيَرْحَمُ اللَّهُ الْمُسْتَفْدِمِينَ مِنَّا وَالْمُسْتَأْخِرِينَ] أَسْأَلُ اللَّهَ لَنَا وَلَكُمْ الْعَافِيَةَ ))

165. [Əssələmu aleykum əhləd-diyəri minəl-mu'mininə val-muslimin va innə in şəə Allahu bikum ləhiqunə [va yərhə-

---

<sup>1</sup> Peyğəmbər ﷺ cənazəni dəfn etdikdən sonra onun qəbri üstündə durub deyərdi: «[Allahdan] qardaşınız üçün bağışlanma diləyin və onun sabit olmasını istəyin. Çünki onu, indi sorğu-sual edirlər». Əbu Davud, 3/315. Hakim onu “səhih” hesab etmiş, əz-Zəhəbi də bunu təsdiqləmişdir (1/370). [“Səhih Əbu Davud”, 2/620.]

mullahul-mustəqdiminə minnə və l-mustə'xirinə]. Əs'əlullahə lənə və ləkumul-afiyətə]

165. «Ey [bu] diyarın mömin və müsəlman sakinləri! Sizə salam olsun! Allah istəsə, biz də sizə qovuşacağıq. [Allah bizdən əvvəl gedənlərə və qalanlara rəhmət etsin!] Allahdan özümüzdə və sizə salamatlıq diləyirəm!»<sup>1</sup>

### (61) Külək əsərkən edilən dua

۱۶۶ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ خَيْرَهَا، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ

شَرِّهَا ))

166. [Allahummə inni əs'əlukə xayrahə və əuzu bikə min şərrihə]

---

<sup>1</sup> Muslim, 2/671. Bu hədisin mətni İbn Macənin «Sünən» əsərində Bureydadən ﷺ rəvayət etdiyi hədisdən (1/494) götürülmüşdür. Mötərizə içində olanlar isə Muslimin Aişədən ﷺ rəvayət etdiyi hədisdən (2/671) götürülüb.

166. «Allahım! Səndən onun (küləyin) xeyrini diləyirəm və onun şərindən Sənə sığınırım!»<sup>1</sup>

۱۶۷ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ خَيْرَهَا، وَخَيْرَ مَا فِيهَا، وَخَيْرَ مَا أُرْسِلَتْ بِهِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّهَا، وَشَرِّ مَا فِيهَا، وَشَرِّ مَا أُرْسِلَتْ بِهِ ))

167. [Allahummə inni əs'əlukə xayrahə va xayra mə fihə va xayra mə ursilət bihi, va əuzu bikə min şərrihə va şərri mə fihə va şərri mə ursilət bihi]

167. «Allahım! Səndən onun (küləyin) xeyrini, onda olanın xeyrini və onunla birlikdə göndərilənin xeyrini diləyirəm! Onun şərindən, onda olanın şərindən və onunla birlikdə göndərilənin şərindən Sənə sığınırım!»<sup>2</sup>

<sup>1</sup> Əbu Davud 4/326; ibn Macə, 2/1228. Bax: «Səhih ibn Macə», 2/305.

<sup>2</sup> Muslim, 2/616; əl-Buxari, 4/76.

## (62) Göy guruldayarkən edilən dua

۱۶۸ - (( سُبْحَانَ الَّذِي يُسَبِّحُ الرَّعْدُ بِحَمْدِهِ وَالْمَلَائِكَةُ

مِنْ خِيفَتِهِ ))

168. [Subhənə-lləzi yusəbbihur-ra'du bihəmdihi val-mələikətu min xifətihi]

168. «Göy gurultusunun həmd edərək, mələklərin isə qorxusundan şəninə təriflər dediyi (Allah) pak və müqəddəsdir!»<sup>1</sup>

## (63) Yağışın yağması üçün edilən bəzi dualar

۱۶۹ - (( اللَّهُمَّ أَسْقِنَا عَيْنًا مُغِيثًا مَرِيئًا مَرِيئًا، نَافِعًا غَيْرَ

ضَارٍّ، عَاجِلًا غَيْرَ آجِلٍ ))

---

<sup>1</sup> «Abdullah ibn əz-Zubeyr ؓ göy gurultusu eşidəndə sözünü yarımçıq qoyub [bu zikri] deyərdi...» (Malik, «əl-Muvatta», 2/992). əl-Albani: "Məuquf olaraq isnadı səhihdir" demişdir ["əl-Kəlimut-Teyyib", səh.135].

169. [Allahummə əsqinə ğaysən muğısən, məriən, mərian, nəfian ğayra darrin, acilən ğayra əcilin]

169. «Allahım! Bizə imdadımıza çatan, xoş, bərəkətli, faydalı, zərəri olmayan, həmən, gecikdirmədən yağmur endir!»<sup>1</sup>

(( اللَّهُمَّ أَغِثْنَا، اللَّهُمَّ أَغِثْنَا، اللَّهُمَّ أَغِثْنَا )) - ۱۷۰

170. [Allahummə əğısnə, Allahummə əğısnə, Allahummə əğısnə]

170. «Allahım, bizə yağmur endir! Allahım, bizə yağmur endir! Allahım, bizə yağmur endir!»<sup>2</sup>

(( اللَّهُمَّ اسْقِ عِبَادَكَ، وَبَهَائِمَكَ، وَأَنْشُرْ

رَحْمَتَكَ، وَأَحْيِي بَلَدَكَ الْمَيِّتَ ))

171. [Allahummə-sqı ıbədəkə va bəhə'iməkə, vanşur rahmətəkə va əhyi bələdəkəl-meyyitə]

<sup>1</sup> Əbu Davud, 1/303. əl-Albani bu hədisi səhih hesab etmişdir. Bax: «Səhih Əbu Davud» 1/216.

<sup>2</sup> əl-Buxari, 1/224; Muslim, 2/613.

171. «Allahım! Qullarına və heyvanlarına su ver! Mərhəmətini yay və ölü məmləkətini dirilt!»<sup>1</sup>

### (64) Yağış yağanda edilən dua

(( اللَّهُمَّ صَيِّبًا نَافِعًا )) - ۱۷۲

172. [Allahummə sayyibən nəfian]

172. «Allahım, bu yağışı faydalı et!»<sup>2</sup>

### (65) Yağış yağandan sonra edilən zikr

(( مُطِرْنَا بِفَضْلِ اللَّهِ وَرَحْمَتِهِ )) - ۱۷۳

173. [Mutırnə bi fadlilləhi va rahmətihi]

173. «Allahın lütfü və mərhəməti ilə bizə yağmur endirildi».<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> Əbu Davud, 1/305. əl-Albani bu hədisi həsən hesab etmişdir. Bax: «Səhih Əbu Davud», 1/218.

<sup>2</sup> «Fəthul-Bari», 2/518. [“Mişkatul-Məsabih”, 1/338.]

<sup>3</sup> əl-Buxari, 1/205; Muslim, 1/83.

**(66) Havanın açılması üçün edilən dua**

۱۷۴ - (( اللَّهُمَّ حَوَالَيْنَا وَلَا عَلَيْنَا. اللَّهُمَّ عَلَى الْأَكَامِ

وَالظَّرَابِ، وَبُطُونِ الْأُودِيَّةِ، وَمَنَابِتِ الشَّجَرِ ))

174. [Allahummə həvaleyne və lə aleyne. Allahummə aləl-əkəmi vəz-zırabi və butunil-audiyəti və mənəbitiş-şəcəri]

174. «Allahım! Üzərimizə deyil, ətrafımıza (yağdır). Allahım! Təpələrə, dağlara, vadilərə və ağac bitən yerlərə (yağdır)!»<sup>1</sup>

**(67) Hilal<sup>2</sup> görünərkən edilən dua**

۱۷۵ - (( اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُمَّ أَهْلُهُ عَلَيْنَا بِالْأَمْنِ وَالْإِيمَانِ،

وَالسَّلَامَةِ وَ الْإِسْلَامِ، وَالتَّوْفِيقِ لِمَا نَحِبُّ رَبَّنَا وَتَرْضَى، رَبُّنَا

وَرُبُّكَ اللَّهُ ))

175. [Allahu əkbər, Allahummə əhil-ləhu aleyne bil-əmni, val-iməni, vəs-sələməti, val-isləmi, vət-təufiqı limə

<sup>1</sup> əl-Buxari, 1/224; Muslim, 2/614.

<sup>2</sup> [Hilal – təzə ay.]

tuhibbu Rabbənə va tərda. Rabbunə va Rabbukə-llahu]

175. «Allah ən Böyükdür! Allahım! Onu əmin-amanlıqla, imanla, salamatlıqla, islamla və ey Rəbbimiz, sevdiyini və razı qaldığı işlərə müvəffəqiyyət verməklə başımız üzərinə çıxart! [Ey hilal!] Bizim də Rəbbimiz, sən də Rəbbin Allahdır!»<sup>1</sup>

### (68) Oruc tutan iftarını açarkən etdiyi dua

(( ذَهَبَ الظَّمَأُ، وَابْتَلَّتِ الْعُرُوقُ، وَثَبَتَ الْأَجْرُ

إِنْ شَاءَ اللَّهُ ))

176. [Zəhəbəz-zaməu, vabtəllətil-uruq, va səbətəl-əcru in şəə Allah]

176. «Susuzluq getdi və damarlar islandı. Allah istəsə, savab yazıldı!»<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> ət-Tirmizi, 5/504; əd-Darimi, 1/336. Mətn əd-Dariminindir. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 3/157.

<sup>2</sup> Əbu Davud (2/306) və başqaları rəvayət etmişlər. Bax: «Səhihul-Cami», 4/209.

۱۷۷ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِرَحْمَتِكَ الَّتِي وَسِعَتْ كُلَّ

شَيْءٍ أَنْ تَغْفِرَ لِي ))

177. [Allahummə inni əs'əlukə bi-rahmətikə-lləti vasi'at kullə şey'in ən təğfira li]

177. «Allahım! Səndən hər şeyi əhatə edən mərhəmətinlə məni bağışlamanı diləyirəm!»<sup>1</sup>

## (69) Yeməyə başlayarkən edilən dua

178. «Sizlərdən biri yemək yeməyə başlayarkən:

(( بِسْمِ اللَّهِ )) - ۱۷۸

[Bismilləh]

«Allahın adı ilə!» desin.

---

<sup>1</sup> Abdullah ibn Amr ibnul-Asın ﷺ rəvayətindən. Hədisi İbn Macə (1/557) rəvayət etmiş və İbn Həcər onu "həsən" hesab etmişdir. Bax: «Şərhul-Əzkar», 4/342. [əl-Albani bu hədisi "zəif" hesab etmişdir. Bax: "Daif ibn Macə", 1/135.]

Əgər əvvəldə bunu unutsa, onda:

(( بِسْمِ اللَّهِ فِي أَوَّلِهِ وَآخِرِهِ ))

[Bismilləhi fi əvvalihi va əxırıhi]

«Əvvəлиндə də, axırında da Allahın adı ilə!» desin.<sup>1</sup>

179. Qoy Allahın yemək verdiyi kimsə [belə] desin:

(( اللَّهُمَّ بَارِكْ لَنَا فِيهِ وَأَطْعِمْنَا حَيْرًا مِنْهُ )) - ۱۷۹

[Allahummə bərik lənə fihi va ət'ımnə xayran minhu]

«Allahım! Bunu bizim üçün bərəkətli et və bizə bundan daha xeyirlisini nəсіб eylə!»

Allahın süd nəсіб etdiyi kimsə isə [belə] desin:

(( اللَّهُمَّ بَارِكْ لَنَا فِيهِ وَزِدْنَا مِنْهُ ))

---

<sup>1</sup> Əbu Davud, 3/347 və ət-Tirmizi, 4/288. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 2/167.

[Allahummə bərik lənə fihi va zidnə minhu]

«Allahım! Bunu bizim üçün bərəkətli et və bundan bizə çox nəsib eylə!»<sup>1</sup>

### (70) Yeməkdən sonra edilən dua

(( الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَطْعَمَنِي هَذَا وَرَزَقَنِيهِ مِنْ غَيْرِ

حَوْلٍ مِنِّي وَلَا قُوَّةَ ))

180. [Əlhəmdü lilləhil-ləzi ət'aməni həzə va razəqanihi min ğayri həulin minni va lə quvvatin]

180. «Bunu mənə yedirdən və özüm heç bir qüdrət və güc sərf etmədən onu mənə bəxş edən Allaha həmd olsun!»<sup>2</sup>

(( الْحَمْدُ لِلَّهِ حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ، غَيْرِ

مَكْفِيٍّ وَلَا [مُودِعٍ، وَلَا مُسْتَعْنَى عَنْهُ رَبَّنَا ]))

<sup>1</sup> ət-Tirmizi, 5/506. [«Səhihut-Tirmizi», 3/158].

<sup>2</sup> Bu hədisi ən-Nəsai istisna olmaqla, «Sünən» əsərlərinin müəllifləri rəvayət etmişlər. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 3/159.

181. [Əlhəmdü lilləhi həmdən kəsiran tayyibən mubərəkən fihi ğayra [məkfiyyin va lə] muvaddəin va lə mustəğnən anhu Rabbənə]

181. «Rəbbimiz Allaha həmd olsun! (Özü də) çoxlu, xoş, mübarək, [sonsuz], ardı-arası kəsilməyən, onsuz keçinmək mümkün olmayan bir həmd!»<sup>1</sup>

### **(71) Qonağın ona yemək verən üçün etdiyi dua**

(( اللَّهُمَّ بَارِكْ لَهُمْ فِي مَا رَزَقْتَهُمْ، وَاعْفِرْ لَهُمْ

وَارْحَمَهُمْ ))

182. [Allahummə bərik ləhum fimə razəqtəhum vağfir ləhum varhəmhum]

182. «Allahım! Onlara verdiyin ruzini bərəkətli et, onları bağışla və onlara rəhm et!»<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> əl-Buxari, 6/214 və ət-Tirmizi, 5/507. Buradakı mətn ət-Tirmizinindir.

<sup>2</sup> Muslim, 3/1615.

## (72) Su verən yaxud vermək istəyən şəxs üçün edilən dua

(( اللَّهُمَّ أَطْعِمْ مَنْ أَطْعَمَنِي وَاسْقِ مَنْ سَقَانِي )) - ۱۸۳

183. [Allahummə ət'im mən ət'aməni va-sqı mən səqanı]

183. «Allahım! Mənə yemək verənə yemək ver, su verənə su ver!»<sup>1</sup>

## (73) (Başqa evdə) orucunu açan şəxsin ev əhli üçün etdiyi dua

(( أَفْطَرَ عِنْدَكُمْ الصَّائِمُونَ، وَأَكَلَ طَعَامَكُمْ )) - ۱۸۴

(( الْأَبْرَارُ، وَصَلَّتْ عَلَيْكُمْ الْمَلَائِكَةُ ))

184. [Əftara ındəkumus-saimunə va əkələ taəməkumul-əbraru va sallət aleykumul-mələikətu]

184. «Oruc tutanlar sizdə iftar açsın, yeməyinizi yaxşı adamlar yesin, mələklər də sizin üçün dua etsin!»<sup>1</sup>

<sup>1</sup> Muslim, 3/126.

**(74) Oruc tutan şəxsin yemək süfrəsi  
açıldığı zaman orucunu<sup>2</sup> pozmaq  
istəmədikdə etdiyi dua**

185. «Sizlərdən birini qonaq çağırırsalar, getsin! Oruc tutubsa, dua etsin, tutmayıbsa, yeməkdən yesin!»<sup>3</sup>

**(75) Oruc tutan onu söyən adama  
nə deməlidir**

(( إِيَّيَّ صَائِمًا، إِيَّيَّ صَائِمًا )) - ۱۸۶

186. [İnni saimun, inni saimun]

186. «Mən orucam, mən orucam!»<sup>4</sup>

---

<sup>1</sup> «Sünən Əbu Davud», 3/367; İbn Macə 1/556. ən-Nəsai «Əməlul-Yəumi vəl-Leyl»-də (№296-298) rəvayət etmişdir ki, Peyğəmbər ﷺ bu duanı hər hansı bir evdə iftar yeməyi yedikdə edərdi. Bu hədisi əl-Albani "səhih" hesab etmişdir. Bax: «Səhih Əbu Davud», 2/730.

<sup>2</sup> [Burada vacib orucdan başqa tutulan oruclar qəsd edilir.]

<sup>3</sup> Muslim, 2/1054.

<sup>4</sup> «Fəthul-Bari» 4/103; Muslim 2/806.

**(76) Novbar meyvə görərkən edilən dua**

۱۸۷ - (( اللَّهُمَّ بَارِكْ لَنَا فِي ثَمَرِنَا، وَبَارِكْ لَنَا فِي مَدِينَتِنَا،

وَبَارِكْ لَنَا فِي صَاعِنَا، وَبَارِكْ لَنَا فِي مَدِينَا ))

187. [Allahummə bərik lənə fi səmərinə va bərik lənə fi mədinətinə va bərik lənə fi sاینə va bərik lənə fi muddinə]

187. «Allahım! Məhsulumuzu bizim üçün bərəkətli et, şəhərimizi bizim üçün bərəkətli et, saamızı<sup>1</sup> bizim üçün bərəkətli et və muddumuzu<sup>2</sup> bizim üçün bərəkətli et!»<sup>3</sup>

**(77) Asqırdıqda edilən dua**

188. «Sizlərdən biri asqırsa,

(( الْحَمْدُ لِلَّهِ )) - ۱۸۸

188. [Əlhəmdulilləh]

<sup>1</sup> [Dörd ovuca bərabər ölçü vahididir.]

<sup>2</sup> [Bir ovuca bərabər ölçü vahididir.]

<sup>3</sup> Muslim, 2/1000.

«Həmd olsun Allaha!» desin. Qardaşı  
və ya dostu isə ona:

(( يَرْحَمُكَ اللَّهُ ))

[Yərhəmukəllah]

«Allah sənə rəhm etsin!» desin. O da  
«Allah sənə rəhm etsin!» deyənə:

(( يَهْدِيكُمْ اللَّهُ وَيُصْلِحُ بِأَلْسِنَتِكُمْ ))

[Yəhdikumullahu va yuslihu bələkum]

«Allah sizi doğru yola yönəltsin və  
işinizi avand etsin!» desin.<sup>1</sup>

**(78) Kafir asqırıb “əlhəmdulilləh” desə,  
ona nə deyilir**

(( يَهْدِيكُمْ اللَّهُ وَيُصْلِحُ بِأَلْسِنَتِكُمْ )) - ۱۸۹

189. [Yəhdikumullahu va yuslihu  
bələkum]

---

<sup>1</sup> əl-Buxari, 7/125.

189. «Allah sizi doğru yola yönəltsin və işinizi avand etsin!»<sup>1</sup>

### **(79) Evlənən üçün edilən dua**

(( بَارَكَ اللهُ لَكَ، وَبَارَكَ عَلَيْكَ؛ وَجَمَعَ بَيْنَكُمَا فِي خَيْرٍ )) - ۱۹۰

190. [Bərakəllahu ləkə va bərakə aleykə va cəməa beynəkumə fi xayrin]

190. «Allah mübarək eləsin, sənin üçün bərekətli etsin, hər ikinizi xeyir üzərində birləşdirsin!»<sup>2</sup>

### **(80) Evlənən şəxsin özü üçün etdiyi dua və minik heyvanı alanın edəcəyi dua**

191. Sizdən biriniz bir qadınla evləndikdə və ya bir xidmətçi (satın) aldıqda belə desin:

---

<sup>1</sup> ət-Tirmizi, 5/82; Əhməd, 4/400; Əbu Davud, 4/308. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 2/354.

<sup>2</sup> ən-Nəsai istisna olmaqla «Sünən» əsərlərinin müəllifləri rəvayət etmişlər. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 1/316.

۱۹۱ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ خَيْرَهَا وَخَيْرَ مَا جَبَلْتَهَا عَلَيْهِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّهَا وَشَرِّ مَا جَبَلْتَهَا عَلَيْهِ ))

[Allahummə inni əs'əlukə xayrahə və xayra mə cəbəltəhə aleyhi, və əuzu bikə min şərrihə və şərri mə cəbəltəhə aleyhi]

«Allahım! Şübhəsiz ki, mən Səndən həm onun xeyrini, həm də ona verdiyin xilqətin xeyrini diləyirəm. Onun şərindən və ona verdiyin xilqətin şərindən Sənə sığınırım!»

Dəvə aldıqda da, onun hörgücünün başından tutub eyni ilə bu duanı desin.<sup>1</sup>

### (81) Həyat yoldaşı ilə cinsi əlaqəyə girməmişdən əvvəl edilən dua

۱۹۲ - (( بِسْمِ اللَّهِ. اللَّهُمَّ جَنِّبْنَا الشَّيْطَانَ، وَجَنِّبِ الشَّيْطَانَ مَا رَزَقْتَنَا ))

---

<sup>1</sup> Əbu Davud, 2/248 və İbn Macə, 1/617. Bax: «Səhih İbn Macə», 1/324.

192. [Bismilləh. Allahummə cənnibnəş-şeytanə va cənnibiş-şeytanə mə razəqtənə]

192. «Allahın adı ilə! Allahım! Bizi şeytandan uzaqlaşdır, şeytanı da bizə bəxş etdiyini şeydən uzaqlaşdır!»<sup>1</sup>

## (82) Qəzəblənərkən edilən dua

(( أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ )) - ۱۹۳

193. [Əuzu billəhi minəş-şeytanir-racim]

193. «Lənətlənmiş şeytandan Allaha sığınırım!»<sup>2</sup>

## (83) Müsibətə düşər olmuş kimsəni görərkən edilən dua

(( الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي عَاقَبَنِي مِمَّا ابْتَلَاكَ بِهِ وَفَضَّلَنِي )) - ۱۹۴

عَلَى كَثِيرٍ مِمَّنْ خَلَقَ تَفْضِيلًا ))

<sup>1</sup> əl-Buxari, 6/141; Muslim, 2/1028.

<sup>2</sup> əl-Buxari, 7/99; Muslim, 4/2015.

194. [Əlhəmdü lilləhi-lləzi afəni mim-məbtələkə bihi va fəddaləni alə kəsirin mimmən xaləqa təfdilən]

194. «Sənə üz vermiş müsibətdən məni salamat edən və məni yaratdıqlarının çoxundan fəzilətli edərək üstün tutan Allaha həmd olsun!»<sup>1</sup>

### (84) Məclisdə nə deyilir

195. İbn Ömər رضي الله عنه rəvayət edir ki, Peyğəmbərin ﷺ bir məclisdən qalxmazdan öncə yüz dəfə:

(( رَبِّ اغْفِرْ لِي وَتُبْ عَلَيَّ إِنَّكَ أَنْتَ التَّوَّابُ الْعَفُورُ )) - ۱۹۵

195. [Rabbiğfir li va tub aleyyə. İnnəkə əntət-təvvabul-ğafur]

«Ey Rəbbim, məni bağışla, tövbəmi də qəbul et! Şübhəsiz ki, Sən Tövbələri

---

<sup>1</sup> ət-Tirmizi, 5/493-494. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 3/153.

qəbul edənsən, Bağışlayansan!» – dediyi sayılardı.<sup>1</sup>

### (85) Məclisin kəffarəsi<sup>2</sup>

۱۹۶ - (( سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ، أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ، أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ ))

196. [Subhənəkə Allahummə va bihəmdik, əşhədu ən lə iləhə illə ənt, əstəğfirukə va ətubu ileyk]

196. «Allahım, Sən pak və müqəddəs-sən! Sənə həmd olsun! Mən şahidlik edirəm ki, Səndən başqa məbud yoxdur. Səndən bağışlanma diləyir və Sənə tövbə edirəm!»<sup>3</sup>

<sup>1</sup> Hədisi ət-Tirmizi və başqaları rəvayət etmişlər. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 3/153; «Səhih İbn Macə», 2/321. Buradakı mətn ət-Tirmizinindir.

<sup>2</sup> [Kəffarə – günahların bağışlanması üçün şəriətin buyurduğu qaydada deyilən söz, yaxud verilən sədəqə.]

<sup>3</sup> «Sünən» əsərləri müəllifləri rəvayət etmişlər. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 3/153. Aişə رضي الله عنها rəvayət edir

**(86) «Allah səni bağışlasın!»  
deyən üçün edilən dua**

(( وَلَكَ )) - ۱۹۷

197. [Va ləkə]

197. «Səni də!»<sup>1</sup>

**(87) Sənə yaxşılıq edən şəxs üçün  
edəcəyin dua**

(( جَزَاكَ اللَّهُ خَيْرًا )) - ۱۹۸

198. [Cəzəkə-llahu xayran]

---

ki, Peyğəmbər ﷺ hər bir məclisin sonunda, habelə Quran oxuduqdan və namaz qıldıqdan sonra bu kəlmələri deyərdi:..» (ən-Nəsai, «Əməlul-Yəumi vəl-Leyl», №308; Əhməd, «Müsnəd», 6/77). Doktor Faruq Həmadə bu hədisi ən-Nəsainin «Əməlul-Yəumi vəl-Leyl» əsərinin təhqiqində (səh.273) “səhih” hesab etmişdir.

<sup>1</sup> Əhməd, 5/82; ən-Nəsai, «Əməlul-Yəumi vəl-Leyl». Doktor Faruq Həmadənin təhqiqi, səh.218, №421. [Hədis səhihdir: “Müxtəsər əş-Şəmail”, 1/33.]

198. «Allah səni xeyirlə mükafatlandırır!» desən, gözəl tərzdə təşəkkür etmiş olarsan.<sup>1</sup>

### **(88) O zikr ki, Allah onun sayəsində Dəccaldan qoruyar**

199. «Kim “əl-Kəhf” surəsinin ilk on ayəsini əzbərləsə, Dəccaldan qorunar!»<sup>2</sup>

Həmçinin, hər namazda axırncı təşəhhüddən sonra onun fitnəsindən Allaha sığınmaq lazımdır.<sup>3</sup>

### **(89) «Səni Allah xatirinə sevirəm» deyən üçün edilən dua**

(( أَحَبَّكَ الَّذِي أَحْبَبْتَنِي لَهُ )) - ۲۰۰

200. [Əhəbbəkə-lləzi əhbəbtəni ləhu]

<sup>1</sup> Ət-Tirmizi, №2035. Bax: «Səhihul-Cami», 6244 və «Səhihut-Tirmizi», 2/200.

<sup>2</sup> Muslim, 1/555. Başqa bir rəvayətdə isə deyilir ki, «son on ayəsini...» (Muslim, 1/556).

<sup>3</sup> Bu kitabdakı 55 və 56-cı dualara bax.

200. «Məni xatirinə sevdiyin [Allah da] səni sevsin!»<sup>1</sup>

**(90) Malını sənə təklif edən kimsə  
üçün edilən dua**

(( بَارَكَ اللهُ لَكَ فِي أَهْلِكَ وَمَالِكَ )) - ۲۰۱

201. [Bərakəllahu ləkə fi əhlikə va məlikə]

201. «Allah sənin üçün ailəni və malını bərakətli etsin!»<sup>2</sup>

**(91) Borcu qaytararkən onu verən  
şəxs üçün edilən dua**

(( بَارَكَ اللهُ لَكَ فِي أَهْلِكَ وَمَالِكَ، إِمَّا جَزَاءً

السَّلْفِ الْحَمْدُ وَالْأَدَاءُ ))

202. [Bərakəllahu ləkə fi əhlikə va məlikə, innəmə cəzəus-sələfil-həmdü valədə'u]

<sup>1</sup> Əbu Davud, 4/333. əl-Albani bu hədisi «həsən» hesab etmişdir. Bax: «Səhih Əbu Davud», 3/965.

<sup>2</sup> «Fəthul-Bari», 4/88. [“Səhih əl-Buxari”, 2/722.]

202. «Allah sənin üçün ailəni və malını bərəkətli etsin! Həqiqətən borcun qarşılığı təşəkkür etmək və [onu] ödəməkdir».¹

## (92) Allaha şərikin qoşmaqdan qorxanın edəcəyi dua

۲۰۳ - (( اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ أَنْ أَشْرِكَ بِكَ وَأَنَا أَعْلَمُ،  
وَأَسْتَغْفِرُكَ لِمَا لَا أَعْلَمُ ))

203. [Allahummə inni əuzu bikə ən uşrikə bikə va ənə ə'ləmu, va əstəğfirukə limə lə ə'ləmu]

203. «Allahım! Bilə-bilə Sənə şərikin qoşmaqdan Sənə sığınırım və bilmədiklərimə görə də Səndən bağışlanma diləyirəm!»²

¹ ən-Nəsai, «Əməlul-Yəumi vəl-Leyl», səh.300; İbn Macə, 2/809. Bax: «Səhih İbn Macə», 2/55.

² Əhməd (4/403) və başqaları rəvayət etmişlər. Bax: əl-Albani, «Səhihul-Cami», 3/233 və «Səhihut-Tərgib vət-Tərhib», 1/19.

**(93) “Allah sənə bərəkət versin”  
deyəən adama nə deyilir**

(( وَفِيكَ بَارَكُ اللَّهُ )) - ۲۰۴

204. [Va fikə bərakəllahu]

204. «Allah sənə də bərəkət versin!»<sup>1</sup>

**(94) Bəd əlamətə<sup>2</sup> qarşı edilən dua**

(( اللَّهُمَّ لَا طَيْرَ إِلَّا طَيْرُكَ، وَلَا حَيْرَ إِلَّا حَيْرُكَ،

وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ ))

205. [Allahummə lə tayra illə tayrukə,  
va lə xayra illə xayrukə, va lə iləhə  
ğayrukə]

---

<sup>1</sup> İbn əs-Sunni, səh.138, №278. Bax: Bəşir Muhəmməd Uyunun təhqiqində İbn əl-Qeyyimmin «Əl-Vabilus-Sayb» əsəri, səh.304.

<sup>2</sup> [Hər hansı bir şey gördükdə, yaxud eşitdikdə və ya bir hadisə baş verdikdə bunu uğursuzluğa yozmaq.]

205. «Allahım! Sənin [izninlə göydə uçan] quşundan başqa heç bir quş yoxdur<sup>1</sup>, Sənin verdiyin xeyirdən başqa xeyir yoxdur və Səndən başqa məbud yoxdur!»<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> [Cahiliyyə dövründə ərəblər səfərə çıxmaq istədikdə onun uğurlu və ya uğursuz olacağını bilmək üçün göyə quş uçurdular. Onlar belə düşünürdülər ki, quş sağ tərəfə uçsa səfər uğurlu, sol tərəfə uçsa uğursuz olacaq. Beləcə onlar səfərin uğurlu və ya uğursuz olacağını quşun sağ və ya sol tərəfə uçmasına yozardılar. Lakin Allahın Elçisi ﷺ onlara bildirdi ki, quşlar göydə yalnız Allahın izni ilə uçurlar və onların bu inancı batildir. (Bax: “əl-Mulk” surəsi, 19 və “ən-Nəhl” surəsi, 79)]

<sup>2</sup> Əhməd, 2/220; İbn əs-Sunni, №292. Bu hədisi əl-Albani “səhih” hesab etmişdir. Bax: «Silsilətul-Əhadisis-Səhihə», 3/54, №1065. O ki qaldı xoş əlamətə, bu, Peyğəmbərin ﷺ xoşuna gələrdi. Elə buna görə də bir kişinin yaxşı söz söylədiyini eşidib onu bəyəndi və dedi: “Ağzından çıxan xoş əlaməti bəyəndik!” (Əhməd, Əbu Davud). Bu hədisi əl-Albani “səhih” hesab etmişdir. Bax: «Silsilətul-Əhadisis-Səhihə», 2/363 və Əbuş-Şeyx, “Əxlaqun-Nəbiyyi ﷺ”, səh.270.

## (95) Minik vasitəsinə minərkən edilən dua

۲۰۶ - (( بِسْمِ اللّٰهِ، الْحَمْدُ لِلّٰهِ ﴿سُبْحٰنَ الَّذِیْ سَخَّرَ لَنَا

هٰذَا وَمَا كُنَّا لَهُ مُقْرِنِیْنَ وَاِنَّا اِلٰی رَبِّنَا لَمُنْقَلِبُوْنَ ﴾ الْحَمْدُ لِلّٰهِ، الْحَمْدُ

لِلّٰهِ، الْحَمْدُ لِلّٰهِ، اللّٰهُ اَكْبَرُ، اللّٰهُ اَكْبَرُ، اللّٰهُ اَكْبَرُ، اللّٰهُ اَكْبَرُ، سُبْحٰنَكَ اللّٰهُمَّ

اِنِّیْ ظَلَمْتُ نَفْسِیْ فَاغْفِرْ لِیْ، فَاِنَّهُ لَا یَغْفِرُ الذُّنُوْبَ اِلَّا اَنْتَ ))

206. [Bismilləh. Əlhəmdulilləh. Subhənə-lləzi səxxara lənə həzə və mə kunnə ləhu muqrinin. Va innə ilə Rabbinə ləmunqalibun. Əlhəmdulilləh, əlhəmdulilləh, əlhəmdulilləh. Allahu əkbər, Allahu əkbər, Allahu əkbər. Subhənəkə Allahummə inni zaləmtu nəfsi fəğfir li, fəinnəhu lə yəğfiruz-zunubə illə ənt]

206.«Allahın adı ilə! Allaha həmd olsun! «Bunu bizə tabe edən [Allah] pak və müqəddəsdir. [Yoxsa] bizim ona gücümüz çatmazdı. Şübhəsiz ki, biz Rəbbimizə qayıdacağıq». Allaha həmd olsun! Allaha həmd olsun! Allaha həmd olsun!

Allah ən Böyükdür, Allah ən Böyükdür, Allah ən Böyükdür. Allahım, Sən pak və müqəddəssən! Mən özümə zülm etdim. Məni bağışla! Şübhəsiz ki, günahları ancaq Sən bağışlayırsan».<sup>1</sup>

### (96) Səfər duası

۲۰۷ - (( اللهُ أَكْبَرُ، اللهُ أَكْبَرُ، اللهُ أَكْبَرُ، )) ﴿سُبْحَانَ

الَّذِي سَخَّرَ لَنَا هَذَا وَمَا كُنَّا لَهُ مُقْرِنِينَ وَإِنَّا إِلَىٰ رَبِّنَا لَمُنْقَلِبُونَ ﴿  
اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ فِي سَفَرِنَا هَذَا الْبِرَّ وَالتَّقْوَىٰ، وَمِنَ الْعَمَلِ مَا تَرْضَىٰ، اللَّهُمَّ هَوِّنْ عَلَيْنَا سَفَرَنَا هَذَا وَاطْوِ عَنَّا بُعْدَهُ، اللَّهُمَّ أَنْتَ الصَّاحِبُ فِي السَّفَرِ، وَالْخَلِيفَةُ فِي الْأَهْلِ، اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ وَعَثَائِ السَّفَرِ، وَكَآبَةِ الْمُنْظَرِ، وَسُوءِ الْمُنْقَلَبِ فِي الْمَالِ وَالْأَهْلِ ))

207. [Allahu əkbər, Allahu əkbər, Allahu əkbər. Subhənə-lləzi səxxara lənə həzə va mə kunnə ləhu muqrinin va innə

<sup>1</sup> Əbu Davud, 3/34; ət-Tirmizi, 5/501. Bax: «Sə-hihu-t-Tirmizi», 3/156.

ilə Rabbinə ləmunqalibun. Allahummə innə nəs'əlukə fi səfərinə həzə əl-birra vat-təqva, va minəl aməli mə tərda. Allahummə həvvın aleyinə səfəranə həzə vatvı annə bu'dəhu. Allahummə əntəs-sahibu fis-səfəri val-xalifətu fil-əhli. Allahummə inni əuzu bikə min va'səis-səfəri va kə'əbət-il-mənzari va suil-munqaləbi fil-məli val-əhli]

207. «Allah ən Böyükdür, Allah ən Böyükdür, Allah ən Böyükdür. «Bunu bizə tabe edən [Allah] pak və müqəddəsdir. [Yoxsa] bizim ona gücümüz çatmazdı. Şübhəsiz ki, biz Rəbbimizə qayıdacağıq». Allahım! Bu səfərimizdə Səndən yaxşılıq, Allah qorxusu və razı qalacağın əməl diləyirik. Allahım! Bu səfərimizi bizim üçün rahat et və onun uzaqlığını bizə yaxın et. Allahım! Səfərdə dost və ailəmiz üçün hami Sənsən. Allahım! Səfərin ağırlığından, məyus edən mənzərədən, malda və ailədə xoşagəlməz dəyişiklikdən Sənə pənah aparıram».

Səfərdən qayıdanda isə həmin duanı oxuyub aşağıdakı sözləri də buna əlavə etmək lazımdır:

(( آيُونَ، تَائِبُونَ، عَابِدُونَ، لِرَبِّنَا حَامِدُونَ ))

[Əyibunə, təibunə, abidunə, li-rabbinə hamidun]

«[Biz] geri dönənlər, tövbə edənlər, ibadət edənlər, Rəbbimizə həmd edənlərik!»<sup>1</sup>

### (97) Kəndə yaxud şəhərə daxil olarkən edilən dua

۲۰۸ - (( اللَّهُمَّ رَبَّ السَّمَوَاتِ السَّبْعِ وَمَا أَظْلَلْنَ، وَرَبَّ الْأَرْضِينَ السَّبْعِ وَمَا أَقْلَلْنَ، وَرَبَّ الشَّيَاطِينِ وَمَا أَضَلَّلْنَ، وَرَبَّ الرِّيَّاحِ وَمَا دَرَيْنَ. أَسْأَلُكَ خَيْرَ هَذِهِ الْقَرْيَةِ وَخَيْرَ أَهْلِهَا، وَخَيْرَ مَا فِيهَا، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّهَا، وَشَرِّ أَهْلِهَا، وَشَرِّ مَا فِيهَا ))

208. [Allahummə Rabbəs-səməvatis-səb'i va mə əzləlnə, va Rabbəl-əradınəs-

<sup>1</sup> Muslim, 2/998.

səb'i va mə əqləlnə, va Rabbəş-şəyatını va mə ədləlnə, va Rabbər-riyəhi va mə zəraynə. Əs'əlukə xayra həzihil-qaryəti va xayra əhlihə, va xayra mə fihə, va əuzu bikə min şərrihə, va şərri əhlihə, va şərri mə fihə]

208. «Allahım! Yeddi qat səmanın və kölgələndirdiklərinin Rəbbi! Yeddi qat yerin və daşdıqlarının Rəbbi! Şeytanların və azdırdıqlarının Rəbbi! Küləklərin və sovurub apardıqlarının Rəbbi! Səndən bu kəndin xeyrini, onun əhalisinin xeyrini, orada olanların xeyrini diləyirəm! Onun şərindən, onun əhalisinin şərindən, orada olanların şərindən Sənə sığınırım!»<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> əl-Hakim. O, bu hədisi "səhih" hesab etmiş, əz-Zəhəbi də bunu təsdiqləmişdir (2/100); İbn əs-Sunni, №524. İbn Həcər onu "həsən" hesab etmişdir («Əzkar», 5/154). İbn Baz demişdir: «ən-Nəsai bunu "həsən" isnadla rəvayət etmişdir». Bax: «Tuhfətul-Əxyar», səh.37. [Hədis səhihdir: "əl-Kəlimut-Teyyib", səh.147.]

**(98) Bazara girərkən edilən dua**

۲۰۹ - (( لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ  
وَلَهُ الْحَمْدُ، يُحْيِي وَيُمِيتُ وَهُوَ حَيٌّ لَا يَمُوتُ، بِيَدِهِ الْخَيْرُ، وَهُوَ  
عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ))

209. [Lə iləhə illəllahu vahdəhu lə şərikə ləhu, ləhul-mulku va ləhul-həmdü, yuhyi va yumitu va huva həyyun lə yəmutu, biyədihil-xayru va huva alə kulli şeyin qadir]

209. «Allahdan başqa məbud yoxdur, O təkdir, Onun şəriki yoxdur. Mülk Onundur və həmd Onadır! Dirildir və öldürür. O, diridir və ölməzdir. Xeyir Onun əlindədir və O hər şeyə Qadirdir!»<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> ət-Tirmizi, 5/291 və əl-Hakim, 1/538. əl-Albani bu hədisi «həsən» hesab etmişdir. Bax: «Səhih İbn Macə» 2/21 və «Səhihut-Tirmizi» 2/152.

## (99) Minik vasitəsi bürədikdə (ilişib qaldıqda) edilən dua

(( بِسْمِ اللّٰهِ )) - ۲۱۰

210. [Bismilləh]

210. «Allahın adı ilə!»<sup>1</sup>

## (100) Müsafirin [vidalaşarkən] sakinlər üçün etdiyi dua

(( اَسْتَوْدِعُكُمْ اللّٰهَ الَّذِي لَا تَضِيْعُ وَدَائِعُهُ )) - ۲۱۱

211. [Əstəudiukumu-llahəl-ləzi lə tədiu vadə'iuhu]

211. «Sizi [Özünə həvalə edilmiş] əmanətləri itməyən Allaha əmanət edirəm!»<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> Əbu Davud, 4/296. əl-Albani bu hədisi «səhih» hesab etmişdir. Bax: «Səhih Əbu Davud», 3/941.

<sup>2</sup> Əhməd 2/403 və İbn Macə, 2/943. Bax: «Səhih İbn Macə», 2/133.

## (101) Sakinlərin [vidalaşarkən] müsafir üçün etdiyi dua

(( أَسْتَوِدِعُ اللَّهَ دِينَكَ، وَأَمَانَتَكَ، وَحَوَاتِيمَ عَمَلِكَ )) - ۲۱۲

212. [Əstəudiu-llahə dinəkə va əmə-nətəkə va xavatimə aməlikə]

212. «Sənin dinini, sədaqətini və əmə-lərinin aqibətini Allaha əmanət edirəm!»<sup>1</sup>

(( زَوَّدَكَ اللَّهُ التَّقْوَى، وَعَفَّرَ ذَنْبَكَ، وَيَسَّرَ لَكَ

الْخَيْرَ حَيْثُ مَا كُنْتَ ))

213. [Zəvvadəkə-llahut-təqva, va ğafəra zənbəkə, va yəssəra ləkəl-xayra həysu mə kuntə]

213. «Allah sənə təqva<sup>2</sup> nəsib etsin, günahını bağışlasın və harada olsan xeyirli olanı sənə üçün asanlaşdırsın!»<sup>3</sup>

<sup>1</sup> Əhməd, 2/7; ət-Tirmizi, 5/499. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 2/155.

<sup>2</sup> [Təqva – Allah qorxusu.]

<sup>3</sup> ət-Tirmizi. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 3/155.

## (102) Səfərdə yol gedərkən təkbir və təsbih [etmək]

214. Cabir رضي الله عنه demişdir: «Biz yüksəyə qalxanda təkbir edər (“Allahu Əkbər” deyər), aşağı enəndə isə təsbih edərdik (“Subhənallah” deyərdik)».<sup>1</sup>

## (103) Müsafirin səhərə yaxın etdiyi dua

۲۱۵ - (( سَمِعَ سَامِعٌ بِحَمْدِ اللَّهِ، وَحُسْنِ بَلَائِهِ عَلَيْنَا.

رَبَّنَا صَاحِبِنَا، وَأَفْضَلِ عَلَيْنَا عَائِدًا بِاللَّهِ مِنَ النَّارِ ))

215. [Səmməa səmiun bihəmdilləhi, va husni bələ'ihı aleyinə. Rabbənə sahibnə va əfdıl aleyinə aizən billəhi minən-nər]

215. «Üzərimizə olan gözəl sınağından dolayı Allaha etdiyimiz həmdı eşidən eşitdi [və ya eşitdirdi]. Oddan Allaha

---

<sup>1</sup> «Fəthul-Bari», 6/135. [Bax: “Səhih əl-Buxari”, 3/1091.]

sıgınaraq: – Ey Rəbbimiz! Bizə yoldaş ol və bizə mərhəmət et! [deyirəm]».<sup>1</sup>

### **(104) Səfərdə və ya başqa vaxtlarda mənzil başına çatdıqda edilən dua**

(( أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ )) – ۲۱۶

216. [Əuzu bikəliməti-lləhit-təmməti min şərri mə xaləq]

216. «Yaratdıqlarının şərindən Allahın tam kəlmələrinə sığınırım!»<sup>2</sup>

<sup>1</sup> Muslim, 4/2086. Hədisdəki «əşidən eşitdi», yəni «Allahın (bizə verdiyi) nemətlərinə və lütfünə görə Ona etdiyimiz həmdə şahid olan şahid oldu». «Eşidən eşitdirdi» sözünün mənası da odur ki, «Mənim bu sözlərimi eşidən, onları başqalarına çatdırdı və o da eyni ilə həmin sözləri dedi». Bu, səhər-səhər zikr və dua etməyə daha çox diqqət yetirmək üçündür. «Ey Rəbbimiz! Bizə yoldaş ol və bizə mərhəmət et!», yəni «bizi hifz et, bizi qoru, bizə nəzarət et, bol-bol nemətlərinlə bizə lütf et və xoşa gəlməyən bütün şeyləri bizdən uzaqlaşdır!» (ən-Nəvəvi, «Şərh Səhih Muslim», 17/39).

<sup>2</sup> Muslim, 4/2080.

## (105) Səfərdən qayıdarkən edilən zikr

217. Hər tərənin üstündə üç dəfə təkbir edib ("Allahu Əkbər" deyib) sonra deyir:

۲۱۷ - (( لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ،  
 وَلَهُ الْحَمْدُ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ، أَيُّونَ، تَائِبُونَ،  
 عَابِدُونَ، لِرَبِّنَا حَامِدُونَ، صَدَقَ اللَّهُ وَعْدَهُ، وَنَصَرَ عَبْدَهُ، وَهَزَمَ  
 الْأَحْزَابَ وَحْدَهُ ))

217. [Lə iləhə illəllahu vahdəhu lə şərikə ləhu, ləhul-mulku va ləhul-həmdü va huva alə kulli şeyin qadir. Əyibunə, təibunə, abidunə, li-rabbinə hamidun. Sadəqallahü va'dəhu, va nəsarə abdəhu va həzəməl-əhzəbə vahdəhu]

«Allahdan başqa məbud yoxdur, O təkdir, Onun şəriki yoxdur. Mülk Onundur və həmd Onadır! O hər şeyə Qadir-dir. (Biz) geri dönənlər, tövbə edənlər, ibadət edənlər, Rəbbimizə həmd edənlərik!

Allah vədinə sadıq oldu, quluna kömək etdi və (düşmənlərdən olan) dəstələri tək Özü məğlub etdi!»<sup>1</sup>

### **(106) Sevindirici, yaxud xoşagəlməz hal ilə rastlaşan adam nə deməlidir**

218. Peyğəmbəri ﷺ sevindirən bir hal baş verdikdə deyərdi:

(( الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي بِنِعْمَتِهِ تَتِمُّ الصَّالِحَاتُ )) - ۲۱۸

218. [Əlhəmdü-lilləhi-lləzi bini'mətihi tətimmus-salihat]

«Neməti sayəsində yaxşı işlər tamamlanan Allaha həmd olsun!».

Xoşuna gəlmədiyi bir hadisə baş verdikdə isə deyərdi:

(( الْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى كُلِّ حَالٍ ))

<sup>1</sup> Peyğəmbər ﷺ döyüşdən, yaxud həcdən qayıdarkən belə edərdi. Bax: əl-Buxari, 7/163; Muslim, 2/980.

[Əlhəmdulilləhi alə kulli həl]

«Hər bir halda Allaha həmd olsun!»<sup>1</sup>

## (107) Peyğəmbərə ﷺ salavat gətirməyin fəziləti

219. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Kim mənim üçün bir dəfə salavat gətirsə, Allah bunun sayəsində ona on dəfə salavat gətirər!»<sup>2</sup>

220. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Qəbrimi bayram yerinə çevirməyin! Mənə salavat gətirin. Əlbəttə, harada olsanız salavatınız mənə çatar!»<sup>3</sup>

---

<sup>1</sup> İbn əs-Sunni, «Əməlul-Yəumi vəl-Leyl». Bu hədisi əl-Hakim də rəvayət etmiş və onu “səhih” saymışdır (1/499). əl-Albani də onu “səhih” hesab etmişdir («Səhihul-Cami», 4/201).

<sup>2</sup> Muslim, 1/288.

<sup>3</sup> Əbu Davud, 2/218; Əhməd, 2/367. əl-Albani onu “səhih” hesab etmişdir («Səhih Əbu Davud», 2/383).

221. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Xəsis o kəsdir ki, yanında xatırladığım zaman mənə salavat gətirmir!»<sup>1</sup>

222. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Doğrudan da, Allahın yer üzünü gəzib-dolaşan mələkləri vardır ki, ümmətimdən mənə salam çatdırırlar!»<sup>2</sup>

223. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Kim mənə salam versə, salamını almaq üçün Allah ruhumu mənə qaytarar!»<sup>3</sup>

### (108) Salamı yaymaq

224. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «İman gətirməyincə Cənnətə daxil olmazsınız. Bir-birinizi sevməyincə də iman gətirmiş olmazsınız. Sizi elə bir şeyə yönəldimmi

<sup>1</sup> Ət-Tirmizi (5/551) və başqaları. Bax: «Səhihul-Cami», 3/25 və «Səhihut-Tirmizi», 3/177.

<sup>2</sup> Ən-Nəsai və əl-Hakim (2/421). əl-Albani onu "səhih" hesab etmişdir («Səhihun-Nəsai», 1/274).

<sup>3</sup> Əbu Davud, №2041. əl-Albani onu "həsən" hesab etmişdir («Səhih Əbu Davud», 1/383).

ki, onu etdikdə bir-birinizi sevəsiniz? –  
Aranızda salamı yayın!»<sup>1</sup>

225. «Üç şey vardır ki, onları [özündə] cəm edən şəxs imanını [özündə] cəm etmiş olar: özünə qarşı insafla rəftar etmək, hər kəsə salam vermək və kasıb ola-ola [malından başqalarına] xərcləmək».<sup>2</sup>

226. Abdullah ibn Ömər رضي الله عنه rəvayət edir ki, bir kişi Peyğəmbərdən ﷺ soruşdu: «İslamın hansı [əməli] daha xeyirlidir?» O dedi: «Yemək yedizdirmək, tanıdığına və tanımadığına salam vermək!»<sup>3</sup>

### **(109) Salam verən kafirin salamı necə alınmalıdır**

227. «Kitab əhli sizə salam versə, deyin: [va aleykum] (sizin də üzərinizə)!»<sup>4</sup>

---

<sup>1</sup> Muslim (1/74) və başqaları.

<sup>2</sup> «Fəthul-Bari», 1/82. Əmmardan رضي الله عنه *məuquf*, *muəlləq* isnadla. [Bax: "Səhih əl-Buxari", 1/18.]

<sup>3</sup> «Fəthul-Bari», 1/55 və Muslim, 1/65.

<sup>4</sup> «Fəthul-Bari», 11/42 və Muslim, 4/1705.

### **(110) Xoruz banlayarkən və ya uzunqulaq anqırarkən edilən dua**

228. «Xoruzun banlamasını eşitsəniz, Allahdan Onun lütfünü diləyin. Çünki o (xoruz), mələk görmüşdür. Uzunqulağın anqırmasını eşitsəniz, şeytandan Allaha sığının. Çünki o (uzunqulaq), şeytan görmüşdür».<sup>1</sup>

### **(111) Gecə itlərin hürməsini eşidərkən edilən dua**

229. «Gecə itlərin hürməsini və uzunqulaqların anqırmasını eşitsəniz, onlardan Allaha sığının. Çünki onlar sizin görmədiklərinizi görürlər!»<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> «Fəthul-Bari», 6/350 və Muslim, 4/2092.

<sup>2</sup> Əbu Davud, 4/327; Əhməd, 3/306. əl-Albani onu "səhih" hesab etmişdir («Səhih Əbu Davud», 3/961).

## (112) Söydüyün adam üçün edəcəyiniz dua

230. Peyğəmbər ﷺ demişdir:

۲۳۰ - (( اللَّهُمَّ فَإِنَّمَا مَوْلَانِ سَبَبْتُهُ فَاجْعَلْ ذَلِكَ لَهُ قُرْبَةً

إِلَيْكَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ))

230. [Allahummə fə-əyyumə mu'minin səbəbtuhu fəc'al zəlikə ləhu qurbətən ileykə yəuməl-qıyaməti]

230. «Allahım! Hansı mömini söymüşəmsə, Qıyamət günü bunu onun üçün Sənə yaxınlaşdıran bir vasitə et!»<sup>1</sup>

## (113) Müsəlman müsəlmanı tərifləyəndə nə deməlidir

231. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Birinizə öz dostunu tərifləmək labüddürsə, desin:

---

<sup>1</sup> «Fəthul-Bari» (11/171) və Muslim (4/2007). Muslimin mətnində «...bunu onun üçün təmizlik və mərhəmət et!» deyilir.

۲۳۱ - (( أَحْسِبُ فُلَانًا وَاللَّهُ حَسِيبُهُ وَلَا أَزْكِي عَلَى اللَّهِ أَحَدًا ))

231. [Əhsibu fulənən vallahu həsi-buhu va lə uzəkki aləllahi əhədən]

“Mən filankəsi [yaxşı adam] hesab edirəm, onu hesaba çəkən isə Allah olacaq. Mən heç kəsi Allah yanında təmizə çıxartmıram!»

Əgər [həmin şəxsin həqiqətən] o cür olduğunu bilirsə, onda «Mən onun bu cür və bu cür olduğunu hesab edirəm» – desin».<sup>1</sup>

### (114) Təriflənən müsəlman nə deməlidir

۲۳۲ - (( اللَّهُمَّ لَا تُؤَاخِذْنِي بِمَا يَثْوُلُونَ، وَاعْفِرْ لِي مَا لَا

يَعْلَمُونَ [وَاجْعَلْنِي خَيْرًا مِمَّا يَظُنُّونَ] ))

232. [Allahummə lə tuəxızni bimə yəqulunə, vağfir li mə lə yə'ləmunə [vac'alni xayran mimmə yəzunnunə]]

<sup>1</sup> Muslim, 4/2296.

232. «Allahım! Onların söylədiklərinə görə məni qınama, bilmədikləri şeyləri (onlardan gizli qalan günahlarımı) mənə bağışla [və məni zənn etdiklərindən daha xeyirli et]!»<sup>1</sup>

**(115) Həcc və ya ümrə ziyarəti  
 əsnasında ihramda olan şəxs<sup>2</sup>  
 necə təlbİYə<sup>3</sup> etməlidir**

(( لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ، لَبَّيْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ

لَبَّيْكَ، إِنَّ الْحَمْدَ، وَالنِّعْمَةَ، لَكَ وَ الْمُلْكَ، لَا شَرِيكَ لَكَ ))

233. [Ləbbeykə-llahummə ləbbeyk,  
 ləbbeykə lə şərikə ləkə ləbbeyk, innəl-

<sup>1</sup> əl-Buxari, «Ədəbul-Mufrad», №761. əl-Albani bu hədisin isnadını “səhih” hesab etmişdir («Səhih Ədəbul-Mufrad», №585). Mötərizədəki sözlər əl-Beyhəqinin əlavəsidir («Şuəbul-İman», 4/228).

<sup>2</sup> [İhram paltarında olan kəs.]

<sup>3</sup> [Allahın əmrinə müntəzir olduğunu bildirmək.]

həmdə van-ni'mətə, ləkə val-mulkə, lə şərikə lək]

233. «Hüzurundayam, Allahım, hüzurundayam! Hüzurundayam, Sənin şərikin yoxdur, hüzurundayam! Həmd Sənədir. Nemət və mülk Sənə məxsusdur. Sənin şərikin yoxdur!»<sup>1</sup>

### **(116) Qara daş yerləşən küncə gəlib çatdıqda təkbir gətirmək**

234. «Peyğəmbər ﷺ Kəbəni dəvənin üstündə təvaf etdi. O, hər dəfə (qara daş yerləşən) küncə gəlib çatanda özündəki bir şeylə ona tərəf işarə etdi və təkbir gətirdi ("Allahu Əkbər" dedi)».<sup>2</sup>

<sup>1</sup> «Fəthul-Bari», 3/408 və Muslim, 2/841.

<sup>2</sup> "Səhih əl-Buxari", 2/583. Bu hədisdə "bir şeylə" dedikdə "çomaq" nəzərdə tutulur. Bax: «Fəthul-Bari», 3/472.

## (117) Yəmən küncü ilə qara daş arasında edilən dua<sup>1</sup>

﴿ ۲۳۵ رَبَّنَا آئِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ

حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ﴾

235. [Rabbənə ətinə fid-dunyə həsənətən va fil-əxıratı həsənətən va qınə azəbən-nər]

235. «Ey Rəbbimiz! Bizə dünyada da yaxşılıq (gözəl nemətlər) ver, axirətdə də yaxşılıq (Cənnət) ver və bizi Odun (Cəhənnəmin) əzabından qoru!»<sup>2</sup>

## (118) Səfa və Mərvə dağları üzərində dayandıqda edilən dua

236. Peyğəmbər ﷺ Səfaya yaxınlaşanda:

---

<sup>1</sup> [Kəbəni təvaf edərkən qara daş olan künclə ondan əvvəlki künc arasında ediləcək dua.]

<sup>2</sup> Əbu Davud, 2/179; Əhməd, 3/411; əl-Bəğəvi, «Şərhu-s-Sünnə», 7/128. əl-Albani bu hədisi “həsən” hesab etmişdir, «Səhih Əbu Davud», 1/304. Bu əl-Bəqərə surəsinin 201-ci ayəsidir.

۲۳۶ - ﴿إِنَّ الْأَصْفَا وَالْمَرْوَةَ مِنْ شَعَائِرِ اللَّهِ﴾ ((أَبْدَأُ بِمَا بَدَأَ

اللَّهُ بِهِ))

[İnnəs-səfa val-mərvatə min şəa'iri-lləh. Əbdəu bimə bədə' Allahu bihi]

«**Həqiqətən, Səfa və Mərvə Allahın nişanələrindəndir.**<sup>1</sup> Allah nə ilə başlamışsa, mən də onunla başlayıram!” dedi.

Sonra Səfadan başlayıb onun üstünə qalxdı, Kəbəni görəndə isə üzünü qibləyə tərəf tutub “Lə iləhə illəllah” (Allahdan başqa məbud yoxdur) və “Allahu Əkbər” (Allah ən Böyükdür) söylədi və dedi:

(( لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ

وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ، لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ، أَنْجَزَ وَعَدَهُ،

وَنَصَرَ عَبْدَهُ، وَهَزَمَ الْأَحْزَابَ وَحْدَهُ))

[Lə iləhə illəllahu vahdəhu lə şərikə ləhu, ləhul-mulku va ləhul-həmdu va huva alə kulli şeyin qadir. Lə iləhə illəllahu

<sup>1</sup> [“əl-Bəqərə” suərsi, 158-ci ayə.]

vahdəhu, əncəzə va'dəhu va nəsara abdəhu va həzəməl-əhzəbə vahdəhu]

«Allahdan başqa məbud yoxdur, O təkdir, Onun şəriki yoxdur. Mülk Onundur və həmd Onadır! O hər şeyə Qadir-dir. Allahdan başqa məbud yoxdur, O təkdir. Allah vədini yerinə yetirdi, quluna kömək etdi və (düşmənlərdən olan) dəstələri tək Özü məğlub etdi!»

“Peyğəmbər ﷺ bu duanı üç dəfə təkrarladı və hər birinin arasında da [Allaha] dua etdi”. Hədisdə həmçinin deyilir ki, “Peyğəmbər ﷺ Mərvada da eyni ilə Səfada etdiklərini etdi”.<sup>1</sup>

### (119) Ərafa günü<sup>2</sup> edilən dua

237. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Ən xeyirli dua, Ərafa günü edilən duadır. Mənim və məndən əvvəlki peyğəmbərlərin söylədiklərinin ən xeyirlisi budur:

---

<sup>1</sup> Muslim, 2/888.

<sup>2</sup> [Zil-Hiccə ayının doqquzu.]

۲۳۷ - (( لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ  
وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ))

237. [Lə iləhə illəllahu vahdəhu lə şərikə ləhu, ləhul-mulku va ləhul-həmdü va huva alə kulli şeyin qadir]

«Allahdan başqa məbud yoxdur, O təkdir, Onun şəriki yoxdur. Mülk Onundur və həmd Onadır! O hər şeyə Qadir-dir!»<sup>1</sup>

### (120) Məş'ərülhəramda<sup>2</sup> edilən zikr

238. «Peyğəmbər ﷺ Qəsvayə<sup>3</sup> minib Məş'ərülhərama gəldi, üzünü qibləyə çevirdi. [Allaha dua etdi, Onun ən Böyük olduğunu, Ondan başqa məbud olmadığını və Onun Tək olduğunu söylədi]<sup>4</sup>.

<sup>1</sup> ət-Tirmizi. əl-Albani bu hədisi "həsən" hesab etmişdir («Səhihut-Tirmizi», 3/184 və «Silsilətul-Əhadisus-Səhihə», 4/6).

<sup>2</sup> [Müzdəlifə vadisi.]

<sup>3</sup> [Dəvəsinin adıdır.]

<sup>4</sup> ["Allahu Əkbər" və "Lə iləhə illəllah" dedi.]

O, hava işıqlanana qədər ayaq üstə dayanıb [bu cür dua etməkdə] davam etdi və günəş çıxmazdan əvvəl yola düşdü!»<sup>1</sup>

### **(121) Cəməratda<sup>2</sup> hər daşı atarkən təkbir etmək**

239. «Cəmərələrin üçündə də hər bir daşı atarkən təkbir edir (“Allahu Əkbər” deyir), birinci və ikinci cəmərədə [daş atdıqdan] sonra irəli çıxıb dayanır, qibləyə üz tutaraq əllərini qaldırıb dua edir. Əqəbə cəmərəsində<sup>3</sup> də hər bir daşı atarkən təkbir edir, sonra isə orada dayanmadan çıxıb gedir».<sup>4</sup>

### **(122) Təəccüblənərkən və ya sevinərkən edilən dua**

(( سُبْحَانَ اللَّهِ )) - ۲۴۰

<sup>1</sup> Muslim, 2/891.

<sup>2</sup> [Şeytana daş atılan yerlər.]

<sup>3</sup> [Kəbəyə daha yaxın olan cəmərat.]

<sup>4</sup> “Səhih əl-Buxari”, 2/624. Bu hədisi həmçinin Muslim də rəvayət etmişdir.

240. [Subhənallahi]

240. «Allah pak və müqəddəsdir!»<sup>1</sup>

(( اللهُ أَكْبَرُ )) - ۲۴۱

241. [Allahu Əkbər]

241. «Allah ən Böyükdür!»<sup>2</sup>

### (123) Sevindirici hadisə ilə rastlaşan adam nə etməlidir

242. «Peyğəmbər ﷺ onu sevindirən, yaxud sevindirici bir hadisə baş verəndə xeyirxah və uca Allaha şükür əlaməti olaraq səcdə edərdi».<sup>3</sup>

<sup>1</sup> «Fəthul-Bari», 1/210, 390, 414; Muslim, 4/1857.

<sup>2</sup> «Fəthul-Bari» 8/441. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 2/103, 235 və Əhməd, 5/218.

<sup>3</sup> ən-Nəsai istisna olmaqla, «Sünən» əsərlərinin müəllifləri rəvayət etmişlər. Bax: «Səhih ibn Macə», 1/233 və «İrvaul-Ğəlil», 2/226.

## (124) Bədəninə ağrı hiss edən nə edir

243. «Əlini bədəninin ağrıyan yerinə qoyub üç dəfə (( بِسْمِ اللّٰهِ )) [Bismilləh] «Allahın adı ilə!» de və yeddi dəfə də:

(( اَعُوْذُ بِاللّٰهِ وَقُدْرَتِهِ مِنْ شَرِّ مَا اَجِدُ وَاُحَاذِرُ ))

[Əuzu billəhi va qudratihi min şərri mə əcidu va uhəziru]

«Duyduğum və həzər etdiyimin şərindən Allaha və Onun qüdrətinə sığınırım!»<sup>1</sup>

## (125) Bir şeyi gözə gətirəcəyindən qorxan adamın etdiyi dua

244. «Biriniz qardaşında, yaxud özündə, yaxud da malında xoşuna gələn bir şey görsə, [onun üçün bərəkət diləsin<sup>2</sup>]! Çünki gözdəymə həqiqətdir!»<sup>3</sup>

<sup>1</sup> Muslim, 4/1728.

<sup>2</sup> [“Təbərəkəllah” – desin.]

<sup>3</sup> Əhməd, 4/447; İbn Macə; Malik. əl-Albani bu hədisi “səhih” hesab etmişdir («Səhihul-Cami»,

**(126) Qorxduqda nə deyilir**

(( لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ! )) - ۲۴۵

245. [Lə iləhə illəllah]

245. «Allahdan başqa məbud yoxdur!»<sup>1</sup>

**(127) Qurban kəsərkən nə deyilir**

(( بِسْمِ اللَّهِ وَاللَّهُ أَكْبَرُ [ اللَّهُمَّ مِنْكَ وَلكَ ] - ۲۴۶

اللَّهُمَّ تَقَبَّلْ مِنِّي ))

246. [Bismilləhi, vallahu əkbər (Allahummə minkə va ləkə), Allahummə təqabbəl minni]

246. «Allahın adı ilə, Allah ən Böyükdür! [Allahım! Sən vermişən, Sənin üçün də kəsirəm!] Allahım, məndən qəbul et!»<sup>2</sup>

---

1/212). Bax: əl-Arnəvutun təhqiqində «Zadul-Məad», 4/170.

<sup>1</sup> «Fəthul-Bari», 6/181; Muslim, 4/2208.

<sup>2</sup> Muslim, 3/1557; əl-Beyhəqi, 9/287. Mötərizədəki sözlər əl-Beyhəqinin əlavəsidir. Digərləri isə

## (128) Üsyankar şeytanların hiyləsini dəf etmək üçün nə deyilir

۲۴۷ - (( أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ الَّتِي لَا يُجَاوِزُهُنَّ  
 بُرٌّ وَلَا فَاجِرٌ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ، وَبِرًّا وَدَرًّا، وَمِنْ شَرِّ مَا يَنْزِلُ  
 مِنَ السَّمَاءِ، وَمِنْ شَرِّ مَا يَعْرُجُ فِيهَا، وَمِنْ شَرِّ مَا دَرَأَ فِي  
 الْأَرْضِ، وَمِنْ شَرِّ مَا يُخْرِجُ مِنْهَا، وَمِنْ شَرِّ فِتَنِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ،  
 وَمِنْ شَرِّ كُلِّ طَارِقٍ إِلَّا طَارِقًا يَطْرُقُ بِخَيْرٍ يَا رَحْمَنُ ))

247. [Əuzu bikəliməti-lləhit-təmməti-lləti lə yucəvızuhunnə bərrun va lə fəci-run min şərri mə xaləqa, va bəraə va zəraə, va min şərri mə yənzilu minəs-səmə'i, va min şərri mə yə'rucu fihə, va min şərri mə zəraə fil-ardı, va min şərri mə yəxrucu minhə, va min şərri fitənil-leyli van-nəhəri, va min şərri kulli tarıqın illə tarıqan yətruqu bixayrın yə Rahmən]

Muslimin rəvayət etdiyi hədisdən məna ilə götürülmüşdür.

247. «Yaratdıqlarının, düzəltdiklərinin və icad etdiklərinin şərindən, səmaddan nazil olanların və orada yüksələnlərin şərindən, yerə əkdiklərinin və oradan çıxanların şərindən, gecənin və gündüzün fitnələrinin şərindən, – gecə xoş xəbərlə gələn müstəsna olmaqla, – gecə gələnlərin hər birinin şərindən həm itaətkarın, həm də günahkarın möhtac olduğu Allahın tam kəlmələrinə sığınırım! Ey Rəhman!»<sup>1</sup>

### **(129) Bağışlanma diləmək və tövbə etmək**

248. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Allaha and olsun ki, mən gündə yetmiş dəfədən

---

<sup>1</sup> Əhməd, 3/419, “səhih” isnadla; İbn əs-Sunni, №637. əl-Arnəvut “Təhəvi”nin təhqiqində bu hədisin isnadını “səhih” hesab etmişdir (səh.133). Bax: «Məcməuz-Zəvaid», 10/127. [“Silsilətul-Əhədisus-Səhihə”, 2/339.]

artıq Allahdan bağışlanma diləyir və Ona tövbə edirəm!»<sup>1</sup>

249. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Ey insanlar! Allaha tövbə edin! Mən Ona gündə yüz dəfə tövbə edirəm!»<sup>2</sup>

250. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Kim,  
 (( أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ  
 الْقَيُّومُ وَأَتُوبُ إِلَيْهِ ))

250. [Əstəğfiru-llahəl-azımə-lləzi lə iləhə illə huval-həyyul-qayyum və ətu-bu ileyhi]

«Özündən başqa məbud olmayan, Əzəmətli, Yaşayan, Qəyyum Allahdan bağışlanma diləyirəm və Ona tövbə edirəm!» – deyərsə, döyüş meydanından qaçmış olsa belə, Allah onu bağışlayar.<sup>3</sup>

<sup>1</sup> «Fəthul-Bari», 11/101. [“Səhih əl-Buxari”, 5/2324.]

<sup>2</sup> Muslim, 4/2076.

<sup>3</sup> Əbu Davud, 2/85; ət-Tirmizi, 5/569 və əl-Hakim, 1/511. O, bu hədisi “səhih” saymış, əz-Zəhəbi də

251. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Rəbbin bəndəyə ən yaxın olduğu vaxt gecənin axırındır. O saatda Allahı zikr edənlərdən ola bilirsənsə, ol!»<sup>1</sup>

252. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Bəndənin Rəbbinə ən yaxın olduğu [hal] onun səcdə vəziyyətidir. Odur ki, [səcdədə] duaları artırın!»<sup>2</sup>

253. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Mənim də qəlbim tutulur və mən gündə yüz dəfə Allahdan bağışlanma diləyirəm!»<sup>3</sup>

---

bunu təsdiqləmişdir. Həmçinin əl-Albani onu "səhih" hesab etmişdir. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 3/182 və «Camiul-Usul li Əhadisir-Rəsul», 4/389-390, əl-Arnautun təhqiqi.

<sup>1</sup> ət-Tirmizi, ən-Nəsai, 1/279 və əl-Hakim. Bax: «Səhihut-Tirmizi», 3/183 və «Camiul-Usul li Əhadisir-Rəsul», 4/144, əl-Arnautun təhqiqi.

<sup>2</sup> Muslim, 1/350.

<sup>3</sup> Muslim, 4/2075. İbn əl-Əsir deyir: «qəlbim tutulur», yəni örtülür, bürünür. Burada səhv qəsd edilir. Çünki Peyğəmbər ﷺ çoxlu zikr və ibadət

## (130) Təsbih, təhmüd, təhlil və təkbirin fəziləti<sup>1</sup>

254. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Kim gündə yüz dəfə:

(( سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ )) - ۲۵۴

[Subhənəllahi və bihəmdih]

«Allah pak və müqəddəsdir! Allaha həmd olsun!» desə, günahları dəniz köpüyü qədər olsa belə, silinər».<sup>2</sup>

255. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Kim gündə on dəfə:

---

edər, [Allaha] davamlı şəkildə itaət edərdi. Hər-dən nəyi isə unudar, yaxud səhv edərdisə, bunu özü üçün günah bilib Allahdan bağışlanma dilə-yərdi». Bax: «Camiul-Usul», 4/386.

<sup>1</sup> Subhənəllah! Əlhəmdulilləh! Lə iləhə illəllah! Allahu Əkbər!

<sup>2</sup> əl-Buxari, 7/168 və Muslim, 4/2071. Bu duanı səhər və axşam yüz dəfə deyən fəzilətini bilmək üçün bu kitabdakı 91-ci duaya bax.

۲۵۵ - (( لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ،  
وَلَهُ الْحَمْدُ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ))

255. [Lə iləhə illəllahu vahdəhu lə şərikə ləhu, ləhul-mulku va ləhul-həmdu va huva alə kulli şeyin qadir]

«Allahdan başqa məbud yoxdur, təkdir, Onun şəriki yoxdur. Mülk Onundur və həmd Onadır! O hər şeyə Qadirdir!» desə, sanki İsmayıl övladından dörd nəfəri azad etmiş olar».<sup>1</sup>

256. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Dilə yüngül gələn, çəkiddə ağır gələn, ər-Rəhmana əziz olan iki kəlmə bunlardır:

۲۵۶ - (( سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ، سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ ))

256. [Subhənallahi va bihəmdihi, subhənallahil-azım]

---

<sup>1</sup> əl-Buxari, 7/167; Muslim, 4/2071. Bu duanı səhər və axşam yüz dəfə deyənin fəzilətini bilmək üçün bu kitabdakı 93-cü duaya bax.

«Allah pak və müqəddəsdir! Allaha həmd olsun! Böyük Allah pak və müqəddəsdir!»<sup>1</sup>

257. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Mənə:

(( سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ،

وَاللَّهُ أَكْبَرُ ))

257. [Subhənəllahi, val-həmdulilləhi, va lə iləhə illəllahu, vallahu əkbər]

«Allah pak və müqəddəsdir! Həmd Allahadır! Allahdan başqa məbud yoxdur! Allah ən Böyükdür!» demək, üzərində günəş doğan hər bir şeydən əzizdir».<sup>2</sup>

258. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Sizlərdən hər gün min savab qazanmaqda aciz qalanı varmı?» Yanında oturanlardan biri soruşdu: «Bizlərdən biri min savabı

<sup>1</sup> əl-Buxari, 7/168; Muslim, 4/2072.

<sup>2</sup> Muslim, 4/2072.

necə qazana bilər?» O dedi: «Yüz dəfə təsbih etsə (“Subhənallah” desə), ona min savab yazılar, yaxud min günahı silinər!»<sup>1</sup>

259. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Kim:

(( سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ وَمَحْمَدِهِ )) - ۲۵۹

[Subhənallahil-azımı va bihəmdih]

«Böyük Allah pak və müqəddəsdir! Allaha həmd olsun!» desə, onun üçün Cənnətdə bir xurma ağacı əkilər».<sup>2</sup>

260. Peyğəmbər ﷺ dedi: «Ey Abdullah ibn Qeys, sənə Cənnət xəzinələrindən bir xəzinə göstərimmi?» Mən: «Bəli, ey Allahın Elçisi!» söylədikdə, o buyurdu: «De:

<sup>1</sup> Muslim, 4/2073.

<sup>2</sup> ət-Tirmizi, 5/511 və əl-Hakim, 1/501. əl-Hakim bu hədisi “səhih” hesab etmiş, əz-Zəhəbi də onu təsdiqləmişdir. Bax: «Səhihul-Cami», 5/531 və «Səhihut-Tirmizi», 3/160.

(( لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ )) - ۲۶۰

[Lə həulə və lə quvvatə illə billəh]  
«Qüdrət və güc yalnız Allahdadır!»<sup>1</sup>

261. Peyğəmbər ﷺ demişdir: «Allaha ən sevimli olan kəlmələr dördür:

(( سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ

أَكْبَرُ ))

261. [Subhənallahi, val-həmdulilləhi, və lə iləhə illəllahu, vallahu əkbər]

«Allah pak və müqəddəsdir! Həmd Allahadır! Allahdan başqa məbud yoxdur! Allah ən Böyükdür!» – bunların hansından başlasan, zərəri olmaz».<sup>2</sup>

262. Bir bədəvi ərəb Peyğəmbərin ﷺ yanına gəlib dedi: «Mənə zikr edəcəyim kəlmələri öyrət!» O buyurdu: «De:

<sup>1</sup> «Fəthul-Bari», 11/213; Muslim, 4/2076.

<sup>2</sup> Muslim, 3/1685.

۲۶۲ - (( لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، اللَّهُ أَكْبَرُ  
كَبِيرًا، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا، سُبْحَانَ اللَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، لَا حَوْلَ وَلَا  
قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ ))

262. [Lə iləhə illəllahu vahdəhu lə şərikə ləhu. Allahu əkbəru kəbiran, val-həmdulilləhi kəsiran, subhənallahı rabbil-aləmin. Lə həulə va lə quvvətə illə billəhil-azizil-həkim]

«Allahdan başqa məbud yoxdur, O təkdir, Onun şəriki yoxdur. Allah böyüklükdə ən Böyükdür! Allaha çoxlu-çoxlu həmd olsun! Aləmlərin Rəbbi olan Allah pak və müqəddəsdir! Qüdrət və güc yalnız Qüdrətli, Müdrik Allahdadır!»

Bədəvi ərəb dedi: «Bunlar Rəbbim üçündür. Bəs mənim üçün?» O buyurdu: «De:

(( اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي، وَارْحَمْنِي، وَاهْدِنِي، وَارْزُقْنِي ))

[Allahummə-ğfir li, varhəmni, vahdini, varzuqni]

«Allahım! Məni bağışla, mənə rəhm et, mənə doğru yola yönəlt, mənə ruzi ver!»<sup>1</sup>

263. Bir kimsə İslamı qəbul etdikdə Peyğəmbər ﷺ ona namaz qılmağı öyrətdər, sonra əmr edərdi ki, bu kəlmələrlə [Allaha] dua etsin:

(( اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي، وَارْحَمْنِي، وَاَهْدِنِي، وَعَافِنِي  
وَارْزُقْنِي ))

263. [Allahummə-ğfir li, varhəmni, vahdini, va afini, varzuqni]

«Allahım! Məni bağışla, mənə rəhm et, mənə doğru yola yönəlt, mənə salamatlıq və ruzi ver!»<sup>2</sup>

264. «Ən fəzilətli dua «əlhəmdulilləh», ən fəzilətli zikr isə «lə iləhə illəllah»dır.<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> Muslim, 4/2072. Əbu Davudun əlavəsində (1/220): «Bədəvi ərəb gedəndə Peyğəmbər ﷺ dedi: «O, əllərini xeyirlə doldurdu!» sözləri də var.

<sup>2</sup> Muslim, 4/2073. Başqa rəvayətdə: «Bunlar sənin üçün dünyanı və axirətini cəm edər!»

265. «Əbədi qalacaq saleh əməllər (bunlardır):

۲۶۵ - (( سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ

أَكْبَرُ، وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ ))

265. [Subhənallahi, valhəmdulilləhi va lə iləhə illəllahu, vallahu əkbəru, va lə həulə va lə quvvətə illə billəh]

«Allah pak və müqəddəsdir! Allaha həmd olsun! Allahdan başqa məbud yoxdur! Allah ən Böyükdür! Qüdrət və güc yalnız Allahdadır!»<sup>2</sup>

<sup>1</sup> ət-Tirmizi, 5/462; İbn Macə, 2/1249 və əl-Hakim, 1/503. əl-Hakim bu hədisi "səhih" hesab etmiş, əz-Zəhəbi də onu təsdiqləmişdir. Bax: «Səhihul-Cami», 1/362.

<sup>2</sup> Əhməd, №513 (Əhməd Şakirin tərtibinə görə). İsnadı "səhih" dir. Bax: «Məcməuz-Zəvaid», 1/297. İbn Həcər «Buluğul-Məram» əsərində ən-Nəsai-nin bunu Əbu Səiddən ﷺ gələn isnadla rəvayət etdiyini söyləmiş və demişdir: «Bunu İbn Hibban və əl-Hakim "səhih" hesab etmişlər». [Səhihut-Tərgib vət-Tərhib, 2/112.]

### (131) Peyğəmbər ﷺ necə zikr edərdi

266. Abdullah ibn Amr رضي الله عنه rəvayət edir ki, mən Peyğəmbəri ﷺ sağ əli ilə zikr edən gördüm.<sup>1</sup>

### (132) Bəzi xeyir növləri və ədab qaydaları

267. [Peyğəmbər ﷺ demişdir:] «Gecənin bir vaxtında, yaxud axşama çıxanda uşaqlarınızı [bayıra çıxmağa] qoymayın, çünki həmin vaxt şeytanlar hər tərəfə yayılırlar. Gecədən bir müddət keçəndən sonra isə onları sərbəst buraxın;

Allahın adını zikr edərək qapıları bağlayın, çünki şeytan bağlı qapını aç bilmir;

Allahın adını zikr edərək tuluqlarınızın boğazını bağlayın;

---

<sup>1</sup> Əbu Davud, 2/81 və ət-Tirmizi, 5/521. Buradakı mətn Əbu Davuddur. Bax: «Səhihul-Cami», 4/271, №4865.

Allahın adını zikr edərək qablarınızın ağzını, hətta üstünə bir şey qoymalı olsanız belə, örtün və işıqlarınızı da söndürün!»<sup>1</sup>

*Peyğəmbərimiz Muhəmmədə, onun ailəsinə və onun bütün əshabələrinə Allahın salavatı və salamı olsun, bərəkəti yetişsin!*

---

<sup>1</sup> «Fəthul-Bari», 10/88; Muslim, 3/1595.

## Mündəricat

Müqəddimə .....	3
Zikrin fəziləti.....	5
(1) Yuxudan oyanarkən edilən zikrlər .....	11
(2) Paltar geyinərkən edilən dua .....	17
(3) Təzə paltar geyinərkən edilən dua .....	17
(4) Təzə paltar geyinən üçün edilən dua .....	18
(5) Paltarı soyunarkən nə deyilir .....	19
(6) Ayaqyoluna girərkən edilən dua .....	19
(7) Ayaqyolundan çıxarkən edilən dua .....	20
(8) Dəstəməzdən əvvəl edilən zikr .....	20
(9) Dəstəməzdən sonra edilən zikr.....	20
(10) Evdən çıxarkən edilən zikr .....	22
(11) Evə girərkən edilən zikr .....	23
(12) Məscidə gedərkən edilən dua .....	24
(13) Məscidə girərkən edilən dua .....	26
(14) Məsciddən çıxarkən edilən dua .....	28
(15) Azan zikrləri .....	28
(16) [Namaza başlayarkən birinci təkbir- dən sonra edilən] açılış duası.....	32
(17) Rükuda edilən dua .....	41
(18) Rükudan qalxarkən edilən dua.....	43
(19) Səcdədə edilən dua .....	45

- (20) İki səcdə arasında oturduqda edilən  
dua .....49
- (21) Tilavət səcdəsində edilən dua .....50
- (22) Təşəhhüd.....51
- (23) Təşəhhüddən sonra Peyğəmbərə ﷺ  
oxunan salavat .....52
- (24) Axırncı təşəhhüddən sonra, salamdan  
qabaq edilən dua .....55
- (25) Salam verib namazı bitirdikdən sonra  
edilən zikrlər .....64
- (26) İstixarə namazının duası.....73
- (27) Səhər və axşam zikrləri .....76
- (28) Yatağa girərkən oxunan zikrlər..... 102
- (29) Gecə yatarkən bir tərəfdən digər tərəfə  
çevrildikdə edilən dua ..... 115
- (30) Yuxuda həyəcan və qorxu keçirən,  
dəhşətə gələn və [başqa bu kimi] hallarda  
oxunan dua..... 116
- (31) Pis yuxu görən nə etməlidir ..... 116
- (32) Vitr namazında edilən qunut duası..... 117
- (33) Vitr namazının salamından sonra  
edilən zikr ..... 121
- (34) Üzüntü və kədər anında oxunan dua .... 122
- (35) Sıxıntı anında oxunan dua ..... 124
- (36) Düşmən və ixtiyar sahibi ilə rastla-  
şarkən edilən dua ..... 126

- (37) Rəhbərin zülmündən qorxan kimsənin etdiyi dua ..... 128
- (38) Düşməyə qarşı edilən dua ..... 131
- (39) Hər hansı bir camaatdan qorxan kimsənin etdiyi dua..... 132
- (40) İmanda şəkkə düşənin duası..... 132
- (41) Borcdan qurtarmaq üçün edilən dua ... 133
- (42) Namaz qılarkən, yaxud Quran oxuyarkən gələn vəsvəsəyə qarşı edilən dua .... 135
- (43) Bir iş ağır gəldikdə edilən dua ..... 135
- (44) Günah edən kəs nə deməli və nə etməlidir..... 136
- (45) Şeytani və onun vəsvəsələrini uzaqlaşdıran dua..... 136
- (46) Xoşa gəlməyən bir hadisə baş verdikdə, yaxud istədiyi bir iş baş tutmadıqda edilən dua..... 137
- (47) Övladı olanı təbrik etmək və bunun qarşılıqlı cavabı..... 138
- (48) Uşaqları qorumaq üçün oxunan dua..... 139
- (49) Xəstəni ziyarət edərkən onun üçün edilən dua ..... 140
- (50) Xəstəni ziyarət etməyin fəziləti..... 141
- (51) Həyatından əlini üzmüş xəstənin duası ..... 142
- (52) Can verənə təlqin edilən dua..... 144

- (53) Başına müsibət gələnin duası ..... 144
- (54) Meyitin gözlərini qapayarkən edilən  
dua ..... 145
- (55) Cənazə namazında meyit üçün oxu-  
nan dua ..... 146
- (56) Həddi-bülüğa çatmamış uşağın cənazə  
namazında oxunulan dua ..... 151
- (57) Təziyə duası ..... 154
- (58) Cənazəni qəbrə qoyarkən edilən dua... 155
- (59) Cənazəni dəfn etdikdən sonra edilən  
dua ..... 155
- (60) Qəbirləri ziyarət edərkən oxunan dua... 156
- (61) Külək əsərkən edilən dua ..... 157
- (62) Göy guruldayarkən edilən dua ..... 159
- (63) Yağışın yağması üçün edilən bəzi  
dualar ..... 159
- (64) Yağış yağanda edilən dua ..... 161
- (65) Yağış yağandan sonra edilən zikr ..... 161
- (66) Havanın açılması üçün edilən dua ..... 162
- (67) Hilal görünərkən edilən dua ..... 162
- (68) Oruc tutan iftarını açarkən etdiyi dua ... 163
- (69) Yeməyə başlayarkən edilən dua ..... 164
- (70) Yeməkdən sonra edilən dua ..... 166
- (71) Qonağın ona yemək verən üçün etdiyi  
dua ..... 167

- (72) Su verən yaxud vermək istəyən şəxs üçün edilən dua ..... 168
- (73) (Başqa evdə) orucunu açan şəxsin ev əhli üçün etdiyi dua ..... 168
- (74) Oruc tutan şəxsin yemək süfrəsi açıldığı zaman orucunu pozmaq istəmədikdə etdiyi dua..... 169
- (75) Oruc tutan onu söyən adama nə deməlidir..... 169
- (76) Novbar meyvə görərkən edilən dua .... 170
- (77) Asqırdıqda edilən dua..... 170
- (78) Kafir asqırıb “əlhəmdulilləh” desə, ona nə deyilir..... 171
- (79) Evlənən üçün edilən dua ..... 172
- (80) Evlənən şəxsin özü üçün etdiyi dua və minik heyvanı alanın edəcəyi dua ..... 172
- (81) Həyat yoldaşı ilə cinsi əlaqəyə girməmişdən əvvəl edilən dua..... 173
- (82) Qəzəblənərkən edilən dua ..... 174
- (83) Müsibətə düçar olmuş kimsəni görərkən edilən dua..... 174
- (84) Məclisdə nə deyilir..... 175
- (85) Məclisin kəffarəsi ..... 176
- (86) «Allah səni bağışlasın!» deyən üçün edilən dua ..... 177

- (87) Sənə yaxşılıq edən şəxs üçün edəcəyin dua..... 177
- (88) O zikr ki, Allah onun sayəsində Dəcaldan qoruyar ..... 178
- (89) «Səni Allah xatirinə sevirəm» deyən üçün edilən dua ..... 178
- (90) Malını sənə təklif edən kimsə üçün edilən dua ..... 179
- (91) Borcu qaytararkən onu verən şəxs üçün edilən dua ..... 179
- (92) Allaha şərik qoşmaqdan qorxanın edəcəyi dua..... 180
- (93) “Allah sənə bərəkət versin” deyən adama nə deyilir ..... 181
- (94) Bəd əlamətə qarşı edilən dua ..... 181
- (95) Minik vasitəsinə minərkən edilən dua .... 183
- (96) Səfər duası..... 184
- (97) Kəndə yaxud şəhərə daxil olarkən edilən dua ..... 186
- (98) Bazara girərkən edilən dua..... 188
- (99) Minik vasitəsi büdrədikdə (ilişib qaldıqda) edilən dua..... 189
- (100) [Vidalaşdıqda] müsafirin sakinlər üçün etdiyi dua..... 189
- (101) [Vidalaşdıqda] sakinlərin müsafir üçün etdiyi dua ..... 190

- (102) Səfərdə yol gedərkən təkbir və təsbih..... 191
- (103) Müsəfirin səhərə yaxın etdiyi dua ..... 191
- (104) Səfərdə və ya başqa vaxtlarda mənzil başına çatdıqda edilən dua..... 192
- (105) Səfərdən qayıdarkən edilən zikr ..... 193
- (106) Sevindirici, yaxud xoşagəlməz hal ilə rastlaşan adam nə deməlidir..... 194
- (107) Peyğəmbərə ﷺ salavat gətirməyin fəziləti..... 195
- (108) Salamı yaymaq ..... 196
- (109) Salam verən kafirin salamı necə alınmalıdır ..... 197
- (110) Xoruz banlayarkən və ya uzunqulaq anqırarkən edilən dua ..... 198
- (111) Gecə itlərin hürməsini eşidərkən edilən dua ..... 198
- (112) Söydüyün adam üçün edəcəyiniz dua.... 199
- (113) Müsəlman müsəlmanı tərifləyəndə nə deməlidir ..... 199
- (114) Təriflənən müsəlman nə deməlidir .... 200
- (115) Həcc və ya ümrə ziyarəti əsnasında ihramda olan şəxs necə təlbiyə etməlidir .... 201
- (116) Qara daş yerləşən küncə gəlib çatdıqda təkbir gətirmək ..... 202
- (117) Yəmən küncü ilə qara daş arasında edilən dua ..... 203

- (118) Səfa və Mərvə dağları üzərində  
dayandıqda edilən dua ..... 203
- (119) Ərafa günü edilən dua ..... 205
- (120) Məş'ərülhəramda edilən zikr..... 206
- (121) Cəməratda hər daşı atarkən təkbir  
etmək..... 207
- (122) Təəccüblənərkən və ya sevinərkən  
edilən dua ..... 207
- (123) Sevindirici hal ilə rastlaşan adam nə  
etməlidir..... 208
- (124) Bədənində ağrı hiss edən nə demə-  
lidir ..... 209
- (125) Bir şeyi gözə gətirəcəyindən qorxan  
adamın etdiyi dua ..... 209
- (126) Qorxduqda nə deyilir ..... 210
- (127) Qurban kəsərkən nə deyilir ..... 210
- (128) Üsyankar şeytanların hiyləsini dəf  
etmək üçün nə deyilir ..... 211
- (129) Bağışlanma diləmək və tövbə etmək .... 212
- (130) Təsbih, təhmid, təhlil və təkbirin  
fəziləti..... 215
- (131) Peyğəmbər ﷺ necə zikr edərdi ..... 223
- (132) Bəzi xeyir növləri və ədəb qaydaları..... 223